

8 Haziran Dayanışma Eylemi Düsseldorf

8 Haziran'da Türkiye'de başlayan Kutlu ve Sargın ile ilgili dava günü Düsseldorf'ta ki var olan insiyatif bir uyarı nöbeti ve yayın standı ile katılmıştır.

Birinci eylemimiz Düsseldorf T.C. Konsolosluğu önünde saat 9.00 ile 10.00 arası bildiri dağıtımı yapılarak bu eylemi duyurmaya çalışılmıştır. Ve daha sonra Düsseldorf şehir merkezinde (Schadowplatz'da) Yeşiller, SPD- DKP gibi Partilerin desteği ile bir bilgilendirme standı ve protesto kartları imzaya sunulmuştur.

Her iki eyleme 150'ye yakın kişinin katılımı sağlanmıştır.

Düsseldorf Türkiye'ye dönen
Göçmenlerle dayanışma insiyatifi

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA MERKEZİ
TÜSTAV

DORTMUND

- > Daha önceden hazırlanan bir açıklama birçok kişi ve kurum tarafından irtisalandı. Tabii ki 80 kişiden oluşan irtisacılar arasında faunans, SPD'li, GRÜN, DKP'li Politikacılar var. Çok sayıda Sendikacı da açıklamaya irtisla aktı.
- > 8.6.88 Tarihinde Saat 12⁰⁰'de Selin merkezinde açılan bir masada çoğaltılan merkezi bildirimler ve irtisla açıklama yığın bir şekilde dağıtıldı. Masaya Basın ve TV ziyaret ederek Röportaj yaptı.
- > Daha sonra Basın Mensupları ve irtisacılarla birlikte topluca Belediye binasına gidildi. TV olayı görülmüştü. Belediye başkanının mahallinde alınması nedeniyle Belediye Başkanıyla topluca görüşme Cuma günü (10.6.88) tehvilanılacak.
- > irtisalanan ortak açıklama aynı zamanda Basın B. Beçirliğine de gönderilecek!

— EK!

Initiative "Solidarität mit den Demokraten der Türkei"

Liebe FreundInnen
Liebe KollegInnen

anbei finden Sie einen Text, den wir bitten, daß Sie ihn unterstützen.

Da wir mit dem Prozeßbeginn gegen N. Sargin und H. Kutlu nocheinmal versuchen wollen, eine breitere Öffentlichkeit über die Situation in der heutigen Türkei aufzuklären, planen wir auch eine Aktion.

Wir wollen am 8. Juni ab 12.00 Uhr mittags einen Informations-Stand an der Reinoldi-Kirche errichten und mit möglichst vielen von Ihnen den beiliegenden Text an den Oberbürgermeister und an die im Rat vertretenen Parteien übergeben. Stellvertretend für die Bundesregierung, die die größten Möglichkeiten der Einflußnahme auf die Regierung der heutigen Türkei hat, soll der Text an die Dortmunder CDU übergeben werden.

Wir bitten Sie, sich an dieser Aktion der Solidarität für die politischen Gefangenen in der Türkei zu beteiligen und aktuell für ihre sofortige Freilassung, für die sofortige Aufhebung des Prozesses gegen Sargin und Kutlu einzutreten.

Mit solidarischen Grüßen

gez. Barbara Wiemann

Initiative "Solidarität mit den Demokraten der Türkei"

Erklärung

Der Prozeß gegen H.Kutlu und N.Sargin beginnt am 8. Juni in Ankara. Der Staatsanwalt gibt in der Anklageschrift zu, daß den beiden Generalsekretären keine Gewalttaten vorzuwerfen sind (S. 62). In der Anklageschrift heißt es ausdrücklich, daß H.Kutlu und N.Sargin erstens wegen ihres Eintretens für die demokratischen Rechte des kurdischen Volkes (S. 118) verurteilt werden sollen. Die Anklageschrift ist ein neuer Beweis für die Tatsache, daß der Prozeß gegen H.Kutlu und N.Sargin die Artikel 9,10,11 der europäischen Menschenrechtskonvention verletzt. Dieser Prozeß steht auch im Widerspruch zu den bisherigen Erklärungen der türkischen Regierung, in der Türkei demokratische Verhältnisse schaffen zu wollen.

Wir appellieren an den Stadtrat der Stadt Dortmund, die Landesregierung Nordrhein-Westfalen und an die Bundesregierung, sich dafür einzusetzen, die beiden Generalsekretäre und alle anderen Personen, die wegen ihrer Überzeugungen verfolgt werden, unverzüglich freizulassen, die notwendigen Änderungen des türkischen Strafgesetzbuches zu veranlassen, damit die Meinungsfreiheit und die Freiheit der politischen Betätigung auch in der Türkei gewährleistet sind.

Wir, die Unterzeichner fordern :

- Sofortige Einstellung des Prozesses und unverzügliche Freilassung der Generalsekretäre H.Kutlu und N.Sargin !
- Gewaltfreie Wiederherstellung der demokratischen Rechte in der Türkei!
- Garantie der politischen und gewerkschaftlichen Betätigung sowie der Versammlungs- und Organisationsfreiheit für alle Demokraten in der Türkei!
- Sofortige Freilassung aller politischen Gefangenen in der Türkei und die legale Rückkehrmöglichkeit für alle Demokraten aus dem Exil!
 - Schluß mit dem Terror gegen das Kurdische Volk !

Wir hoffen auf ihre Unterschrift, mit der Sie unsere Forderungen unterstützen. Schicken Sie Ihre Zusage an unsere Kontaktadresse.

Mit freundlichen Grüßen
gez. Barbara Wiemann
Meylantstr. 73, 4600 Dortmund 13

Reklamhausende yapilmakta olan daya-
nima calismalar, Mustafa ve Sargun yaldiz-
karan yurda donulerinin hemen ardindan
kayitlanmistir.

"Mustafa, Sargun ve Sim Doger duyduk kulera or-
gurduk" adli girisimimizin calismalari devam
etmektedir. Bu girisimle ilgili calismala-
ri daha once yazdigimiza sunmishdik.

Uluslararası Af Örgütü (amnesty international)

min girisimi alinda olgunlesken "Türkiyede
İnsan Haklari Haftasi, dayanimima calisma-
larımıza önemli bir katkı sagladı, insan
haklari ve demokrasini mucadelesi açısından da
daha geni bir kapsamlı bir hareketle geeme-
yini sagladı. Birkaç hafta önce gitti-
görmem, ama bu de öyle olmaya bu calisma-
ları ayrıntıları ile sunuyorum.

Af Örgütüne; büyük gidişler, genel olarak
Türkiye'de politik durum, insan ve haklar,
her şerden insan haklari haklari, özet ola-
rak da Mustafa ve Sargun yaldizkaran yurda
dönme sürecini bilgililer verildi.

Böylece, Türk İşçileri Derneği başkanlığıyla ben ve FİDEF Yönetim Kurulu üyesi sıfatıyla Salih Mijit olarak çalışmanın ilk adımı atılmasını sağladık. Kısa bir süre sonra samut bir çalışmanın hazırlanması başladı. Bir ay boyunca süren düzenli toplantılar sonunda yapacağımız çalışmalar belirlendi. Bu süre içinde amnesty grubuyla ilişkilerimiz sıcak ve dostca bir havaya dönüştü, işlerinde bir tek komünist bile bulunmayan bu örgüt ile aramızda samimi ilişkiler oluştu. Şehir yönetimi çevrelerinde saygın bir yeri bulunan amnesty grubu başkanı Dorothea Lüke, derhal belediye başkanı ile ilişkiye geçerek, yapılacak etkinliklerin Rathaus'da bir resim sergisiyle yapılmasını sağladı.

Üç hâttünden oluşan "Türkiye'de insan hakları" adlı haftanın etkinlikleri kısaca şöyle:

- 1- 12-22 Nisan'88: Belediye binasında Türkiye'den sanatçıların resim sergisi. Sergi, Aydin Karahasan, Zeynep Aktolga, Sait Günel ve İhsan İce'nin resimlerinden oluşmaktadır.

Belediye başkanı Jochen Welt'in konuşmasıyla açılan sergiyi, şehir meclisinde grubun

hulunan partilerin temsilcilerinin yanı sıra çok miktarda Alman ve Türkiyeli'ler izledi.

Belediye başkanı Jochen Welt, bu tür kültürel etkinliklerin halklararası dostluğa önemli katkıları da bulunduğunu ve Kültür ve Sargın'ın Türkiye'de çoğulcu demokrasinin güçlenmesine güç kazandıracığını söyledi.

2- 14 Nisan'88 : "Türkiyede insan hakları" paneli
Paneye, bir Uluslararası Pf Örgütü temsilcisi ile iki Türkiyeli politik yazar katıldı.

Dinleyenler açısından, Uluslararası Pf Örgütü temsilcisinin Türkiye'de insan hak ve özgürlükleri, haksızlık, işkence konularındaki söyledikleri, katılan diğer Türkiyeli konuşmacılardan daha fazla ilgi çekiciydi. Türkiyeli konuşmacılar, Cündoğan Borsevi ve Turchan Ata daha iyi konuşma ve açıklamalarda bulunmuşlardır.

3- 15 Nisan'88 : Kültür festivali.

Bir kilise salonunda yapılan festivalde seksen dolayında Alman ve Türkiyeli katıldı. Program, küçük bir tiyatro oyunu, folklor gösterisi ve bir saz sanatçısının katılımıyla yapıldı. Tiyatro oyunu Almanlar tarafından oynandı. Ayrıca Türk ve Alman yiyecekleri sunuldu.

Yapılan bu çalışmalardan elde edilen deneyim-
sunu göstermektedir. Kırsal, pek, teh, yakın,
canlı ve samimi ilişkiler gereklidir. Mıçlık
gücü dışında burakmaksızın; barış, demokrasi
ve insan hakları temelinde ve kalıcı bir
bağlanıklık politikası amaçlanarak kurulan
ilişkiler başarılı olabilmektedir.

Yapılan eylemin planlanmasından, yaza-
ma gecirilmesine değin, eşit katılım ve
ortak sorumluluk ve görev anlayışının
olmasına ve bunun yerleşmesine özel bir
itina gösterdik. Çalışmaların su veya bu türünde
olması gibi dayatma türü tarz ve davranışta
bulunmadık. Yapılan eylem haftası, kilise
ve camiler de içinde olmak üzere geniş bir
kesime duyuruldu. Basında, yapılan çalışma-
lara ilişkin haber ve fotoğraflar duyuruldu.

|| Merkez in bu konuda, yaptığı yardımları
|| ile ilgili düşüncemizde şudur:

* || F. Plman Kamyonunun enforme etmeye gös-
terilen öneri, kenuya genelde verilen değere pa-
ralel değildir. Yani, bir ise sadece "alsun"
düşüncesiyle bakmamamız gerekir. 14. Nisan'da
yapılan panele katılan iki kenusmacı, ne ya-
zık ki bunun lize söylediriyol. Önerimiz,
bu kanulara ilişkin yardıma yamanında

başlanması, kanuna genelde verilen beşik
önemin yarısı, yazama geçirilmesinde de
gerekli hassasiyetin gösterilmesidir.

Konuyu gündemden indirmeyecëğiz, mahkeme
tarihinin belli olmasıyla derhal daha geniş
ve çarpıcı eylemlerin yapılmasına gireceğiz.

Yoldaşca selâmlarımızla
Mesut Ergin

TÜRKİYE SOSYAL TÜSTAV
TARİH ARAŞTIRMALARI

INITIATIVE "FREIHEIT FÜR KUTLU UND SARGIN"

EINLADUNG

DAS NÄCHSTE TREFFEN UNSERER INITIATIVE FINDET STATT

AM

DIENSTAG, 5. APRIL, 19.00 UHR

IN DER

"ALTSTADTSCHMIEDE".

AUF DEM LETZTEN TREFFEN HABEN WIR ÜBER DIE VERANSTALTUNG

AM 11. MÄRZ GESPROCHEN UND ÜBER MÖGLICHE AKTIVITÄTEN

IN DEN KOMMENDEN WOCHEN.

GEMEINSAM MIT DEN ANWESENDEN VERTRETERINNEN VON

AMNESTY INTERNATIONAL WURDE VEREINBART, EINE

WOCHE DER MENSCHENRECHTE

ZU ORGANISIEREN. AUSRICHTER DIESER WOCHE IST AMNESTY IN-

TERNATIONAL, VON UNSERER INITIATIVE WIRD DIESE WOCHE

UNTERSTÜTZT. DAS BISHERIGE PROGRAMM SIEHT FOLGENDER-

MAßEN AUS:

12.-22. APRIL: AUSSTELLUNG TÜRKISCHER

MALER IM RATHAUS

12. APRIL, 15.00 UHR, ERÖFFNUNG D. J. WELT

14. APRIL INFORMATIONSVERANSTALTUNG ZUM

THEMA "MENSCHENRECHTE", ORT:

EV. AKADEMIE, LIMPERSTR.

15. APRIL TÜRKISCH-DEUTSCHES FREUNDSCHAFTS-

FEST, ORT: GEMEINDESAAL A.D.

MAGDALENENSTR.

AUßERDEM WURDE JETZT VEREINBART, DAß FÜR DIE FINANZIERUNG DER

ARBEIT JEDE BETEILIGTE GRUPPE 10,- PRO MONAT ZAHLZ.

BIS DIENSTAG VIELE GRÜßE.

Wolfgang Schmidt



BEI DER ERÖFFNUNG DER AUSSTELLUNG im Rathausfoyer (v. r.): die türkischen Künstler Zeynep Aktolga, Aydin Karahasan und Sait Günel. Ferner sind Werke von Ihsan Ece ausgestellt.

waz-Bild: Kruse

Türken und Deutsche suchen Wege zu guter Nachbarschaft

(-y-) Dem Reichsfreiherrn vom und zum Stein (1757-1831), dessen Büste im Rathausfoyer steht, schien das bunte Treiben in seiner Umgebung zu gefallen. Vertreter aller im Stadtparlament vertretenen Parteien – und nicht nur die – hatten sich hier zur Eröffnung der „Türkischen Woche“ eingefunden, um den Wert eines harmonischen Miteinander von türkischen Gastarbeiterfamilien und Deutschen zu unterstreichen.

In der Eingangshalle ist zur Zeit eine Reihe von Werken der Künstler Aydin Karahasan, Zeynep Aktolga, Sait Günel und Ihsan Ece aufgebaut. Auf Schautafeln wird der Stand der politischen Entfaltung in der Türkei kritisch beleuchtet. Und für die Gäste gab es gestern auch noch eine Probe türkischen Weins.

Bürgermeister Jochen Welt unterstrich die Notwendigkeit, den Menschenrechten in allen Staaten Europas, wozu

sich auch die Türkei zähle, unbedingte Priorität vor allen sonstigen Interessen einzuräumen. Er unterstütze voll auch jene Aktionen von „amnesty international“, die sich auf die Türkei bezögen.

Den Besuchern der Veranstaltung erläuterten die türkischen Künstler ihre Werke, in denen sie – auch – ihre eigene „Seelenlandschaft“ ausdrücken. Für sensible Menschen hierzulande eine von vielen Möglichkeiten, den Weg zum

„Nachbarn aus der Türkei“ zu finden.

In der Evangelischen Akademie an der Limperstraße 15 geht es am Donnerstag, 14. April, 19.30 Uhr in einer Diskussionsveranstaltung um das Thema „Menschenrechte in der Türkei“. Am Samstag, 19. April, findet im Gemeindesaal an der Magdalenenstraße ein türkisch-deutsches Kulturfest – mit Musik, Theater und Speisen aus beiden Ländern – statt.

WAZ - Recklinghausen
13.4.88

AKFI



18.4.88 - RZ

„Woche der Menschlichkeit“

Recklinghausen. Mit einem deutsch-türkischen Kulturfest endete im evangelischen Gemeindehaus an der Magdalenenstraße die vom Initiativkreis „Freiheit für Dr. Nihat Sargin und Hayder Kutlu“ durchgeführte „Woche der Menschenrechte“.

Das offizielle Programm eröffneten zwei Clowns mit der Parodie „Ma-mos goes to Hollywood“.

Später trat noch eine türkische Folkloregruppe aus Bergkamen auf. Bahattin Erdem und Süleyman İlek spielten heimatliche Klänge auf ihrer „Saz“.

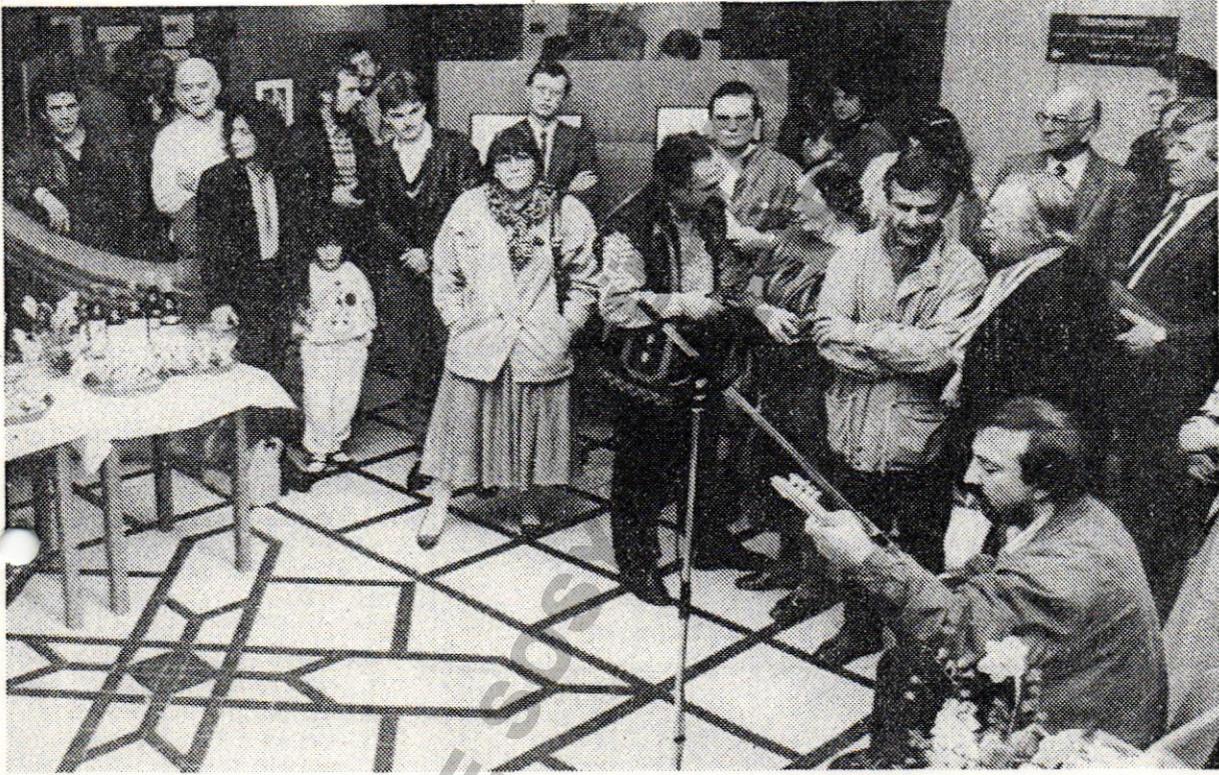
Im Rahmen der „Woche der Menschlichkeit“, deren Schirmherrschaft die Recklinghäuser Ortsgruppe von „amnesty international“ übernommen hatte, standen eine Ausstellung türkischer Künstler im Rathaus sowie

eine Podiumsdiskussion, die in der evangelischen Akademie aufgezo-gen wurde.

Bei der Abschlußveranstaltung, bei der türkische Spezialitäten angeboten wurden, gab es außerdem ein Beiprogramm für Kinder mit Mal- und Geschicklichkeitswettbewerben.

Fotos: Schumann

İŞTİRA VAKFI



RZ - 13.6.88

TÜRKİYE



c/o Barbara Wiemann, Meylantstraße 73 4600 Dortmund 13 Tel.: 21 27 22

Sehr geehrte Damen und Herren,
liebe türkische und deutsche Freundinnen und Freunde,

wir laden Sie ein zu einem rechtspolitischen Informations- und Diskussions-
abend zum Thema

MENSCHENRECHTSVERLETZUNGEN IN DER TÜRKEI

am Beispiel der Generalsekretäre der Arbeiterpartei und der kommunistischen Partei der Türkei, Dr. **NIHAT SARGIN + HAYDAR KUTLU**. Die beiden Politiker sind seit dem 16.11.1987, dem Tag ihrer Rückkehr in die Türkei, inhaftiert. Sie sind von der Außenwelt isoliert und gefoltert worden - trotz weltweiter Solidarität, z.B. durch das Europaparlament, welches die sofortige Freilassung der Politiker sowie die Gewährleistung ihres Rechts auf freie politische Betätigung fordert. Einen aktuellen Situationsbericht kurz vor dem Prozeß gegen die beiden Politiker gibt einer ihrer Verteidiger

Rechtsanwalt **ERSEN SANSAL**.

Eine Einschätzung des Falles aus bundesdeutscher Rechtspraxis erfolgt durch

Rechtsanwältin Dr. **URSULA BÜCKER**.
(stellv. Bundesvorsitzende der VDJ)

Zeit: 2. Mai 1988, 19.30 Uhr

Ort: Deutsche Postgewerkschaft, Prinz-Friedrich-Karl-Str. 5, 4600 Dortmund 1

Diskussionsleitung: **Barbara Wiemann**

(Sie zählte zu der Delegation, die N. Sargin und H. Kutlu in die Türkei begleiteten)

Wir hoffen auf eine rege Teilnahme und eine interessante Diskussion.

Für die Initiative
"Solidarität mit den
Demokraten der Türkei"

Für die VDJ

gez.
Barbara Wiemann
(Pfarrerin)

gez.
Karola Pohlhausen
(Rechtsanwältin)

In Zusammenarbeit mit *Initiative für den Schutz der in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten*, G. Parwez,
Hansastr. 86, 4100 Duisburg 1. Tel.: 0202/ 33 17 95

(1988 yılı Çalışma planımız)

DAYANIŞMA ÇALIŞMASI VE GÖREVLERİMİZ

- 1- 1.duruşma için delegasyon örgütleme çalışması yapmalıyız. (tarih ?)
- 2- Merkezi olarak iletilecek kartpostalların duruşma öncesi postalanmasını örgütleme çalışması yapmalıyız. (tarih ?)
- 3- 1. duruşma günü için 12 saatlik uyarı nöbeti örgütleme çalışması yapmalıyız.
- 4- P.göçmenlerin dönüşüyle ilgili düzenlenecek merkezi geceye katılım için çalışma yapmalıyız. (Mart-Nisan)
- 5- Düzenlenecek Tribunal'a katılımın örgütlenmesi çalışması. (tarih ?)
- 6- İzin dönemine yönelik etkinlikler planlamalıyız. (Haziran-Temmuz)
- 7- Uluslararası veya F.Almanya düzeyinde yapılacak konferansa katılım için çalışma yapmalıyız. (Eylül-Ekim)
- 8- 10.Ekim 88 Boran'ı kaybetmemizin birinci yıldönümünde yapılacak merkezi geceye katılım için çalışma yapmalıyız.
- 9- 10 Aralık 88 Uluslararası İnsan Hakları günü ile ilgili etkinlikler planlamalıyız.
- 10- Gelişmelerle ilgili bilgilendirme toplantıları düzenlemeliyiz.
- 11- Kişi ve kuruluşlara yönelik özel çalışma yapmalıyız. Adresler gelmeden ve geldiğinde de.
- 12- GS'lerle dayanışma,Türkiye'de demokrasi ve İnsan Hakları konularını Eyalet, Federal, Avrupa Parlamentolarının, BM İnsan Hakları Komisyonu'nun ve Helsinki Nihai Senedi İzleme Komisyonlarının gündemine getirme çalışması yapmalıyız.
- 13- 15.g.bir görsel yanı olan yayın/ enformasyon standı.
- 14- Mali özveri kampanyasını sürdürmek ve önümüze hedefler koymak zorundayız.
- 15- Pullama, afişleme faaliyeti için ön hazırlık çalışması yapmalıyız.

Diğer çalışmalarımız

- Yığın örgütü çalışmamız.
- İşyerlerimize dönük çalışmalarımız.
- Gençlik arasındaki çalışmalarımız.
- Kadınlar arasındaki çalışmalarımız.
- Birimim kendine dönük çalışma planı.
- Yabancılar Meclisine ilişkin çalışmalarımız.
- Toplumsal Merkeze ilişkin çalışmalarımız.
- Yayın ağıımızı genişletmekle ilgili çalışmalarımız.
- Örgütsel durumumuzu içeren çalışmalarımız.
- Sempatizanlarımızla yaptığımız çalışmalar.
- Ayda bir bilgilendirme semineri.

Tarihlere dönük çalışmalar

- 8 Mart Dünya Kadınlar Günü.
- 1 Mayıs Uluslararası İşçi Bayramı.
- 19 Mayıs Gençlik ve Spor Bayramı.
- 15-16 Haziran direnişi.
- 4/5 Haziran Gençlik Festivali.

Güneş Parti Komitesi olarak, Genel Sekreter yoldaşlarımızın ülkeye gidişlerinden bu günü kadar yaptığımız çalışmalarını kısaca aktarmak istiyoruz:

Sempatizanlarımızı, dostlarımızı atılan bu adım üzerine bilgilendirdik. Bu insanlarımızdan maddi dayanışmaya katılmalarını istedik. Ayrıca her yerde konuyu tartışmalarını ve insanlar arasında konuyu tartışılır hale getirmelerini, konuyu birlikte güncel tutmamızın zorunluluğu üzerinde durduk ve kamuoyuna doğru bilgi verilmesinin önemine değindik.

Protesto kartı bastık ve bunun daha çok alman yoldaşlarımız ve dostlarımız üzerinden örgütlenmesini sağladık. Partilerin telgraf çekmelerini ve protesto mektupları göndermelerini sağladık. HANGİ P'LERİN ? KAÇ ADET ?

Çevremizde delegasyon niteliği olan, Dr. Avukat, politikacı, sanatçı gibi insanları ziyaret ettik. Atılan bu adımın önemini anlattıktan sonra, istemlerimizi dile getirdik. Gittiğimiz bu insanların ve bağlı oldukları kurum ve partilerin konu üzerine zerre kadar bilgileri yoktu. Bu ziyaretlerimiz sonucu şu an delegasyon olarak gitmek isteyen iki kişi bulduk. ZİYARET EDİLENLERİN LİSTESİ ? DELEGASYONA KATILMAK İSTEYENLER ?

"Delegasyonların masraflarını üstlenelim" diye bir de kampanya başlattık. Böylesi bir istemle çeşitli kişi, kurum ve kuruluşların kapılarını çalma ve maddi yardım alma olanağımız doğdu. Başlattığımız bu kampanyaya alman yoldaşlar ve yeşillerde katıldılar şimdi birlikte şehir merkezinde açacağımız Standlarda açıkça demokratlardan parada toplayacağız.

Önerimiz: Bu kampanyanın tüm F.Almanya çapında başlatılmasıdır. Bu bizlerin belki ilk defa geniş şekilde insanlardan komünistler için ve demokrasi için açıktan maddi yardım istememiz olacaktır. Diğer taraftan biz bu tür girişimle kamuoyunu bilgilendirmek ve kamuoyu yaratma çalışmasında birlikte götürüyoruz.

01.12.87 tarihinde bölgemizde delegasyon olarak katılan Barbara Wiemann ile bir sohbet düzenledik. Buna çağrıyı, DKP, Grüne ve GAL aracılığıyla yaptık.

Can Altan

▲ Söz konusu eylemlerin yerel olarak elde edilen sonuç nedir ?

Soru: Hangi P'lerin ? Kaç adet ?

DKP, SPD ve Yeşiller partisini ziyaret ettik. Ai grubunu ziyaret ettik.

Bu partilerden protesto kartı gönderenler: Yeşiller 20,SPD 5,DKP tahmin 15 adet.

Protesto telgrafı çekenler:DKP 1, Yeşiller 1 adet.

Büyükelçiliğe telefon edenler: 1 DKP, Yeşiller 3, SPD 1 kişi.

Diğer kişilerden, protesto kartı gönderenler: Tahmin 150 adet.

Büyükelçiliğe telefon edenler: Tahmin 5 kişi

Yılbaşı dayanışma kartı gönderenler: Yeşiller 50 adet, SPD 10, DKP 25 adet.

Diğer kişiler:Tahmin 100 adet üzerinde.

Soru: Ziyaret edilenlerin listesi ? Delegasyona katılmak isteyenler ?

DKP, Yeşiller ve SPD partileri ziyaret edildi.

4 öğretmen, 1 avukat, 2 doktor ziyaret edildi.

1 avukat ve 1 Yeşiller Belediye Meclisi Üyesi delege olarak katılmak istedi.

Avukat: Albert Sommerfeld

Nöthenstr.19

4770 Soest

Tel.02921/17017

Yeşillerden: Manfred Such (komser)

Kisastr.24

4760 Werl

02922/83577

Soru: Söz konusu eylemden yerel olarak elde edilen sonuç nedir ?

Protesto kartı: Toplam 190 adet.

Telgraf çekenler: 2 kişi.

Telefon edenler: 10 kişi.

Dayanışma kartı gönderenler: 180 kişi.

Bilgilendirme toplantısı: 1, Katılım: 25 kişi.

15.02.88 tarihine kadar toplam maddi yardım için toplanan para:

Toplam: 5000,-DM Bu paranın içerisinde 225,-DM Konto:226000 Spk.Duisburg'a yollandı.

Bilgilendirme standı: 2 kere bilgilendirme standı açıldı.

Recklinghäuser Zeitung

3. 12. 8 M

Türkei ist jetzt kein Urlaubsland

Betr.: Artikel „Gast im Land der
Gastarbeiter“, Wochenend-Beilage
28./29. 11.

Als türkischer Bürger in Reckling-
hausen und als einer von 10000 in
Westeuropa lebenden türkischen po-
litischen Asylanten, die seit Jahren
ihre Heimat nicht betreten dürfen,
muß ich mich sehr wundern, wie
Herr Overwien hier Reklame macht

für Reisen in mein Land. Ist es ihm
nicht bekannt, daß die Özal-Regie-
rung und das Militär gerade in die-
sen Tagen wieder ein Beispiel liefern
dafür, wie sie weiterhin Menschen-
rechte mit Füßen treten und von
Demokratisierung weit entfernt
sind? Sitzen doch die Generalsekre-
täre der Arbeiterpartei der Türkei,
Nihat Sargin, und der kommunisti-
schen Partei der Türkei, Haydar Kut-
lu, seit 14 Tagen im berüchtigten
Polizeihauptquartier in Ankara in
Isolationshaft, ohne daß ihre Rechts-
anwälte oder Ärzte Kontakt zu ihnen
aufnehmen konnten. Auch einer De-
legation des Europaparlaments wur-
de der Kontakt zu ihnen verweigert.

Ganz zu schweigen von vielen an-
deren politischen Gefangenen in der
Türkei - Politikern, Gewerkschaf-
tern, Mitglied der Friedensbewe-
gung. Die Verhaftung der Generalse-
kretäre ist seit zwei Wochen Thema
Nr. 1 auch in den in der Bundesrepu-
blik erscheinenden türkischen Zei-
tungen, ohne daß die hiesige Presse
davon Kenntnis zu nehmen gewillt
scheint. Statt dessen verbreiten Sie
das Bild eines reizvollen preiswerten
Urlaubslandes.

Ich hoffe, daß die deutschen Tou-
risten hinter die Fassade schauen
und meiner Heimat so lange fern-
bleiben, bis dort Demokratie
herrscht. Liebe Leser, wenn wir uns
gemeinsam für dieses Ziel einsetzen,
können wir vielleicht bald zusam-
men in eine freie, demokratische
Türkei reisen. Dazu lade ich Sie
schon jetzt herzlich ein.

Bachattin Erden, Recklinghausen

WAZ - 16.12.87

Protest gegen Verhaftungen

Die Freilassung der türkischen Politiker Haydar Kutlu (Kommunistische Partei) und Nihat Sargin (Türkische Arbeiterpartei) fordern die Initiative gegen Ausländerfeindlichkeit, der Türkische Arbeiterverein und die Ratsfraktion der Grünen. Kutlu und Sargin wurden ungeachtet des Protestes einer internationalen Delegation von Europa-Abgeordneten, Juristen, Wissenschaftlern und Journalisten bei ihrer Ankunft in der Türkei verhaftet. Den Rechtsanwälten der beiden Politiker wurde jeglicher Kontakt mit ihren Mandan-

ten verboten.
Es ist zu befürchten, daß Kutlu und Sargin wegen „Aufwiegelung zum Klassenkampf“ vor Gericht gestellt und zum Tode verurteilt werden, da sowohl die Arbeiterpartei wie auch die Kommunistische Partei in der angeblich „demokratischen“ Türkei verboten sind. Nach dem Militärputsch von 1980 geschehen in der Türkei täglich schwere Menschenrechtsverletzungen. Die Recklinghäuser Initiative hofft bei ihrem Bemühen um die Freilassung der beiden Politiker auf Unterstützung.

Türkei: KP-Führern droht Todesstrafe

ANKARA (rtr)
Den beiden türkischen Kommunisten Kutlu und Sargin droht nach einer Meldung der halbamtlichen Anatolischen Nachrichtenagentur möglicherweise die Todesstrafe. Die Agentur berichtete am Sonntag, Kutlu und Sargin würden wegen Verstößen gegen die türkischen Strafgesetze in sechs Punkten angeklagt, darunter auch wegen Aufwiegelung zum Klassenkampf. Das kann in der Türkei mit der Todesstrafe geahndet werden. Kutlu und Sargin waren nach dem Militärputsch von 1980 geflohen und am 16. November aus der Bundesrepublik zurückgekehrt. Sie waren noch auf dem Flughafen festgenommen worden.
7. Dez. 87 WAZ

Schule.

Heute erstes Treffen:

Initiative fordert Freiheit in Türkei

Die gewaltfreie Wiederherstellung der demokratischen Rechte in der Türkei fordert eine Initiative, die sich heute abend um 19 Uhr erstmals in der Altstadt Schmiede trifft. Auch nach den Parlamentswahlen vom 29. November werden in der Türkei Menschenrechte verletzt, in den Gefängnissen wird weiter gefoltert, das Recht auf gewerkschaftliche Organisation bleibt außer Kraft. Die Unterdrückung der kurdischen Minderheit besteht fort. Aktive Demokraten müssen für ihr politisches Engagement Gefängnis- oder sogar die Todesstrafe befürchten. Wer in der Recklinghäuser Initiative mitarbeiten möchte, kann sich an Bahattin Erdem, Stuckenbuschstr. 155, wenden.

WAZ - 16.12.87

TÜRKIYE

TÜSTAV
TARİH ARASIRMA

Solun Birliđi

Yasallık-Yasal Parti Paneli

V. Sarısözen
Türkiye Birleşik Komünist Partisi

E. Erginer
Türkiye Komünist Emek Partisi

B.Uluer
**Türkiye ve Kuzey Kürdistan
Kurtuluş Örgütü**

H. Hasańebi
Türkiye Sosyalist İşçi Partisi

Yöneten: A. Yeşilyurt

Yer: Internationales Zentrum

Niederstr. 5, 4100 Duisburg 1

Tarih: 29 Nisan 1989, Cumartesi

Saat: 14.00

Düzenleyenler: TBKP-TKEP-TKKKÖ-TSİP

Abraham Üreyil
An der Fels 4
6600 Saarbrücken

Türkiye postası
Moltkestr. 45
4100 Duisburg
- yazı işleri -

Scharmützelsee (DAC) tınlenme tesis-
lerinde biraraya gelen, değişik ülkelerden
bir genç, yaptıkları ortak açıklamada,
Sayın H. Kutlu ve N. Sarı'nın derhal serbest-
birakılmalarını talep ettiler.

FDJ adına yapılan bir açıklamada-
da aynı istem dile getirildi.

Bilgilerinize sunar, saygılarımı bildiririm.

İznil Abraham

İmza

BEM - PRESSEZENTRALE EINHEIT, Moltkestr. 45, 4100 Duisburg 1
Tel: 0203/340395 Tfx: 0203/339229 Tlx: 855367

Neuer Politischer Prozeß in Ankara

Heute morgen (8. Juni 1988) begann in Ankara in dem Gebäude des Staatssicherheitsgerichts der Prozeß gegen Dr. Nihat Sargin und Haydar Kutlu. Pressevertreter wurden in den Gerichtssaal nicht hineingelassen. Etwa 1000 Personen, darunter auch Prozeßbeobachter aus Europa hatten sich vor dem Gerichtsgebäude versammelt. Mehrere sozialdemokratische Abgeordnete der SHP, bekannte Schriftsteller (Yasar Kemal) und Komponisten (Rahmi Saltuk, Zülfü Livaneli) sowie Persönlichkeiten aus dem politischen Leben wie M.A. Aybar, Cenani Bicakci und Dogu Perincek, Sadun Aren, sowie Gewerkschaftler wollten an dem Prozeß teilnehmen.

Es wurde beobachtet, daß bereits ab 7.30 Uhr im Bereich des Staatssicherheitsgerichtes starke Sicherheitsvorkehrungen getroffen worden waren. Auf Dächern und Balkonen der umliegenden Häuser waren Scharfschützen postiert.

Gegen 8.40 wurden Kutlu und Sargin mit zwei geschlossenen Gefängnisfahrzeugen zum Gericht gebracht. Sie wurden von den Versammelten mit lang anhaltendem Beifall begrüßt. Man hörte, wie Haydar Kutlu an der Pforte des Gerichts rief: "Es lebe die Demokratie!"

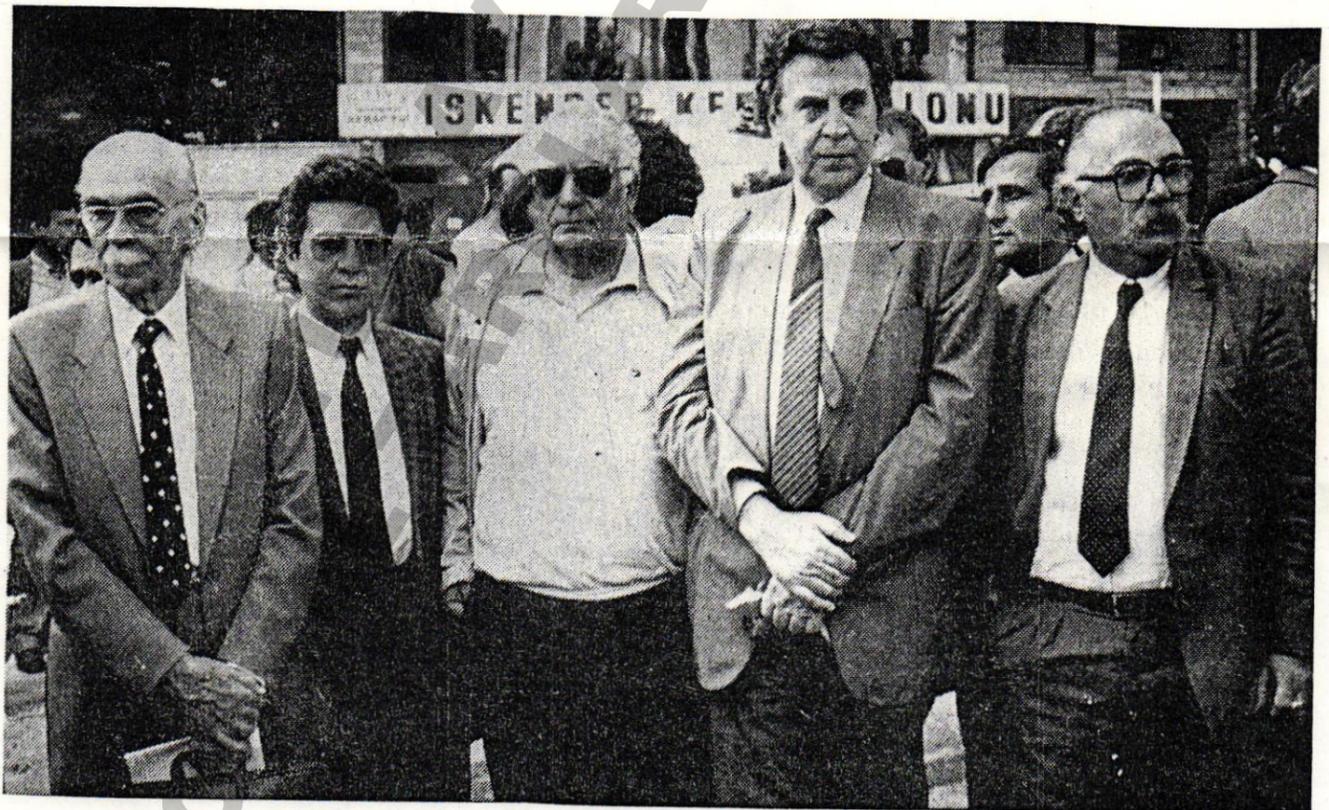
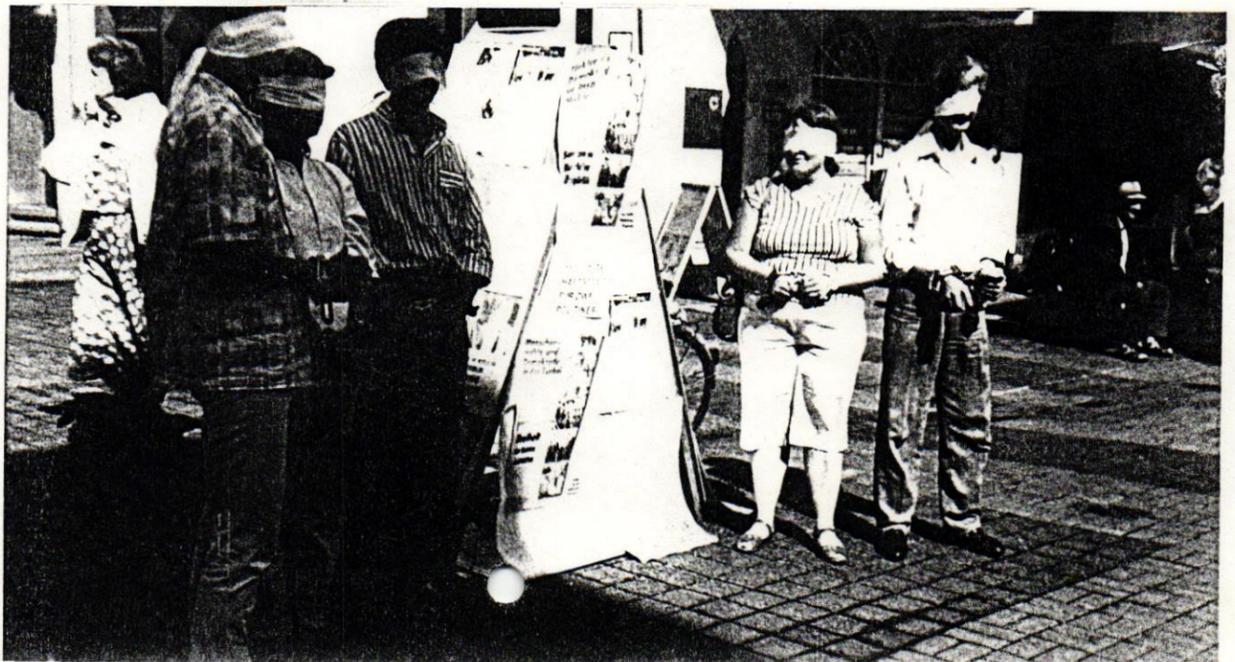


Foto: Türkiye Postası

Neuer Politischer Prozeß in Ankara

Heute morgen (8. Juni 1988) . **Mehmet Ali Aybar, Zülfü Livaneli, Yaşar Kemal, Theodorakis**



Bad Kreuznach

8-11-88. Juni



HOLLANDA:



HANNOVER:

PARIS:



BAD KREUZNACH

AVUSTURALYA: Sidney'de

DÜSSELDORF:
DKP ile birlikte düzenlenen Uyarı Nöbeti 8 Haziran günü boyunca devam etti.(yanda)

MÜNSTER:
Duruşma öncesi düzenlenen basın toplantısına SPD, Alman Sendikalar Birliği(DGB) Uluslararası Af Örgütü, Asurluları Koruma Cemiyeti ve Türkiye İşçi Derneği temsilcileri katıldı.

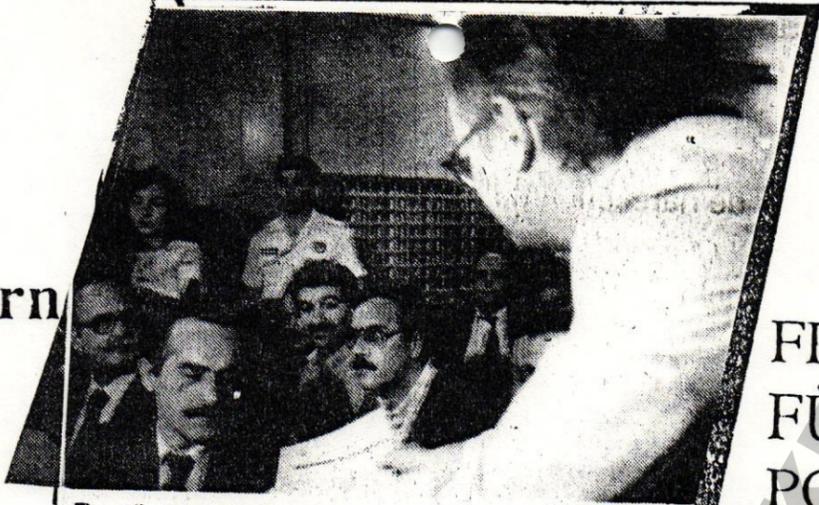


STUTT GART

İSVİÇRE:



Europaabgeordnete fordern die Freilassung von Sargin und Kutlu



Bonde, imektubu duruşmada verdi

FREIHEIT FÜR ALLE POLITISCHE GEFANGENEN!

Nur ein geringer Teil der Anwälte und der Beobachter durfte das Gebäude betreten. Von den ausländischen Beobachtern wurden nur die Parlamentariern und der bekannte griechische Komponist Mikis Theodorakis hineingelassen. Von den insgesamt 420 Anwälten, die Sargin und Kutlu verteidigen, durften nur wenige den Saal betreten. Deswegen gab es heftige Auseinandersetzungen zwischen den Rechtsanwältinnen und der Polizei. Die ausgeschlossenen Rechtsanwältinnen machten darauf aufmerksam, daß ihre nicht Zulassung eine willkürliche Untergrabung des Rechts auf Verteidigung darstellt.

TURQUIE : le procès des deux dirigeants communistes

Accusés de délit d'opinion, MM. Sargin et Kutlu risquent de lourdes peines de prison

Le Monde

Le procès des dirigeants des deux partis communistes turcs interdits, MM. Nihat Sargin et Haydar Kutlu, secrétaires du Parti, a commencé hier à Ankara devant la Cour de Cassation. Les deux accusés ont été reconnus coupables de délits d'opinion. Plus d'une centaine d'artistes et d'intellectuels de la gauche aux islamistes, ainsi que le président de la seule centrale syndicale autorisée, le Turk İş, ont signé une pétition demandant une enquête sur les tortures dont ont été victimes les deux accusés, alors même que le premier ministre s'est déclaré opposé à ces pratiques. Ils ont également demandé la suppression des articles de loi punissant la liberté d'expression et d'organisation : les articles 141 et 142, mais également l'article 163, qui interdit les activités « communistes » de la jeunesse « des fondamentalistes musulmans ».

MM. Sargin et Kutlu étaient volontairement retrés d'eux dix jours avant les élections législatives de novembre 1987 pour éviter la légalisation de leur deux partis.

rkish trial bans on communists

GUARDIAN GAZETESİ: Haberi „Komunistlere yasak mahkeme-de sinaniyor,, başlığı ile fotoğrafı verdi ve duruşmayı izlemek DGM'nin önünde bulunanlarla yapılmış kısa söyleşiler yayınladı.

LE MONDE: İki gün üst üste yaptığı yayınlarında "Fikir suçundan yargılanan Sargin ve Kutlu ağır cezaların riskindedir,, ve başlıkları ile dava ya ilişkin gelişmelere yer verdi.

eğilimli VARA radyosu duruşma öncesi ve duruşma sabahı yayınlarında duruşmayı izlemeye giden delegasyonda bulunan Anne de Boer'le yaptığı bir röportajı yayınlarken, Hollanda TV kurumu NOS duruşma günü haberlerde mahkeme-

meği görüntülü olarak verdi. Çekoslovakya'nın başkenti Prag'da ise, 1. ve 2. kanallardan yayın yapan televizyon programları mahkemeyi yine görüntülü olarak verdi ve duruşmanın 17 Haziran'a ertelenmesini

eleştirdi. Diğer yandan, Moskova saatiyle 21.00'de, haber programında Kutlu ve Sargin'a ilişkin davanın görüntüleri Moskova Tele vizyonu'nda yer aldı. Ayrıca, Hollanda, Köln

ve BBC Türkçe servisleri duruşmayı izlemek için Ankara'da bulunan delegasyonla da yapılan röportajlarla birlikte davaya ilişkin ayrıntılı haber yayınladı.

donderdag 9 juni 1988

Proces tegen Turkse communisten verdaagd wegens plaatsgebrek

Over onze correspondent FRANS VAN HANSEL

ABDENE 9 juni Het proces dat gestart is voor het Statistiekbureau in Ankara is begonnen tegen de Turkse communisten Sargin en Kutlu. Het proces zal op de eerste dag verdaagd tot 17 juni.

Prozeß gegen türkische KP-Chefs

400 Anwälte vertreten die Angeklagten vor Gericht in Ankara

Von BAHÄ GÜNGÖR

Unter größten Sicherheitsvorkehrungen hat am Mittwoch vor dem Ankaraner Staatsgericht der Prozeß gegen die beiden Mitte November freiwillig aus dem europäischen Exil zurückgekehrten türkischen Kommunistenführer Kutlu und Sargin begonnen.

An dem Prozeß gegen die beiden sind wie 19 weitere Angeklagte neben mehr als 400 Anwälte als Verteidiger und über 80 internationale Beobachter teil. Kutlu, Generalsekretär der illegalen, kommunistischen Partei der Türkei, ist wegen Verstoßen gegen verschiedene Staatschutzparagrafen des türkischen Strafgesetzbuches angeklagt. Die mehr als 200 Seiten starke Anklageschrift wirft dem Angeklagten u. a. vor, Mitglieder der illegalen, kommunistischen Partei in der Türkei aktiv angestrebt, dem Ansehen der Türkei im Ausland geschadet, separatistische Aktionen gefördert sowie das Nationalgefühl des türkischen Volkes verletzt zu haben. Kutlu ist ebenfalls angeklagt, die türkische Bevölkerung zum Aufstand gegen die Regierung zu ermahnen.

Ανεβαλαν τη δίκη για να φύγουν οι ξένοι...

Todesstrafe für zwei KP-Führer in der Türkei?

e. a. Athen

Über Leben und Tod führender türkischer Kommunisten und Sozialisten wird derzeit in zwei Strafprozessen in Ankara und Istanbul entschieden. Vor dem Staatssicherheitsgericht in Ankara müssen sich seit gestern Haydar Kutlu und Nihat Sargin, die beiden wichtigsten Führer der in der Türkei verbotenen kommunistischen Partei verantworten. Sie sollen laut Anklage die „Errichtung der Diktatur einer Gesellschaftsklasse“ und den „Umsturz der Gesellschaftsordnung“ geplant haben. Ihnen droht die

Wahrheit

SOZIALISTISCHE TAGESZEITUNG WESTBERLINS

Kundgebungen begleiteten den Beginn des Prozesses gegen Kutlu und Sargin

Nach 99 Seiten Anklage wurde der Gesinnungsprozeß plötzlich vertagt

Federal Almanya'da Uyarı Nöbetleri, gösteriler yapıldı



1590 JAHRE HAFTSTRAFE FÜR ZWEI POLITIKER!

In den nächsten Wochen beginnt in der Hauptstadt der Türkei ein politischer Prozeß. Zwei Politiker, die seit vier Monaten in Haft sind, werden vor Gericht stehen. Der Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei, Dr. Nihat Sargin und der Generalsekretär des Zentralkomitees der Kommunistischen Partei der Türkei, Haydar Kutlu. Für die beiden Politiker, die am 16. November 1987 aus dem europäischen Exil in die Türkei zurückgekehrt sind, um die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei legal zu gründen, werden insgesamt Haftstrafen bis zu 1590 Jahren gefordert. Kutlu und Sargin wurden sofort nach ihrer Festnahme im November 1987 19 Tage lang gefoltert. Die angewandten Methoden waren Aufhängen an den Armen, Folter mit elektrischem Strom, Folter an den Genitalien. Es wurden auch Injektionen mit unbekanntem Präparat verwendet.

Liebe Freundinnen und Freunde!

Am Ende des 20. Jahrhunderts stehen die Kommunisten in einem europäischen Land vor Gericht. Der Prozeß wird aufgrund der Gesetzparagrafen geführt, die von Mussolini übernommen worden sind. Und zwar in einem Land, das Mitglied der NATO und des Europarates ist und Vollmitgliedschaft in der EG beantragt hat. Das Europäische Parlament hat bereits am 19. November 1987 die sofortige Freilassung beider Politiker gefordert. Die Türkei ist das einzige Land in Europa, in dem Kommunisten wie Verbrecher behandelt werden.

Dieser Prozeß ist eine Schande für die Türkei und für die Regierungen, die dieses Regime immer noch mit Militärhilfe in Milliardenhöhe unterstützen.

Dieser Prozeß ist eine Herausforderung an alle, für die die Menschenrechte nicht bloß leere Worte sind.

Wir fordern die sofortige Freilassung von SARGIN und KUTLU.

Freunde von Sargin und Kutlu

P.S. Ihr könnt persönlich an Sargin und Kutlu schreiben.

**Adresse: Merkez Kapalı Cezaevi
10. Koğuş
Ulucanlar/Ankara- TÜRKİE**



TÜRKİYE BİRLEŞİK KOMÜNİST PARTİSİ KURUCULARI

SARGIN VE KUTLU'YA

ÖZGÜRLÜK

1590 JAHRE

HAFTSTRAFE

FÜR ZWEI

POLITIKER!



Foto: Türkiye Postası

8. JUNI ANKARA

KOMMENTAR

Kutlu und Sargin, die sich seit dem Militärputsch im Jahre 1980 im europäischen Exil befanden, waren im November 1987 auf legalem Wege in die Türkei zurückgekehrt. Es war ihre erklärte Absicht, eine neue kommunistische Partei (die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei) zu gründen. Diese neue Partei sollte aus der Vereinigung der Arbeiterpartei der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei hervorgehen.

Sargin und Kutlu wurden noch auf dem Flughafen von Ankara festgenommen und 19 Tage lang verhört und gefoltert. Danach wurden sie einem Richter vorgeführt, der sie verhaftete. Sie befinden sich seitdem im Gefängnis.

Die türkische Regierung stellt sich auf den Standpunkt, daß in der Türkei bestimmte Meinungen und Ansichten, darunter auch kommunistische Gedanken, verboten sind und daß die entsprechenden Gesetze angewandt werden müssen. Der Prozeß gegen Kutlu und Sargin sei völlig gesetzlich.

Doch die Gesetze, auf die sich die türkische Regierung beruft (es handelt sich insbesondere um die Paragraphen 141 und 142 des türkischen Strafgesetzbuches), sind im Jahre 1936 aus dem Strafgesetzbuch Mussolini Italiens übernommen worden und stehen im Widerspruch zu den Menschenrechten. Diese Paragraphen werden nicht nur gegen die Kommunisten, sondern gegen die gesamte linke Opposition eingesetzt. Zur Zeit gibt es zahlreiche Journalisten, die aufgrund dieser Paragraphen und nur wegen ihren Schriften jahrzehntelange Haftstrafen verbüßen müssen. Die Berufung auf solche Gesetze ist nicht ein Zeichen der Rechtstaatlichkeit, sondern lediglich ein Beweis dafür, daß in der Türkei Meinungsfreiheit und Demokratie nicht gewährleistet sind.

Die Türkei ist Mitglied des Europarates und der NATO. Sie hat die Vollmitgliedschaft in der Europäischen Gemeinschaft beantragt. Die türkische Regierung hat sich feierlich verpflichtet, die Menschenrechte zu respektieren.

Demokratie oder Demagogie

Vor dem Beginn der Verhandlung stellten die Anwälte den Antrag, einen Größeren Raum bereitstellen zu lassen, damit zumindestens alle Anwälte an dem Prozeß teilnehmen können. Dieser Antrag wurde abgelehnt. Daraufhin verließen die Anwälte zum Protest für einen Tag die Verhandlung.

Die in- und ausländischen Pressevertreter, die nicht zur Verhandlung zugelassen wurden, protestierten dagegen, indem sie ihre Fotoapparate, Kameras und Taschen eine zeitlang vor dem Gerichtsgebäude ablegten. Die versammelte und ebenfalls nicht zugelassene Menschenmenge unterstützte diesen Protest mit Beifall. In den Verhandlungssaal wurden nur die Vertreter des staatlichen Rundfunks und Fernsehens (TRT) hineingelassen. Später konnten sich weiter 7 Journalisten Eingang in den Verhandlungssaal verschaffen.

Sargin (Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei) und Kutlu (Generalsekretär der Kommunistischen Partei der Türkei) werden von 420 Anwälten verteidigt. Diese Zahl stellt für die Türkei einen Rekord dar und zeigt das große Interesse, das diesem Prozeß entgegen gebracht wird. Am letzten Freitag waren in Istanbul 41 Tausend Unterschriften der Öffentlichkeit bekannt gegeben worden, die für die Freilassung von Kutlu und Sargin gesammelt worden waren.

Über 70 Beobachter aus fast allen europäischen Staaten und Kanada sind nach Ankara gereist. Aus der Bundesrepublik führen unter anderen Prof. Dr. Norman Paech (im Namen der Vereinigung Demokratischer Juristen und Juristinnen), Rechtsanwalt Horst Isola (im Namen der Arbeitsgemeinschaft sozialdemokratischer Juristen), Rechtsanwältin Barbara Klawitter (im Namen des Republikanischen Rechtsanwaltsvereins), Prof. Dr. K. Liebe-Harkort (Gewerkschaft Erziehung und Wissenschaft), ein Bundestagsabgeordneter der Grünen und eine Delegation der DKP. Der Europaabgeordnete der SPD, L. Fellermeier, soll in den nächsten Tagen im Auftrag der SPD Bundestagsfraktion sich an Ort und Stelle über den Prozeß informieren. Aus Griechenland ist eine große Gruppe von Prozeßbeobachtern, in der alle Parteien vertreten sind, mit Mikis Teodorakis an ihrer Spitze nach Ankara gefahren. Auch Amnesty International (London) hat zwei Beobachter nach Ankara geschickt.

Der Staatsanwalt fordert für Kutlu und Sargin je etwa 500 Jahre Gefängnisstrafe. Sie werden nicht wegen irgendwelchen Gewaltverbrechen, sondern allein wegen ihren politischen Überzeugungen angeklagt. Diese Tatsache wird auch in der unten zitierten Erklärung festgestellt, die bis heute von 104 Europaabgeordneten unterschrieben worden ist. Das Europaparlament hatte bereits am 19. November 1987 die sofortige Freilassung der beiden Politiker und die Gewährleistung ihres Rechts auf freie politische Betätigung verlangt. Amnesty International hat Sargin und Kutlu für Juni zu "Gefangenen des Monats" erklärt.

Der genaue Text der Erklärung, die bis heute von 104 Europaabgeordneten unterschrieben wurde:



Foto: M. Werner

Allgemeine Zeitung

Montag, 14. Dezember 1987

Politiker mißhandelt

ANKARA. (dpa) - Zwei führende türkische Kommunisten, die im vergangenen Monat aus dem Exil zur Gründung einer Partei nach Ankara zurückkehrten, sind nach Presseberichten während ihres zweiwöchigen Polizeiverhörs gefoltert worden. Haydar Kutlu und Nihat Sargin, Generalsekretäre der verbotenen Türkischen Kommunistischen Partei und der Türkischen Arbeiter-Partei, waren am 16. November bei ihrer Ankunft aus der Bundesrepublik auf dem Flughafen von Ankara festgenommen worden. Die Polizeibeamten hätten sie am Schlafen gehindert, aus einem Schlauch mit kaltem Wasser übergossen und an Genitalien, Händen und Füßen Elektroschocks verabreicht.

TÜRKIYE BİRLEŞİK KOMÜNİST PARTİSİ KURUCULARI

SARGIN VE KUTLU'YA ÖZGÜRLÜK



Initiative für den Schutz der zurückkehrenden politischen Emigranten in die Türkei

AUFRUF DER INTELLEKTUELLEN IN DER TÜRKIE

Protestieren gegen die willkürliche Verhaftung von Haydar Kutlu, Generalsekretär der Kommunistischen Partei der Türkei und Nihat Sargin, Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei.
Aufmerksamkeit verfolgen. Wir rufen die demokratische Öffentlichkeit dazu auf, dieses B
Wahlfreie Wiederherstellung der demokratischen Rechte in der Türkei zu unterstützen.
In die unverzügliche Freilassung von Nihat Sargin und Haydar Kutlu.

Wir fordern ein für die Gewährleistung eines rechtlich einwandfreien Verfahrens für die beiden Politiker ;
Wir fordern die freie politische Betätigung der beiden Politiker;
Wir fordern die Garantie der vollen bürgerlichen Rechte und Freiheiten für die zurückkehrenden politischen Emigranten.

Name, Vorname	* Beruf/Funkt./Adresse

An den Menschenrechtsverein, Ankara
Wir/ich schließe(n) uns/mich Ihren Forderungen nach Generalamnestie und nach der Aufhebung der Todesstrafe an.

İnsan Hakları Derneğine, Ankara
Genel af ve ölüm cezalarının kaldırılması yolundaki istemlerimize katılıyorum/katılıyoruz.

.....
Unterschrift
imza

Wir fordern wir Unterzeichner dieses Aufrufs:

Wir fordern die Abschaffung menschenfeindlichen Praktiken in unserem Land. Es muß dabei sein, daß an ihrer Abschaffung auch nicht der geringste Zweifel werden kann.
Wir fordern die Aufhebung der Rechtsbestimmungen des türkischen Strafgesetzbuchs, die die Freiheiten der Bürger verletzen.
Wir fordern die Abschaffung der Paragraphen 140, 141, 142 und 163 aus dem türkischen Strafgesetzbuch, die die Freiheiten der Bürger verletzen.

In unserem Land finden menschenunwürdige Praktiken statt, die unser Land vor der zivilisierten Welt herabwürdigen und in ein vergangenes Zeitalter zurückversetzen. Angesichts solcher Situation betrachten wir Unterzeichner dieses Aufrufs es als unsere unumgängliche Pflicht, als Bürger und Patrioten, die verantwortlichen und zuständigen Personen im Staat zu ermahnen.
Die Folter, in unserer Heimat seit jeher angewandt, wurde insbesondere seit dem Militärputsch am 12. September 1980 institutionalisiert. Diese beschämende Praxis ist bis heute systematisch und verstärkt fortgeführt worden. Die Zahl der Fälle, in denen unschuldige Menschen auf Grund der durch Folter erzwungenen Geständnisse vor Gericht gestellt und verurteilt wurden, ist groß. Solche Verurteilungen sind keine Justizirrtümer, jede von ihnen ist ein Verbrechen. Solche Verurteilungen sind keine Justizirrtümer, jede von ihnen ist ein Verbrechen. Solche Verurteilungen sind keine Justizirrtümer, jede von ihnen ist ein Verbrechen.
Während Ministerpräsident Turgut Özal vom Rednerpult des türkischen Parlaments erklärt: "Wir sind gegen jede Art von Folter." und behauptet, daß zu seiner Regierungszeit niemand gefoltert worden sei, antworten ihm Abgeordnete aus den Oppositionsparteien und sogar aus den eigenen Reihen, daß sie vor den Wahlen (den vorgezogenen Parlamentswahlen im November 1987), gefoltert worden sind. In der Türkei ist heute nahezu aus jeder Familie, die privilegierten Ausnahmen, eine Person gefoltert worden.
Die jüngsten Opfer dieser Praxis, die der Öffentlichkeit bekannt geworden sind, sind die Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP), Haydar Kutlu und der Arbeiterpartei der Türkei (TIP), Nihat Sargin. Die Folterungen, denen sie unterworfen wurden, begannen damit, daß sie vor den Augen der türkischen und der Weltöffentlichkeit verbundenen Augen in Polizeifahrzeuge verfrachtet wurden. Beide teilten der Öffentlichkeit mit, daß sie unter schweren Folterbedingungen verhört wurden. Deshalb wandten sich ihre Rechtsanwälte mit Beschwerden an die zuständigen staatlichen Stellen.
Nicht nur, weil Haydar Kutlu und Nihat Sargin der Folter unterzogen wurden, geht und die Folter an, sondern sie geht jeden von uns als Bürger an, ganz gleich welche Weltanschauung sie vertreten.

Die jüngsten Opfer dieser Praxis, die der Öffentlichkeit bekannt geworden sind, sind die Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP), Haydar Kutlu und der Arbeiterpartei der Türkei (TIP), Nihat Sargin. Die Folterungen, denen sie unterworfen wurden, begannen damit, daß sie vor den Augen der türkischen und der Weltöffentlichkeit verbundenen Augen in Polizeifahrzeuge verfrachtet wurden. Beide teilten der Öffentlichkeit mit, daß sie unter schweren Folterbedingungen verhört wurden. Deshalb wandten sich ihre Rechtsanwälte mit Beschwerden an die zuständigen staatlichen Stellen.
Nicht nur, weil Haydar Kutlu und Nihat Sargin der Folter unterzogen wurden, geht und die Folter an, sondern sie geht jeden von uns als Bürger an, ganz gleich welche Weltanschauung sie vertreten.

Die jüngsten Opfer dieser Praxis, die der Öffentlichkeit bekannt geworden sind, sind die Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP), Haydar Kutlu und der Arbeiterpartei der Türkei (TIP), Nihat Sargin. Die Folterungen, denen sie unterworfen wurden, begannen damit, daß sie vor den Augen der türkischen und der Weltöffentlichkeit verbundenen Augen in Polizeifahrzeuge verfrachtet wurden. Beide teilten der Öffentlichkeit mit, daß sie unter schweren Folterbedingungen verhört wurden. Deshalb wandten sich ihre Rechtsanwälte mit Beschwerden an die zuständigen staatlichen Stellen.
Nicht nur, weil Haydar Kutlu und Nihat Sargin der Folter unterzogen wurden, geht und die Folter an, sondern sie geht jeden von uns als Bürger an, ganz gleich welche Weltanschauung sie vertreten.



Telefon : 0203/340395
 Telefax : 0203/338948
 Telex : 855367 inmed d
 Adresse: Moltkestr. 45
 4100 DUISBURG 1

BEM

Pressezentrale Einheit

Meldungen unserer Pressezentrale

*Hielten Sie es für möglich, daß Ihnen ein
 Küchenstuhl höllische Angst einjagen
 kann?*

Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei (TIP) und der Kommunistische Partei der Türkei (TKP), Nihat Sargin und Haydar Kutlu, wurden verhaftet und ins Gefängnis abgeführt.

Vor dem Einsteigen in den Gefängnistransporter haben die beiden Generalsekretäre ausgerufen, daß sie gefoltert worden sind.

Die Rechtsanwälte von Sargin und Kutlu erklärten: "Die örtlichen der Folter sind der Staatsanwalt des Sicherheitsgerichts und der Ministerpräsident"

Am 05.12.1987 (BEM) Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei (TIP) und der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP), Nihat Sargin und Haydar Kutlu, die seit ihrer Verhaftung in Ankara in Untersuchungshaft gehalten wurden, erklärten gegen sie ein Haftbefehl gestellt worden zu sein. Sargin wurde in ein Gefängnis abtransportiert.

Am 08.12.1987 um 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr wurden die Generalsekretäre Sargin und Kutlu aus dem Gebäude des Sicherheitsgerichts hinausgeführt. Bei der Hinführung zu dem Gefängnis rief Nihat Sargin laut: "Wir wurden gefoltert, wir wurden gewaltsam in den Gefängnis transportiert". Haydar Kutlu rief: "Wir wurden gefoltert, wir wurden gewaltsam in den Gefängnis transportiert".

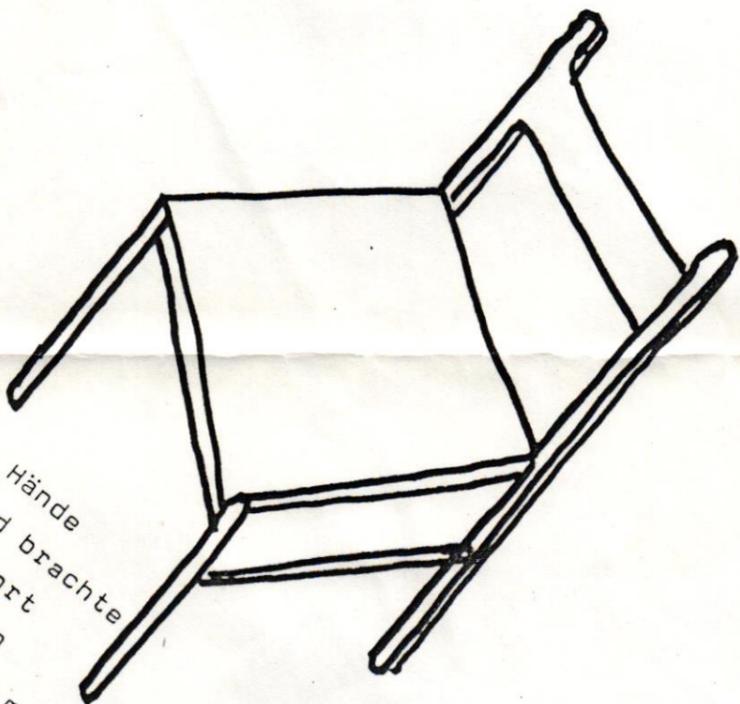
Sargin und Kutlu erklärten den Journalisten vor dem Gebäude des Sicherheitsgerichts für die Folter verantwortlich zu sein. In ihrer Erklärung forderten sie die Freilassung der beiden Generalsekretäre und die Freilassung der anderen politischen Häftlinge.

Solidarität mit politischen Häftlingen

Selt dem 16. November befinden sich die türkischen Partifunktionäre Haydar Kutlu und Dr. Nihat Sargin in Haft, deren Freilassung die Initiative für den Schutz der in die Türkei zurückgekehrten politischen Emigranten fordert. Mit einer Mahnwache auf dem Leichhof protestierten rund 25 Mitglieder der Initiative vier Tage lang gegen diese Menschenrechtsverletzung. Die Passanten zeigten sich allerdings nicht sehr interessiert. Foto: Stefan Sämmer



Mainzer Rhein-Zeitung - 28.12.87. Montag.



Weihnachten auf dem Leichhof: 72 Stunden Mahnwache für Türken

1. - Bereits seit dem ersten Weihnachtsfeiertag halten sie Mahnwache. Türken auf dem Leichhof, die erst am heutigen Montag um 9 Uhr ihre Aktion beenden werden. Zeichen des Protestes gegen die Verhaftung der Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei und der Türkischen Arbeiterpartei. Beide waren Mitte November in die Türkei zurückgekehrt, um gemeinsam eine "Vereinigte Kommunistische Partei" zu gründen. Für sie ist die Legalität einer solchen Partei eine unverzichtbare Bedingung für die Demokratisierung des Landes". Abgeordnete des Europaparlaments, Mitglieder einzelner Länderparlamente, Juristen, Wissenschaftler und Journalisten begleiteten damals die beiden Türken. Trotz des Protestes der internationalen Delegation wurden beide Generalsekretäre auf dem Flughafen von Ankara verhaftet. Ganze 20 Tage saßen sie daraufhin in Untersuchungshaft. Ohne Kontakt zur Außenwelt. Erst nach ihrer Überführung in ein anderes Gefängnis war eine erste Kontaktaufnahme mit den Anwälten möglich.



Engagierten sich für Menschenrechte in der Türkei: Mitglieder der Initiative für den Schutz der in die Türkei zurückgekehrten Emigranten. Bild: Günter Floch

MAZ - 28.12.87. Montag.

Apelle zur Unterstützung der Türkischen Intellektuellen

Die Folter stellt in der Türkei, besonders seit dem Militärputsch am 12 September 1980, die größte Bedrohung und Gefahr für die Freiheitsrechte des Menschen dar. Seit jenem Tag wurden nicht nur die modernen Prinzipien und Institutionen der Demokratie mit den Füßen getreten, sondern die materielle und geistige Integrität unserer Menschen wurden brutal mißachtet. Zu diesem Zweck wurde von jeder nur erdenklichen Methode Gebrauch gemacht. Nicht nur daß durch die Folter, vom Staat als Ermittlungsmethode nahezu institutionalisiert, unschuldige Menschen zu Freiheitsstrafen verurteilt wurden, vielmehr wurden viele Menschen durch die Folter sogar ihres Lebens beraubt. Das hiermit verfolgte Ziel besteht darin, die kritisch denkenden Menschen einzuschüchtern. Diese ganze Haltung unterdrückte nicht nur jeden Einzelnen in unserem Land; darüber hinaus richtete sie das Ansehen unserer Heimat vor den Augen der Weltöffentlichkeit zugrunde. So ist die Türkei schon heute in der Welt als Land des Folterns bekannt.

Zuletzt wurden die Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP) und der Arbeiterpartei der Türkei (TIP), Haydar Kutlu und Nihat Sargin, die auf eigenen Entschluß in ihr Land zurückkehrten, dieser inhumanen Foltermaschinerie unterzogen. Daß sie gefoltert wurden, darüber gibt es zahlreiche Belege, wovon bislang kein einziger widerlegt worden ist.

WAS TUN?

Wir haben bis heute immer gegen diese unmenschliche Praxis gekämpft und werden es weiter tun. Dieser Tage haben die türkischen Intellektuellen mit dem "Aufruf zur Solidarität für Demokratie" erneut ihre Stimme erhoben. Dieser Aufruf, dessen Wortlaut als Anhang beigefügt ist, begnügt sich nicht nur damit, die Folter anzuprangern, sondern er bringt uns berechtigterweise noch einmal die gegen die Demokratie gerichteten anachronistischen Hindernisse zum Bewußtsein. Wir als "Initiative für Solidarität mit den Intellektuellen in der Türkei" unterstützen diesen Aufruf, der vor allem die Achtung vor der menschlichen Würde zum Ausdruck bringt. Wir fordern deshalb alle Menschen, ganz gleich ob aus der Türkei oder einem anderen Land der Erde, auf, durch ihre Unterschrift diesen Aufruf zu unterstützen.

Dies ist eine Wichtige Frage, die jeden angeht.

Für die "Initiative zur Solidarität mit den Intellektuellen in der Türkei"

Prof. Server TANILLI

Solidarität mit politischen Häftlinge

Selt dem 16. November befinden sich die türkischen Parteilfunktionäre Haydar Kutlu und Dr. Nihat Sargin in Haft, deren Freilassung die Initiative für den Schutz der in die Türkei zurückgekehrten politischen Emigranten fordert. Mit einer Mahnwache auf dem Leichhof protestierten rund 25 Mitglieder der Initiative vier Tage lang gegen diese Menschenrechtsverletzung. Die Passanten zeigten sich allerdings nicht sehr interessiert.
Foto: Stefan Sämmer



Mainzer rhein-Zeitung

ker), Rasih Nuri Ileri (Schriftsteller), Doğu Perincek (Politiker, Schriftsteller), Atif Yilmaz (Regisseur), Vecdi Sayar (Drehbuchautor), Arif Damar (Dichter), Cengiz Bektaş (Architekt), Murat Belizli), Melih Cevdet Anday (Schriftsteller), Tank Akan (Filmschauschriftstellerin), Hale Soygazi (Filmschauspieler), Macit Koper), Türkan Şoray (Filmschauspieler), Lütfü Akad (Regisseur), İngör Aydın (Vorsitzender der Vereinigung der Absolventen an der Universität Ankara und Regierungspräsident von Erzurum), Mehmet Ali Ayub (Abgeordneter aus der Provinz Ordu), Nevzat Helvacı (Journalist, Vorsitzender des ...)



Sargin ve Kutlu'ya özgürlük!
Freiheit für Sargin und Kutlu!

Ankara
Kapalı Merkez Cezaevi

Ankara
TÜRKİE

Name:	Beruf/Funktion:	Anschrift:	Unterschrift:
Jöncklas, Joachim	Notarygehilfe	6550 Bad Kreuznach, Brückes 2a	Jöncklas
Klöckle, Kathrin	Bauknechtin	Wilhelmstr. 23 6550 Bad Kreuznach	Klöckle
Senft, Petra	Ver-Mäuerin	Hohle Bellé 6550 Bad Kreuznach	Senft
Hinz, Christof		Kreuznacher Str. 24 6551 Bad Kreuznach	
Weinzettel, Hartmut	Designer	65003 Bad Kreuznach	
Wolf, Anne	Erzieherin	Hofgartenstr. 19	Wolf

Bilindiği gibi geçtiğimiz yıllarda Frankfurt ve civarındaki arkadaşların pasaportlarına elkonulmasından sonra bir "Pasaportu Alınanlar Komitesi" oluşturduk. Komite bizim arkadaşlar, Kürt arkadaşlar ve Dev-Yol'dan arkadaşlardan oluşuyor. Komite kurulduğundan bu yana DGB ile birlikte çok olumlu çalışmalar yaptı. Soru olarak 4 Mayıs günü daha önceden basına haber verilerek Konsoluğa gidildi ve şimdiye kadar pasaportu alınıp kendilerine vekaletname verilmeyen arkadaşlar vekaletname verilmesi istendi. Televizyon, Hess. Radyosu FR, FAZ, yanı sıra daha dört gazeteden gazetecilerde konsolosluk önünde toplandılar, arkadaşlar içeri girdiler ve vekaletnemeyi aldılar. Konsolosluk çok sinirli bir biçimde tepki gösterdi ve oradaki gazetecileri içeri almadı, görüşme istemlerini de reddetti. Gazeteciler bu tutumu protesto ettiler, Hess. Radyosu olayı yayınladı, televizyonda haberlerde verdi.

11 Mayıs akşamı Darmstadt,ta DGB yine bu konuda bir toplantı yaptı.Oraya da Alman parlamenterler ve gazeteciler katıldı.

16 Mayıs Pazartesi akşamı DGB,de Türkiye'den gelen iki gazeteci arkadaşla Deutsche Journalisten Union bir toplantı yaptı. Bu toplantıya da gazeteciler katıldılar, Türkiye'den gelen arkadaşlar Türkiye'de basın özgürlüğü , gazetecilere yapılan baskıları anlattılar.

ELİF GÖK
OBYANISMA B. SORUMLUSU
VAĞMUR PARTİ ÖRGÜTÜ

FAZ v. 14.3.88

„Verfolgt und eingeschüchtert“

Türkische Bürger wegen Paßentzugs beim Konsulat

su. Um die Rückgabe ihrer Pässe zu erreichen, haben türkische Staatsbürger in ihrem Generalkonsulat in der Zeppelinallée vorgesprochen. Ohne Angabe von Gründen sei ihnen das Dokument nicht verlängert worden, viele seien sogar ausgebürgert worden, berichtet Herrmann Müller vom „Komitee gegen den Paßentzug von türkischen Staatsbürgern in der Bundesrepublik Deutschland“. Um dagegen innerhalb einer sechswöchigen Frist beim türkischen Verwaltungsgericht zu klagen, müssen die Ausweisinhaber von einem in ihrer Heimat ansässigen Anwalt vertreten werden. Der Auftrag zur juristischen Vertretung muß vom Generalkonsulat beglaubigt werden. Diese Vollmacht zu erhalten, war Ziel ihres Besuchs beim Generalkonsul.

In den beiden letzten Jahren seien in Hessen 28 solcher Fälle bekanntgeworden, berichtet Müller. Die Türken hätten keine Straftaten begangen, sie arbeiteten lediglich in gewerkschaftlichen Organisationen, türkischen oder kurdischen Vereinen mit. Da die offiziellen türkischen Stellen sowohl den Betroffenen als auch der Presse gegenüber die Gründe für die Paßentzüge nicht angeben, gehe er davon aus, daß hier Oppositionelle verfolgt und eingeschüchtert werden sollten, sagte Ylmaz Karahasan. Der Gewerkschaftssekretär der Industriegewerkschaft Metall berichtete, er sei in seiner Heimat sogar zu fünf Jahren Zuchthaus verurteilt worden, wisse aber immer noch nicht,

warum. Ihm seien bis heute die Gründe nicht mitgeteilt worden.

Vom Vorgehen der türkischen Behörden besonders überrascht war Ülkü Schneider Gürkan, die als Dolmetscherin bei der Gewerkschaft arbeitet und seit 32 Jahren in der Bundesrepublik lebt. Die Türkin hatte eine Klage angestrengt, als ihr Paß nicht mehr verlängert wurde. Bei der Verhandlung habe das Gericht von der Staatsanwaltschaft erfahren, daß in ihrem Geburtsdorf eine Anklage gegen sie vorliege. Frau Gürkan berichtet, daß nach Angaben ihres Anwalts das Verfahren ergeben habe, daß auch dort nichts gegen sie vorliege. Kurze Zeit darauf sei in einer türkischen Zeitung ein Aufruf erschienen, in dem 19 in der Bundesrepublik lebende Bürger aufgefordert worden seien, sich binnen drei Monaten in der Heimat zu melden. Bei Zuwiderhandlung wurde ihnen die Ausbürgerung und Beschlagnahme ihres Vermögens angekündigt, erklärte die Dolmetscherin, deren Name sich unter den 19 befindet. „Dabei will ich doch im Alter in die Heimat zurückgehen“, sagte sie.

Weitere sieben Türken, die auch in der Zeitung genannt wurden, gingen zusammen mit einem Wiesbadener Anwalt in das Konsulat, um sich die Vollmacht zur Klage zu holen. Obwohl der Jurist nicht im Konsulatsgebäude bleiben durfte, erhielten sie die Bestätigung für die Vollmachten. Jetzt werden sie Verfahren beim türkischen Verwaltungsgericht einleiten.

TÜRKIYE SOS

3 Konsulat bespitzelt Türken

Berichte über Oppositionelle in Bundesrepublik nach Ankara

Frankfurt A. M., 13. Mai. Türkische Gewerkschafter und Oppositionelle in der Bundesrepublik haben jetzt erstmals Beweise dafür, daß die Türkei über ihre Konsulate in der Bundesrepublik Regierungsgegner bespitzeln läßt. Bei einer Protestveranstaltung vor dem türkischen Generalkonsulat in Frankfurt legte das „Komitee gegen den Paßentzug von türkischen Staatsbürgern in der Bundesrepublik“ Fotokopien von Schreiben des türkischen Generalkonsulats in Essen an das Außenministerium in Ankara von 1983 und 1984 vor, in denen über Aktivitäten von Türken in Essen berichtet wird. Fünf Türken wird darin Mitgliedschaft in oppositionellen Organisationen, Teilnahme an Protestveranstaltungen und „linke Propaganda“ vorgeworfen. In einem weiteren Schreiben des türkischen Innenministeriums wird das Essener Konsulat angewiesen, die Pässe der fünf einzubehalten.

Die vom Essener Konsulat genannten Namen tauchen außerdem in einer Meldung der türkischen Zeitung „Cumhuriyet“ vom 6. Mai dieses Jahres auf. Dort heißt es, daß die fünf zusammen mit 14 weiteren Türken aufgefordert werden, in die Türkei zurückzukehren, um gegen sie erhobene Vorwürfe zu klären. Wenn dies nicht innerhalb von drei Monaten geschehe, werde den Betroffenen die türkische Staatsbürgerschaft aberkannt und ihr Besitz in der Türkei beschlagnahmt.

Nach Ansicht von Yilmaz Karahasan, Gewerkschaftssekretär beim IG-Metall-Vorstand in Frankfurt, liegt mit dem Schriftwechsel der Beweis für die immer wieder geäußerte Vermutung vor, daß die türkische Regierung „versucht hat, in der Bundesrepublik ein Spitzelnetz aufzubauen“, um dann durch Nichtverlängerung oder Entzug von Pässen Oppositionelle unter Druck zu setzen.

Frankfurt A. M. Studenten, Hochschullehrer und Mitarbeiter der Technischen Hochschule haben in Darmstadt eine Unterschriftenaktion eingeleitet, um die Abschiebung zweier Türken

zu verhindern und ihre Asylanträge zu unterstützen. 231 Personen haben bereits unterschrieben, darunter TH-Präsident Professor Helmut Böhme. Wie eine Initiatorin der Aktion mitteilte, wurden Ahmet Yilmaz und Arsalan Yilmaz am 2. Mai in Braunschweig in Abschiebehaft genommen. Ihnen werde vorgeworfen, sie hätten ihre Paßverlängerung durch Beschaffung falscher Stempel unrechtmäßig erlangt. Ahmet Yilmaz, seit 1980 in der

Bundesrepublik, ist Student in Oldenburg und Stipendiat der gewerkschaftlichen Hans-Böckler-Stiftung. Ein Militärgericht in der Türkei hat ihn nach diesen Angaben 1985 verurteilt; ihn erwarte die Todesstrafe. Politische Verfolgung erwarte in seiner Heimat Arsalan Yilmaz, seit 1977 in der Bundesrepublik und Vertrauensmann der IG Metall in der Eisenhütte Salzgitter. (Kontaktadresse: Residenzschloß Darmstadt, Zimmer 325.)

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ TÜSTAY

Telefax 2647843

Deutsche Journalisten-Union in der Industriegewerkschaft Druck und Papier

IG Metall

dju

z. Hel. Hmar Kadawan
 Abt. ausl. Arbeitnehmer

ORTSVEREIN FRANKFURT
 Wilhelm-Leuschner-Straße 69, 77
 6000 Frankfurt 1
 Telefon (06 11) 25 30 92 93
 Postscheckkonto Frankfurt
 537189-602

hier: Zeitung

hier: Nachdruck

hier: Zeitung

Datum

17. Mai 1988

P r e s s e m i t t e i l u n g

In der Türkei kommt es nach wie vor zu drastischen Eingriffen in die Meinungs- und Pressefreiheit. Dies ist das Ergebnis einer Veranstaltung über "die Situation der Presse und des Journalismus in der Türkei", die die Deutsche Journalisten-Union (dju), Frankfurt, und die Abteilung ausländische Arbeitnehmer beim IG Metall-Vorstand in Frankfurt durchführte. An der Tagung nahmen Vertreter türkischer Journalisten-Organisationen und der Jugendpresse teil. Die dju Frankfurt protestiert entschieden gegen diese Situation und fordert die Machthaber in der Türkei auf, jegliche Repressalien gegen Journalisten einzustellen und die Zensur aufzuheben.

Die anwesenden türkischen Journalisten berichteten darüber, daß die offene Willkür gegen die Meinungs- und Pressefreiheit in der Türkei nach der Machtübernahme der Militärs heute in scheindemokratische gesetzliche Bestimmungen verpackt sei, die an Wirkung nichts verloren hätten. So existierten siebenzig Gesetzesregeln gegen "Gedankenvergehen", die eine freie Berichterstattung unmöglich machten. Diese Gesetze würden zur direkten Unterdrückung eingesetzt. Allein aus dem Bereich der Jugendpresse sitzen 24 Journalisten mit teilweise lebenslangen Haftstrafen wegen sogenannter "Gedankenvergehen" in Haft. Einige seien gefoltert worden. Zu den verfeinerten Methoden der "neuen Machthaber" gehöre auch, die oppositionelle Presse durch wirtschaftlichen Druck mundtot zu machen. So sei einer staatlicher Fonds eingerichtet worden, der die linientreue Presse bevorteile. Zusätzlich seien die Papierpreise künstlich so stark erhöht worden, daß die finanzschwache Oppositionspresse um ihre Existenz kämpfe.

Deutsche Journalisten-Union (dju)
 Ortsverein Frankfurt

(Peter Völker)

Peter Völker



Vor dem Konsulat: Hakki Sürmeli mit der Bescheinigung des Paßentzugs. Foto: F. Senftleben

Türken wollen ihre vom Konsulat entzogenen Pässe zurückhaben

Hakki Sürmeli ist einer der sechs türkischen Staatsangehörigen, die am Mittwoch versuchten, ihre vom türkischen Generalkonsulat in Frankfurt entzogenen Pässe wiederzubekommen. Als der Lehrer, der seit 17 Jahren in Großsimmern lebt, vor einem Jahr seinen Paß verlängern lassen wollte, wurde er ihm ohne Begründung abgenommen. Wie ihm erging es in den letzten zwei Jahren 27 Landsleuten.

Um überhaupt erfahren zu können, was gegen ihn vorliegt, benötigt Hakki Sürmeli eine vom Konsulat beglaubigte Vollmacht für einen Rechtsanwalt in Ankara, der dann beim obersten türkischen Verwaltungsgericht klagen kann. Diese war ihm bisher verweigert worden.

Immerhin gelang es den sechs Türken am Mittwoch, diese Vollmachten beim Generalkonsulat zu bekommen. Ob die Klage aber überhaupt erfolgreich sein

kann, ist fraglich. Die Widerspruchsfrist ist auf 60 Tage nach Paßentzug begrenzt.

Die betroffenen Türken, die im Land am Bosphorus politische Verfolgung befürchten, haben von der Bundesrepublik Fremdenpässe erhalten. Sie sind alle aktive Mitglieder deutscher Gewerkschaften. Yilmaz Karahasan vom Komitee gegen den Paßentzug: „Damit sollen die im Ausland lebenden Türken abgeschreckt werden, sich kritisch zu betätigen.“ sh

Frankfurter NEUE PRESSE 13 Mai 1988

"Barış ve Sosyalizm Sorunları"(Türkçe baskısı, YENİ ÇAĞ) dergisine.

Ben 1980'lerden beri Türkiye Devrimci Hareketine atılmış, Batı Almanya'da yaşayan Türkiye'li bir gencim.1980/85 yılları arasında, T.H.K.P/C (Acilciler) örgütünün saflarında yer aldım.Örgütün,Batı Almanya çapındaki teorik ve pratik çalışmalarında aktif olarak çalışmalar yaptım.

Ancak örgütümüzün 1985 yılından sonra(Türkiye Devrimci Hareketinden ve Avrupa'daki Örgütlenme) anlayışının pasifleşmesi sonucu ben ve bir çok yoldaş Örgütteki çalışmalarımıza ara vermek zorunda kaldık.Ancak örgütümüzle ideolojik ayrılığımız olmadığı gibi,Zindanlarda yatan birçok yoldaş la ilişkisini kesmiş durumda.Benim "YENİ ÇAĞ"dan asıl isteğim Türkiye, Dünya Devrimci Hareketi gelişmelerinin üzerine yazışmamızdır.Şu anda elimde "YENİ ÇAĞ"ın 1983 Nisan sayısı var,yıllar önce bir yoldaşımdan almıştım.Aslında sizinle yazışmayı çoktan istiyordum,fakat bir türlü cesaret edemedim.Ancak birçok sorunun kafamı kurcalamasından sonra seze yazmayı kararlaştırdım.Eğer size yönelttiğim sorularda beni aydınlatıp,yazışmağı sürdürürseniz sevinirim.

Birkaç yıldan beri,Türkiye'deki Hapishanelerde yatan bir yakınım la birçok yoldaşımla yazışmaktayım.Fakat Mektuplarımız incelendiğinden, bilimsel olarak yazışamıyoruz.Sizlere sorularım bunlardır:

- 1.S.S.C.B.nin başta genel sekreteri Michael Gorbachow'un(Reform yasası) nedir?Bu yasa Sovyetler Birliği'ni herhangi bir şekilde değiştirmir?
- 2.Sovyetler Birliği Komünist Partisi'nin içinde ciddi bir tartışma varmı? Yoksa burjuva yayını sadece Sosyalizmin kalesine demogoji mi yapıyor?
- 3.Sovyetler Birliğinin Afganistan konusundaki düşünceleri nelerdir? Şayet Sovyetler Birliği Afganistandan Çekilirse,Afganistan'ın durumu ne olacak?
- 4.Sovyetler Birliğinin Ortadoğu ve Orta-Amerika'daki rolü nedir?Ordaki demokrasi güçlerine ne şekilde yardım edebiliyor?
- 5."Yeni Çağ"ın veya Sovyetler Birliğinin Türkiye Devrimci Hareketi üzerindeki anlayışı nedir?
- 6.P.K.K. Türkiye Kürdistanındaki eylemleri ve çalışmaları,Türkiye Devrimci hareketi'yle olumlu yanları nelerdir?
- 7.Türkiye Komünist Partisi Genel sekreteri Haydar Kutlunun Türkiyeye dönmesi ve T.B.K.P. kurma anlayışı sizce doğru olabilir mi?

Bütün bu soruları sormamın sebebi,örgütümüz"ACILCILER" yıllardan beri Almanya'daki çalışmalarını soğutması ve bizi,başta T.devrimci hareketi olmak üzere,Dünya Devrimce Hareketinin gelişmelerinden habersiz bırakması olmuştur.Biz şu anda kendi kendimizi eğitmekle yetiniyoruz.Fakat bu çalışmalar kesinlikle bize yeterli gelmiyor.Biliyorsunuz"örgütsüz bir devrimci,devrimci değildir,

Benimle yazışıp yukarda belirttiğim konularla ilgili,broşür veya

Obwohl die gesetzlich zulässige Untersuchungshaft von 48 Stunden abgelaufen ist, bleiben Haydar Kutlu und Nihat Sargin verhaftet. Nach unseren Informationen geht es den beiden gesundheitlich sehr schlecht.

Wir fordern die Freilassung der beiden und erwarten, daß sie sofort ins Krankenhaus gebracht werden.

Wir protestieren gegen diese unmenschlichen Verhältnisse.

Türkisch- Deutscher Arbeits- und Freundschaftskreis (TÜDAK)

VDJ Vereinigung Demokratischer Juristinnen und Juristen
Ortsgruppe Marburg

RA Jürgen Schreiber

VVN Ortsgruppe Marburg

Marburger Forum

Chile Komitee Marburg

DKP Marburg

ASTA- Ausländerreferat : soch
ausschuß
Ausländerreferat der Univ. Marburg

Prof. Dr. Georg Auernheimer

Dipl. Psychologe Michael Waldow

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA YAKINI
TÜSTAV

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Empfangen	Empfangen			Gesendet	
Platz	Namenszeichen			Platz	Namenszeichen
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabetag	Uhrzeit
					Via/Leitweg

aus

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke	=	=
Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.	TC. CUMHURBAŞKANI - KENAN EVREN	
Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt	ANKARA - TÜRKİE	
H. KUTLU, N. SARGININ DİKTAN İNMEYİLE KELEPÇE VURULARAK GÖZLERİNİN BAĞLANMASINI TARTAKLANARAK AYRI HÜCRELERDE TUTUKLANMALARIN YAPILAN BASKI SONUCU H. KUTLUNUN KÂLP RAHATSIZLIĞI BEĞİRMESİNE SEBEP OLUŞU. ZU İNSANLIK ŞUÇU OLARAK KABUL EDİYORUZ. DERHAL SERBEST BIRAKILMALARINI MAINZ DE YAPILAN TOPLANTIYA KATILAN 103. KİŞİ ADINA İSTİYORUZ		

Wortgebühren	DM	Pf	Wörter geändert	Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnetzkennzahl und Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelegraphiert)
Sonstige Gebühren	DM	Pf	Wörter gestrichen	DAVUT ZINCİDİ
Zusammen	DM	Pf	Wörter hinzugesetzt	MANNHEIMER STR 43
Angenommen			Auf ungenügende Anschrift/Dienstzeit hingewiesen	6550 BAD KREUZNACH

Telegramm

Deutsche Bundespost

Verzögerungsvermerke

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Empfangen	Empfangen			Gesendet	
Platz	Namenszeichen			Platz	Namenszeichen
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabetag	Uhrzeit
					Via/Leitweg

aus

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke	=	=
Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.	TC TBMM BAŞKANI	
Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt	ANKARA - TÜRKİE	
H. KUTLU, N. SARGININ DİKTAN İNMEYİLE KELEPÇE VURULARAK GÖZLERİNİN BAĞLANMASINI TARTAKLANARAK AYRI HÜCRELERDE TUTUKLANMALARINI YAPILAN BASKI SONUCU H. KUTLUNUN KÂLP RAHATSIZLIĞI BEĞİRMESİNE SEBEP OLUŞUYUZ. İNSANLIK ŞUÇU OLARAK KABUL EDİYORUZ. DERHAL SERBEST BIRAKILMALARINI MAINZ DE YAPILAN TOPLANTIYA KATILAN 103. KİŞİ ADINA İSTİYORUZ		

Wortgebühren	DM	Pf	Wörter geändert	Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnetzkennzahl und Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelegraphiert)
Sonstige Gebühren	DM	Pf	Wörter gestrichen	DAVUT ZINCİDİ
Zusammen	DM	Pf	Wörter hinzugesetzt	MANNHEIMER STR 43
Angenommen			Auf ungenügende Anschrift/Dienstzeit hingewiesen	6550 BAD KREUZNACH

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Empfangen	Platz	Namenszeichen		Gesendet	Platz
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabebetrag	Uhrzeit
					Via/Leitweg

AUS

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke	=	= 7
Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.	TC. BAŞBAKANI - TUGUT ÖZAL	
Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt	ANKARA - TÜRKİE	
<p>H. KUTLU, M. SARGININ UÇAKTAN İNMESİYLE KELEPÇE VURULARAK GÖZLERİNİN BAĞLANMASINI TARTAKLANARAK AYRI HÜCRELERDE TUTUKLANMALARINI YAPILAN BASKI SONUCU H. KUTLUNUN KALP RAHATSIZLIĞI GEÇİRMESİNE SEBEP OLUŞUNUZU İNSANLIK SÖZÜ OLARAK KABUL EDİYORUZ DERHAL SERBEST BIRAKILMALARINI MAİNZDE YAPILAN TOPLANTIYA KATILAN 103 KİSİ ADINA İSTİYORUZ</p>		

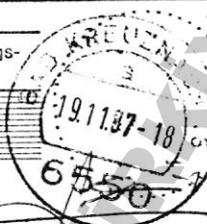
Wortgebühren	DM	Pf	Wörter geändert	Absender (Name und Anschrift, ggf. Orisnetz-kennzahl und Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelegraphiert)
Sonstige Gebühren	DM	Pf	Wörter gestrichen	DAVUT ZINCİDİ
Zusammen	DM	Pf	Wörter hinzugesetzt	MANHEIMER STR. 43
Angenommen			Auf ungenügende Anschrift/ Dienstzeit hingewiesen	6550 BADKREUZWACH

» recycling-papier aus 100% Altpapier «

Einlieferungsschein

Bitte Rückseite beachten!

Gegenstand (Abkürzungen umseitig)		
Tel.		
Wertangabe DM	Nachnahme DM	Pf
Empfänger		
TC TBMM Başkanlığı Ankara		
Postleitzahl, Bestimmungsort, ggf. Zustellpostamt		
Türkei		

Postvermerk	Einlieferungs-Nr.
Gewicht (bei Sendungen mit Wertangabe) g	
41,80g	13
	

Einlieferungsschein

Bitte Rückseite beachten!

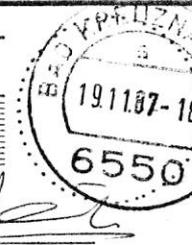
Gegenstand (Abkürzungen umseitig)		
Tel.		
Wertangabe DM	Nachnahme DM	Pf
Empfänger		
TC GUMHURBAŞLIĞI KEMAN EVREK		
Postleitzahl, Bestimmungsort, ggf. Zustellpostamt		
Ankara - Türkei		

Postvermerk	Einlieferungs-Nr.
Gewicht (bei Sendungen mit Wertangabe) g	
43,40g	14
	

Einlieferungsschein

Bitte Rückseite beachten!

Gegenstand (Abkürzungen umseitig)		
- Tel.		
Wertangabe DM	Nachnahme DM	Pf
Empfänger		
TC BAŞBAKANI TUGUT ÖZAL		
Postleitzahl, Bestimmungsort, ggf. Zustellpostamt		
Ankara Türkei		

Postvermerk	Einlieferungs-Nr.
Gewicht (bei Sendungen mit Wertangabe) g	
42,60g	15
	

DA Pf. Anl. 38 A 7/100, Kl. 36 rc 912 091 000-8

TELEGRAMM 21. November 1987

An den
Botschafter der Türkei
Utestr. 47
5300 Bonn

Wir sind empört und entsetzt über die Verhaftung von Haydar Kutlu und Nihat Sargin. Als Demokraten bitten wir Sie eindringlich, sich mit allen Mitteln für die sofortige Freilassung der Verhafteten einzusetzen.

Dr. Ursula Brucks Bodo Wahl

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV

"JEDER HAT DAS RECHT, SEINE MEINUNG IN WORT, SCHRIFT UND BILD FREI ZU ÄUSSERN UND ZU VERBREITEN UND SICH AUS ALLGEMEIN ZUGÄNGLICHEN QUELLEN UNGEHINDERT ZU UNTERRICHTEN." GG Art. 5

Am 16. November 1987 kehrten die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei aus dem Exil in ihre Heimat zurück. Sie wollten dort auf legalem Weg den Zusammenschluß der Parteien zur VEREINIGTEN KOMMUNISTISCHEN PARTEI DER TÜRKEI (TBKP) DURCHFÜHREN!

BEI ihrer Landung auf dem Flughafen von Ankara wurden sie sofort verhaftet.

Im berühmt berüchtigten Gefängnis HAPISHANE wurden die Politiker seitdem schwerster Folter und Qual unterzogen. Elektroschocks, Drogen, Prügel und Entzug von Schlaf gehören hier zu den alltäglichen Verhörmethoden.

Das ist ein weiterer, keineswegs seltener Fall von Menschenrechtsverletzung in der Türkei.

Nach wie vor sind Folter und willkürliche Verhaftung in der Türkei und im türkischen Kurdistan an der Tagesordnung.

Seit dem Militärputsch vom 12. Sept. 1980 wurden in der Türkei mehr als 200 000 Bürger ihrer politischen Überzeugung wegen inhaftiert.

Noch immer werden 60 000 von ihnen im Gefängnis gehalten. Bis heute sind nachweislich über 100 Menschen durch Folter umgebracht worden. Die tatsächliche Zahl liegt um ein Vielfaches höher.

Die Türkei bemüht sich um die Vollmitgliedschaft in der Europäischen Gemeinschaft.

Doch die Türkei ist das einzigste Land in Europa, in dem Arbeiter- und kommunistische Parteien verboten sind.

Friedenskomitees, Frauen- und Jugendverbände werden als verfassungsfeindlich behandelt.

Die Türkei verstößt permanent gegen die Europäische Menschenrechtskonvention, die sie selbst unterzeichnet hat.

Die Aufrichtigkeit und die Ernsthaftigkeit des türkischen Beitrittsesuchs in die EG wird an den Rechts- und Freiheitsnormen der EG zu messen sein !

Diese Normen stellen die Fundamente einer Demokratie dar, auf die das türkische Volk seit langem Anspruch hat.

FREIHEIT FÜR HAYDAR KUTLU UND Dr. NIHAT SARGIN !

DEMOKRATIE IN DER TÜRKEI IST EIN ANLIEGEN FÜR GANZ EUROPA !

DIE AUSSENMINISTER DER EG MÜSSEN IHREN EINFLUSS IM RAHMEN DER ZUSAMMENARBEIT BEI DER TÜRKISCHEN REGIERUNG GELTEND MACHEN !

KREUZNACHER FRIEDENSBÜNDNIS

V. i. S. P. J. Knödler, Brückes, 6550 Bad Kreuznach

"Solidarität mit den in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten"

c/o Yılmaz Karahasan
Kurmainzerstr. 161

E I N L A D U N G

An die Damen und Herren
von Presse, Funk und
Fernsehen ...

Sehr geehrte Damen und Herren,

auch in Frankfurt hat sich ein Komitee "Solidarität mit den in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten" gebildet, zu dem folgende
Persönlichkeiten angehören:

Herr Victor Pfaff, Rechtsanwalt
Herr Detlef Lüderwald, Pfarrer
Frau Ursula Schumm-Garling, Soziologin, Prof.
Frau Karin Roth, Gewerkschaftssekretärin
Frau Rosi-Wolf Almanasreh, IAF-Vorsitzende
Herr Hermann-Müller, Sozialarbeiter
Herr Yılmaz Karahasan, Gewerkschaftssekretär

Herr Pfarrer Lüderwald war Mitglied der Internationalen Delegation, die
am 16. November die Rückkehr beider Generalsekretäre der Arbeiterpartei
der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei in die Türkei be-
gleitet hatte. Wir wollen in einer Pressekonferenz, die

am 25. November (Mittwoch) um 11.00 Uhr

in den Räumen der IAF, Mainzer-Land-Str. 147, 6. Stock

stattfindet, die konkreten Erfahrungen des Delegationsmitglieds Herrn
Lüderwald der Öffentlichkeit zugänglich machen, mit dem Ziel, Sie,
die Öffentlichkeit, über die nach wie vor vorhandenen und begangenen
Menschenrechtsverletzungen in der Türkei zu informieren.

Das Komitee möchte mit Hilfe der demokratischen Öffentlichkeit mit dazu
beitragen, daß in der Türkei Bedingungen geschaffen werden, so daß die
rückkehrwilligen politischen Emigranten ohne Angst vor Verfolgungen,
Verhaftungen und Verurteilungen in die Türkei zurückkehren und sich dort
politisch frei betätigen können.

Zu dieser Pressekonferenz laden wir Sie herzlich ein und würden uns
freuen, wenn wir Sie begrüßen dürften.

Mit freundlichen Grüßen


I.A. des Komitees

Yılmaz Karahasan

FRANKFURTER KOMITEE

"Solidarität mit den in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten"

A U F R U F

Auch in Frankfurt hat sich ein Komitee "Solidarität mit den in die Türkei zurückkehrenden politischen Emigranten" gebildet, dem folgende Persönlichkeiten angehören :

Herr Victor Pfaff, Rechtsanwalt
Herr Detlef Lüderwald, Pfarrer
Frau Ursula Schumm-Garling, Soziologin, Prof.
Frau Karin Roth, Gewerkschaftssekretärin
Frau Rosi-Wolf Almanasreh, IAF-Vorsitzende
Herr Hermann Müller, Sozialarbeiter
Herr Yilmaz Karahasan, Gewerkschaftssekretär

Herr Pfarrer Lüderwald war Mitglied der Internationalen Delegation, die am 16. November die Rückkehr beider Generalsekretäre der Arbeiter Partei der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei in die Türkei begleitet hat.

Die beiden Generalsekretäre sind in die Türkei zurückgekehrt, um den Demokratisierungsprozess zu beschleunigen, gemeinsam eine neue Partei zu gründen und die Legalität dieser Partei zu sichern.

Sie wurden sofort nach ihre Ankunft verhaftet und befinden sich zur Zeit noch im Polizeigewahrsam.

Das Komitee möchte mit Hilfe der demokratischen Öffentlichkeit dazu beitragen, das politische Emigranten in die Türkei zurückkehren können, ohne Angst vor Verfolgungen, Verhaftungen und Verurteilungen haben zu müssen. Weiterhin ist zu gewährleisten, daß sie sich nach der Rückkehr politisch frei betätigen können.

Wir fordern :

- Streichung der §§ 141, 142, und 146 StGB der Türkei
- Sofortige Freilassung der Haydar Kutlu und Nihat Sargin von der Arbeiterpartei und der Kommunistischen Partei der Türkei
- Ermöglichung der Rückkehr aller politischen Emigranten in die Türkei
- sowie Erlass einer Generalamnestie

(4)

Werner Petri
Karl-Zörgiebel-Str 52
6500 Mainz

S O L I D A R I T Ä T mit den D E M O K R A T E N
in der T Ü R K E I

Liebe Freunde/innen !

Wie Sie wissen sind vorige Woche die beiden Generalsekretäre H.Kutlu und N.Bargin bei dem Versuch öffentlich wieder in die Türkei zurück zu kehren verhaftet worden.Sie wollten versuchen in der Türkei legal eine kommunistische Partei aufzubauen.

Bei ihrer Rückkehr wurden sie von einer großen Delegation begleitet. Zu dieser Delegation gehörte auch Pfarrer Detlev Lüderwaldt, der Geschäftsführer des Initiativausschusses Ausländische Mitbürger in Hessen.

Wir haben ihn eingeladen um uns von seinen Erfahrungen mit dieser Delegation in der Türkei zu berichten.

Bitte kommt am

Montag, den 30. November 19.30 Uhr in das
Neustadtzentrum, Nebenraum -Hochpaterre
Goethestr.7

Wir wollen miteinander überlegen ob und wie wir in Mainz die beiden Verhafteten unterstützen können.

Bitte gebt diese Einladung an Interessierte weiter !

Mit freundlichen Grüßen

i.A.

Werner Petri

(Werner Petri)

**DER OBERBÜRGERMEISTER
DER UNIVERSITÄTSSTADT MARBURG**

Vorsitzender des TÜDAK
Herrn Salman Ungan
Alter Kirchhainer Weg 13

3550 Marburg

Marburg, 1. November 1987

Solidaritätstelegramm für die Herren Haydar Kutlu und Nihat Sargin

Sehr geehrter Herr Ungan,

mit Schreiben vom 24.11.1987, das bei mir am 26.11.1987 abgegeben wurde, weisen Sie auf die Verhaftung der beiden o. a. Herren hin und bitten mich, ein Solidaritätstelegramm an die Türkische Botschaft in Bonn und an den Obersten Gerichtshof in Ankara zu schicken.

Ich entspreche gern Ihrem Wunsch und habe daher jeweils ein Telegramm am heutigen Tage an die im o. a. Schreiben enthaltenen Adressen übersandt. Den vorgeschlagenen Text habe ich übernommen.

Ich hoffe, daß die beiden Herren sehr bald freigelassen und in ein Krankenhaus gebracht werden.

Mit freundlichen Grüßen


Dr. Hanno Drechsler

Ash → Init. f.

1. Telegramm, aufgegeben am Freitag, den 20.11.87

TÜDAK, VDJ, RA Jürgen Schreiber, VVN, Marburger Forum, Chile-Komitee, DKP, ASTA-Ausländerreferat, Ausländerausschuß der universität, Prof. Dr. Georg Auernheimer, M: Waldow

2. Telegramm, aufgegeben am Dienstag, den 24.11.87

Käte Dinnebier, DGB Vorsitzende Kreis Marburg Biedenkopf, Gewerkschaft erziehung und Wissenschaft (GEW) Hochschulsektion, Marburg Stadt und Marburg Land,

Prof. Dr Klafki, Prof. Dr. Boris,

Ärzte: Prof. R. Pistor

RAs: O. Jäckel

Dr. L. Szalay

W. Bodenhausen

Dr. Bieker

H. Fiedler

Dr. M. Moritz

Dr. E. Stiegler

Dr. R. Andre

Personalrat der Mittelpunktschule Dautphetal

GEW- Mittelpunktschule Dautphetal

3. Telegramm, aufgegeben am Dienstag, den 1.12.87

GEW- Bezirksvorstand Mittelhessen, mit 59 Unterschriften

GEW -Schulgruppe Gladenbach



HALKEVI - BURGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEGİMİZ FIDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987.

Sayın: Fikri Bağlar
S.n.P. Genel Merkezi
ANKARA

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya Kamuoyunca birkez daha görülmüş oldu. Ama sizin Sosyal Demokrat Parti olarak bu uygulanan haksız duruma karşı çıkacağınıza yürekten inanıyor, bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Bad Kreuznach Halkevi
Yönetim Kurulu adına

Başkan
Davut Zincidi

Sekreter
Jale Turan

Davut Zincidi



HALKEVI - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEGİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FİDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum ...17.11.1987

DEMİRYOR İÇ SENDİKASI

Haydarpaşa Şubesi

Çayırbaşı cad. Prof. Macit Erbulak sk. 40/2

RADİYOY/ İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya Kamuoyunca görülmüş bulunmaktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yurekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüklerin savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza inanıyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVİ

Yönetim Kurulu adına

Başkan

Davut Zincidi

Sekreter

Jale Turan

HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen

Unser Zeichen

Datum 16.11.1987..

DERİ İŞ SENDİKASI
Gençtürk cad. 17/2
Birlik İşhanı
Aksaray / İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanan ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargin'in suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yarekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüğün savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza inanıyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVİ
Yönetim Kurulu adına

Başkan

Sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan



HALKEVI - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FİDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen

Datum ...17.11.1987

DEMİRYOL İŞ SENDİKASI
Necatibey cad. sezenler sk. no:5
SİHHİYE/ ANKARA

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanan ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı, sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya Kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yurekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüklerin savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza inanıyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVI
Yönetim kurulu adına

Başkan
Davut Z incidi

Sekreter
Jale Turan

HALKEVI - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEGİMİZ FIDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987

KRISTAL İŞ SENDİKASI

Sahip Holla cad. no:24

PASABAĞÇE/ İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı, sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır. Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yurekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüğün savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza inanıyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVI
Yönetim Kurulu Adına

Ba. kan

Davut Zincidi

Sekreter

Jale Turan

D. Zinetti



HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FİDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen

Datum 16.11.1987

Petrol-İş Sendikası

Yıldız Posta cad. Evren sitesi D Blok
GAYRETTEPE/ İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Cargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, beraberlerinde gelen neyete bile saygısızca davranıldığı, sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya Kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yürekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüğün savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza inanıyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVİ
Yönetim kurulu adına

Başkan

Sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan

HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen

Datum 16.11.1987..

TÜRKİYE OTOMOBİL-İŞ SENDİKASI

Kırtasiyeci sk. no:21 Kadıköy
İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanan ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnen-
diği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı, sen-
dikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de
demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulun-
maktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üze-
rine duyarlı davranacağınıza yürekten inanıyor ve sendikal hak ve
özgürlüğün savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için
çalışacağınıza güveniyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVİ

Yönetim Kurulu Adına

Başkan

Sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan

Not: Aşağıdaki isimleri geçen sendikacılara ayrı ayrı
mesaj gönderildi.

Genel Başkan : İlhan Dalkılıç
Gn. Başkan Yrd. : Mehmet Çapar
Gn. Sekreter : Celal Özdoğan
Gn. Mali Sekr. : Eyüp Öner
Gn. Orgt.Sekr. : İsmail Aykanat
Gn. Eğt. Sekr. : Mahmut Karakoç



HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FIDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987

T.C. BAŞBAKANLIĞI
TURGUT OZAL
ANKARA

Haydar Kutlu, Nihat Sargın'ın tutuklanmalarını kınıyor,
derhal serbest bırakılmalarını istiyorum.

DAVUT ZİNCİDİ
Bad Kreuznach
B.R.D.

T.C. CUMHURBAŞKANLIĞI
ANKARA

Haydar Kutlu, Nihat Sargın'ın tutuklanmalarını kınıyor,
derhal serbest bırakılmalarını istiyoruz.

Bad Kreuznach
SPOR KLÜBÜ T. İnce
B.R.D.

T.B.M.M.
ANKARA

Haydar Kutlu, Nihat Sargın'ın tutuklanmalarını kınıyor,
derhal serbest bırakılmalarını istiyoruz.

J.A. TURAN
Bad Kreuznach
B.R.D.

recycling-papier aus 100% Altpapier

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Platz	Empfangen Namenszeichen			Platz	Gesendet Namenszeichen
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabetag	Uhrzeit
					Via/Leitweg

aus

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke
= =

Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.
TC. TBMM.

Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt
ANKARA

48 SAATLIK GÖZALTI SÜRESİ DOLMUŞTUR
BARİŞ EYLEM BİRLİĞİ OLARAK H. KUTLU. N. SARGININ
DERHAL SERBEST BIRAKILMASINI İSTİYORUZ

Wortgebühren DM Pf

Sonstige Gebühren DM Pf

Zusammen DM Pf

Angenommen

Wörter geändert

Wörter gestrichen

Wörter hinzugesetzt

Auf ungenügende Anschrift/
Dienstzeit hingewiesen

Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnetz-kennzahl und
Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelgrafiert)

BARİŞ EYLEM BİRLİĞİ
BÜRÜKES-20-6550
BADKREUZNACH

Telegramm

Deutsche Bundespost

Verzögerungsvermerke

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Platz	Empfangen Namenszeichen			Platz	Gesendet Namenszeichen
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabetag	Uhrzeit
					Via/Leitweg

aus

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke
= =

Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.
TC. CUMHURBAŞKANI KEMAN EVREN

Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt
ANKARA

48-SAAT GÖZALTI SÜRESİ DOLDUĞUNDAN
H. KUTLU. N. SARGININ DERHAL SERBEST BIRAKILMASINI
BARİŞ EYLEM BİRLİĞİ OLARAK İSTİYORUZ

Wortgebühren DM Pf

Sonstige Gebühren DM Pf

Zusammen DM Pf

Angenommen

Wörter geändert

Wörter gestrichen

Wörter hinzugesetzt

Auf ungenügende Anschrift/
Dienstzeit hingewiesen

Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnetz-kennzahl und
Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelgrafiert)

BARİŞ EYLEM BİRLİĞİ
BÜRÜKES-20-6550
BADKREUZNACH

recycling-papier aus 100% Altpapier

TÜRKİYE POSTAL TARİH ARASTIRMA VE YAKFI

AS. K. 36 TC 02.1.64.676542

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Empfangen Platz	Namenszeichen			Gesendet Platz	Namenszeichen

Bezeichnung der Aufgabe-TSt	Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabelag	Uhrzeit	Via/Leitweg
-----------------------------	-------------	----------	------------	---------	-------------

aus

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rückseite beachten.

Gebührenpflichtige Dienstvermerke
= =

Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw.
TC. BAŞBAKANI - TURGUT ÖZAL

Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt
ANKARA

48, SAATLIK GÖZALTI SÜRESİ DOLMUŞTUR
BARIS EYLEM BİRLİĞİ OLARAK H.KUTLUH.N.SARGININ
DERHAL SERBES BIRAKILMASINI İSTİYORUZ

Wortgebühren DM Pf Wörter geändert	Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnotkennzahl und Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelegraphisch)
Sonstige Gebühren DM Pf Wörter gestrichen	BARIS EYLEM BIRLIGI
Zusammen DM Pf Wörter hinzugesetzt	BURUKES - 20 - 6550
Angenommen	Auf ungenügende Anschrift/ Dienstzeit hingewiesen	BADKREUZ NACH

ycling-papier aus 100% Altpapier

A5-N-36rc
651.84.765432
95720000-6

Beleg



über den Bezug von

Postwertzeichen

2 Telegramme

im Gesamtbetrag von

44 DM 60 Pf



Dieser Beleg gilt nicht als Einlieferungsbescheinigung.

x1286/8 7 6 5 4 3 912 031 000-0
A7/50-36rc DA P I Anl. 4

Beleg



über den Bezug von

Postwertzeichen

Telegramm

im Gesamtbetrag von

21 DM 80 Pf



Dieser Beleg gilt nicht als Einlieferungsbescheinigung.

x1286/8 7 6 5 4 3 912 031 000-0
A7/50-36rc DA P I Anl. 4

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 16.11.1987..

TÜRKİYE OTOMOBİL-İŞ SENDİKASI
Kırtasiyeciler sk. no:21 Kadıköy
İSTANBUL

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanan ve tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargin'in suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnenildiği, beraberlerinde gelen heyete bile saygısızca davranıldığı, sendikal hak ve özgürlüklerin hiçe sayıldığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Özgür sendikal hakların savunucusu olan sizlerin bu konu üzerine duyarlı davranacağınıza yürekten inanıyor ve sendikal hak ve özgürlüğün savunucusu olan bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza güveniyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVI

Yönetim Kurulu Adına

Başkan

Sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan

Not: Aşağıdaki isimleri geçen sendikacılara ayrı ayrı mesaj gönderildi.

Genel Başkan : İlhan Dalkılıç
Gen. Başkan Yard. : Mehmet Çapar
Gen. Sekreter : Celal Özdoğan
Gen. Mali Sekr. : Eyüp Öner
Gen. Oruç. Sekr. : İsmail Aykanat
Gen. Eğt. Sekr. : Manmut Karakoç



HALKEVI - BURGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987

Sayın: Talat Polat
D.Y.P. Genel Merkezi
ANKARA

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargı'nın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Sizinle yaptığımız telefon görüşmesinde, diğer konuşmalarınızda ve referandumda güzel yurdumuz Türkiye'de Demokrasinin olmadığını belirtmişsiniz. Düğünce ve fikir özgürlüğünün savunucusu olarak siz DOĞRU YOL Partisi olarak bu konuya duyarlı davranacağınıza yürekten inanıyoruz. Bizler de bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

BAD KREUZNACH HALKEVI
Yönetim Kurulu adına

Başkan

Davut Zincidi

Sekreter

Jale Turan



HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEGİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FİDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987.

Kamer Genç

S.H.P. Genel Merkezi

ANKARA

10.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Mihet Sarı'nın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin olmadığı, açıkça çığnendiği, güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı Dünya Kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Ama sizin Sosyal Demokrat Parti olarak bu uygulanan haksız duruma karşı çıkacağınızla yarekten inanıyor, bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Bad kreuznach halkevi
İönetim Kurulu adına

Başkan

sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan

(Handwritten signature)

HALKEVI - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabul edildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEĞİMİZ FİDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FİDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987

Binali Keleş
S.H.P.Mamak İlçe Başkanı
ANKARA

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, güzel yurdumuz Türkiye de demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Ama sizin Sosyal Demokrat Parti olarak bu uygulanan haksız duruma karşı çıkacağınıza yürekten inanıyor, bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Bad Kreuznach Halkevi
Yönetim Kurulu adına

Başkan Sekreter
Davut Zincidi Jale Turan



HALKEVI - BURGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

DERNEGİMİZ FIDEF ÜYESİDİR - Unser Verein ist Mitglied der FIDEF

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723



Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen.....

Datum 17.11.1987

Sayın:

BÜLENT ECEVİT

D.S.P. Genel Başkanı

ANKARA

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargin'in suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkça çiğnendiği, güzel yurdumuz Türkiye de demokrasinin olmadığı Dünya kamuoyunca birkez daha görülmüştür bulunmaktadır.

Sizler konuşmalarınızda ve referandumda güzel yurdumuzda demokrasinin olmadığını belirtmişsiniz. Düşünce ve fikir özgürlüğünün, yasakların kaldırılmasını ve de 141.142.143. maddelerin kaldırılmasını savunan siz Demokratik Sol Parti Başkanı olarak bu konuya duyarlı davranacağınıza yürekten inanıyoruz. Bizlerde bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Bad Kreuznach Halkevi

Yönetim Kurulu adına

Başkan

Davut Zincirdi

Sekreter

Jale Turan

HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)

6550 Bad Kreuznach, Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen.....

Unser Zeichen

Datum 16.11.1987..

TÜRKİYE YAZARLAR SENDİKASI

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkca çiğnendiği, Türkiyeli gazetecilerin, hukukçuların alana girmelerinin polis kordonu ile engellendiği ve basın yayın, düşünce ve fikir özgürlüğünün olmadığı güzel yurdumuz Türkiye'de demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca bir kez daha görülmüş bulunmaktadır.

Sizlerin bu konuda daha duyarlı davranacağınızı ve bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza yürekten inanıyor ve bizde bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Saygılarımızla

BAD KREUZNACH HALKEVİ
Yönetim Kurulu adına

Başkan

Sekreter

Davut Zincidi

Jale Turan



HALKEVİ - BÜRGERHAUS e.V.

(Toplum yararlılığı kabuledildi)

(Gemeinnützig anerkannt)



6550 Bad Kreuznach , Mühlenstr.78 Tel. 0671-30723

Ihr Zeichen

Unser Zeichen

Datum 16.11.1987.

BAROLAR BİRLİĞİ

16.11.1987 Pazartesi akşamı uçaktan iner inmez tutuklanıp, tartaklanan Haydar Kutlu ve Nihat Sargın'ın suçsuz oldukları halde gözlerinin bağlanması, insan hak ve özgürlüklerinin açıkca çiğnendiği, Türkiyeli gazetecilerin ve hukukçuların bile alana girmelerinin polis kordonu ile engellendiği, güzel yurdumuz Türkiye'de Demokrasinin olmadığı dünya kamuoyunca birkez daha görülmüş bulunmaktadır.

Sizlerin bu konuda daha duyarlı davranacağınıza ve bu insanların serbest bırakılması için çalışacağınıza yürekten inanıyor ve bizde bu insanların serbest bırakılmasını istiyoruz.

Saygılarımızla,

BAD KREUZNACH HALKEVİ

Yönetim Kurulu adına

Başkan Sekreter

Davut Zincidi Jale Turan

Solidaritätsfest mit türkischen Demokraten — Freiheit für Kutlu und Sargin —

Informationen über die Situation in der Türkei
durch Filme und den Bericht
eines Mitgliedes einer Protestdelegation in der Türkei



HAYDAR KUTLU ve NİHAT SARGIN

- Gedicht von Nazim Hikmet und türkische Musik;
- ein großes türkisches und griechisches kaltes Buffet;
- türkischen Kaffee, türkischen Tee, Raki . . . u.a. Getränke

Freitag, den 19. Februar 1988, ab 19.00 Uhr
Westendtreff, Blücherstraße 18

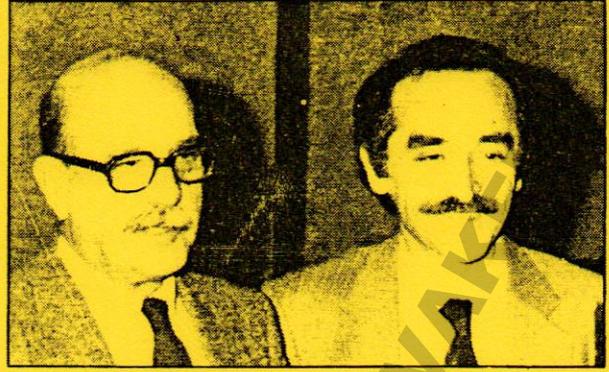
Ankara

Devlet Güvenlik Mahkemesi

Başkanlığina

ANKARA

TÜRKEI



An den Vorsitzenden des Staatssicherheitsgerichts in Ankara:

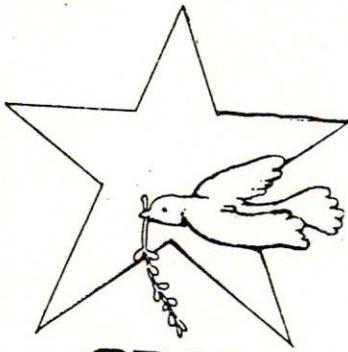
Ich protestiere entschieden gegen den Prozess gegen Dr. Nihat Sargin und Haydar Kutlu. Den beiden Generalsekretären der Arbeiterpartei der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei wird aufgrund ihrer politischen Überzeugung der Prozess gemacht. Dies widerspricht den grundlegenden Menschenrechten (Artikel 19 der Allgemeinen Erklärung der Menschenrechte).

Im Einklang mit der Entschliessung des Europaparlaments vom 19.11.1987 fordere ich die sofortige Freilassung der beiden Politiker sowie die Gewährleistung des Rechts auf freie politische Betätigung.

SOFORTIGE FREILASSUNG VON SARGIN UND KUTLU!

SARGIN VE KUTLU DERHAL SERBEST BIRAKILMALIDIR!

.....
imza/ Unterschrift



SDAJ

Solidaritäts- veranstaltung

für die politischen Häftlinge
in der Türkei !

Freitag, den 26.2.88 19.00 Uhr Hofgartenschule/Bad Kreuznach

Rockkonzert mit Who Knows

Eintritt 6,-DM

Dienstag, den 1.3.88 19.30 Uhr "Halkevi" Mühlenstraße B-K

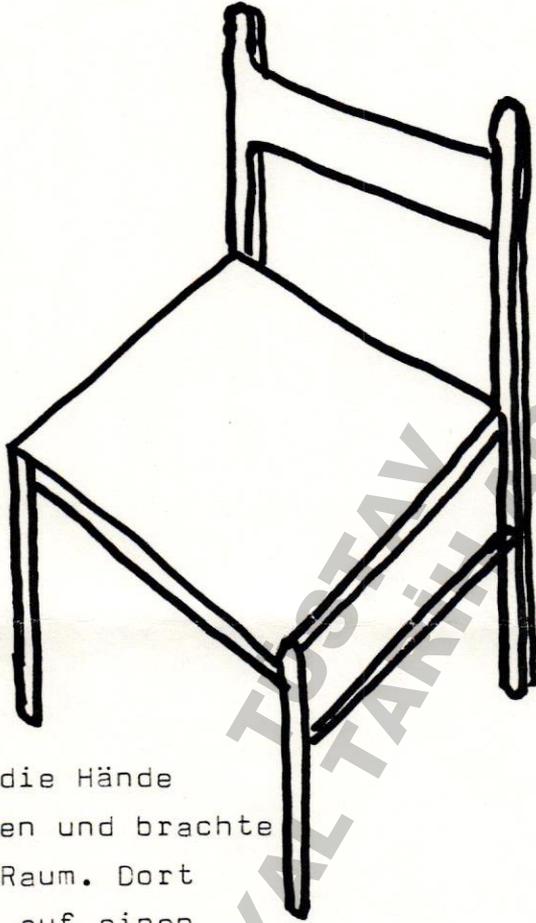
Diskussionsrunde:

"Folter in der Türkei"

V.i.S.d.P.: C.Hinz, Kreuznacherstr.24, 6531 Guldental

**Lehrstellen her!
Arbeit statt Raketen!** **SDAJ**

Hielten Sie es für möglich, daß Ihnen ein
Küchenstuhl höllische Angst einjagen
kann?



"man hatte mir die Hände
zusammengebunden und brachte
mich in einen Raum. Dort
mußte ich mich auf einen
Stuhl stellen, dann band man mir mit einem Lederriemen auch die
Füße zusammen. Meine Arme nach oben gestreckt, hängte man mich
zwischen den Händen an einen Haken in der Decke. Dann gaben sie
dem Stuhl einen Tritt. Sie ließen mich eine Weile hängen. Zuerst
fühlte ich meine Arme noch, dann nicht mehr. Doch damit nicht genug.
Sie stoßen mich vorwärts und rückwärts. Sie lachen über mich. Sie
sagen, sie lassen mich nie mehr runter....."

(Bericht einer gefolterten Frau in der Türkei)

F O L T E R I N D E R T Ü R K E I

eine Informationsveranstaltung des KREUZNACHER FRIEDENSBÜNDNIS
am Dienstag, den 2. Februar um 20 Uhr im Halkevi in der
Mühlenstraße 78.

S i e s i n d h e r z l i c h e i n g e l a d e n !

Für FRIEDEN und FREUNDSCHAFT für UNSERE VOELKER



Veranstaltungstermin: 30. JAN. 1988,

um 16 UHR

Ort: Im "Freien Kultur-cafe" an der Wied 1 6090 Rüsselsheim

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

PROGRAMM

PROGRAM

- Χαιρετισμός
- Ομιλία από τον κ. DIKMEN και σατιρικό θεατράκι
- Ελληνική μουσική με τον ΧΡΗΣΤΟ ΚΑΣΤΡΙΝΟ
- Ομιλία από τον κ. Κ. ΜΑΚΡΙΔΗ
- Τούρκικη μουσική με τρία ΣΑΖ
- Ομιλία από τον κ. Ο. JÄNISCH γραμματέας του Συμβουλίου αλλοδαπών στο Ρουσελσχαϊμ
- Τραγούδια από την Ανατολή με τον FERHAT TUNÇ
- Ελληνικοί χοροί από το υπέροχο χορευτικό συγκρότημα του συλλόγου γονέων και κηδεμόνων της Κοινότητας ο ΖΟΡΜΠΑΣ.

- Begrüßung
- Grußwort von Sinasi DIKMEN (Satiriker und Kabarettist)
- Griechische Lieder mit Christos Kastrinos
- Grußwort von Kostas MAKRIDIS
- Türkische Musik mit Saz-Trio "BARIS ÜCLÜSÜ"
- Grußwort von Otto JÄNISCH Geschäftsführer des Ausländerbeirates in Rüsselsheim
- Anatolische Lieder von und mit Ferhat TUNÇ
- Griechische Tänze von "ZORBAS" Gr. Volkloregruppe des Elternvereins in Frankfurt

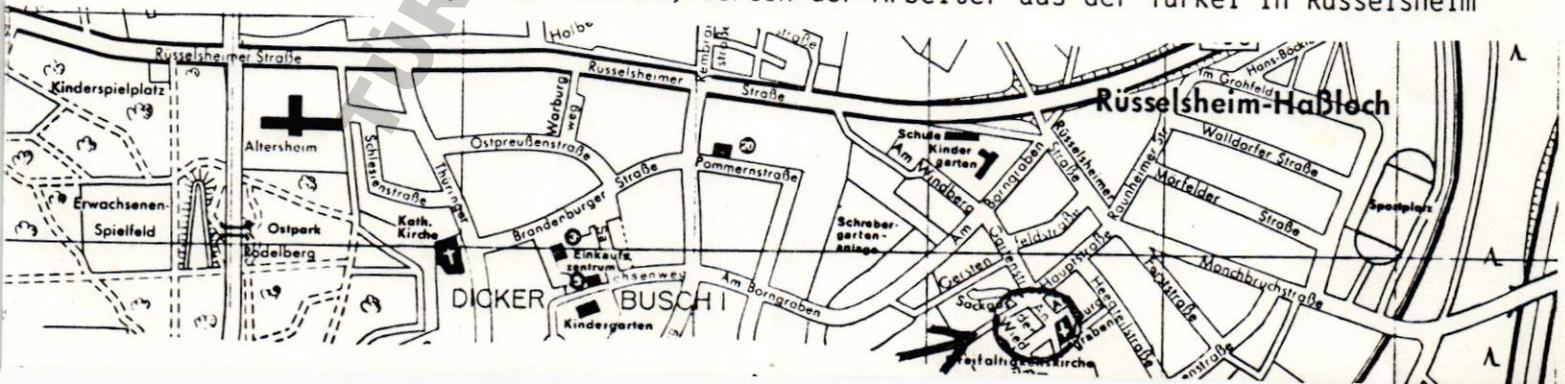
- Selamlama
- Şinasi Dikmen'in Selamlaması
- Yunan müzigi Christos Kastrinos
- Kostas Makridis'in selamı
- Türk Saz üçlüsü "Barış Üçlüsü"
- Otto Jänisch'in selamlaması Rüsselsheim yabancılar meclisinin sekreteri
- Andoludan türküler Ferhat Tunç
- Frankfurt Yunan veliler derneğinin folklor ekibi "Zorbas"

Είσοδος ελεύθερα.

Eintritt frei

Giriş ücretsizdir

V.F.P. Δημοκρατική Ενότητα, Unser Dernek, Verein der Arbeiter aus der Türkei in Rüsselsheim



Dağıtılan Bildiriler.

- Avrupa parlamentolarının Kültür ve Sanat, Özgürlük İstediyi bildiriden 1300 Adet
- Frankfurt DKP'nin çıkardığı yasal bildiriden 700 Adet
- MAINZ - DKP'nin yasal çıkardığı bildiriden 500 Adet
- Ayrıca elimizde eski Almanca, Türkçe (Komünistlerle ilgili) bildirilerden de 500 ü Aşkın bildiri dağıtıldı.

Not - Demokratik Avukatlar Birliğinin bu mektubunun kopyasını pazartesi günü göndereceğiz.

Wiesbaden.

Der Prozeß hat begonnen. Türkische Demokraten in Gefahr. Freiheit für Kutlu und Sargin!



"Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei (TIP) und der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP) wurden nach ihrer Rückkehr in die Türkei verhaftet."

"Die beiden Generalsekretäre kehrten mit dem Ziel, die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei (TBKP) legal zu gründen, am 16. November aus dem Exil in ihre Heimat zurück."

"Demokraten in aller Welt verurteilen die Menschenrechtsverletzungen in der Türkei und fordern die sofortige Freilassung der beiden Generalsekretäre."

Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei und der Kommunistischen Partei der Türkei, die nach dem Militärputsch vom 12. September 1980 ihre Heimat verlassen mußten, kehrten am 16. November vergangenen Jahres in die Türkei zurück. Ihr Ziel war es, die Vereinigte Kommunistische Partei (TBKP) als Zusammenschluß von Arbeiterpartei und Kommunistischer Partei als legale Partei zu gründen (Die TKP war

seit 1921, die TIP seit dem Militärputsch verboten.). Die beiden Generalsekretäre wurden durch eine dreißigköpfige Delegation, unter denen sich auch Abgeordnete des Europa-Parlaments, Juristen, Journalisten und Theologen befanden, begleitet. Die Generalsekretäre wußten schon vor dem Abflug aus München, daß sie in Ankara nicht mit Blumen empfangen würden. Aber seit einiger Zeit wird in der

MAINE

PRESSEMITTEILUNG

DKP, Kreisvorstand Mainz, Reichklarastr. 10, 6500 Mainz



Deutsche
Kommunistische
Partei
Kreisvorstand
Reichklarastr.10
6500 Mainz
06131/228828
Mainz, den
8.6.88

Mahnwache gegen den Kutlu-Sargin-Prozeß in der Türkei

Mitglieder der DKP und andere Demokraten/innen führen ab 8. Juni, 17.00 Uhr vor dem Theater in Mainz eine 24-stündige Mahnwache durch.

Anlaß ist der am 8.6. in Ankara beginnende Prozeß gegen die Generalsekretäre der Türkischen Arbeiterpartei und der Kommunistischen Partei der Türkei. Sie waren im November 1987 in ihre Heimat zurückgekehrt, um dort die Vereinigte Kommunistische Partei zu gründen. Allein ihre politische Überzeugung wird ihnen in dem Prozeß zur Last gelegt und mit fast 1000(!) Jahren Zuchthaus oder gar dem Tod bedroht.

Die Mahnwache reiht sich in den internationalen Protest gegen den Prozeß ein, dem sich auch das Europa-Parlament angeschlossen hat.

TÜRKIYE SOSYALİSTİK İŞÇİLER PARTİSİ RAŞTIRMA VE İNCELEME BÜYÜK BAŞKANLIĞI

16.06.88

Mainz.

8 Haziran tarihinde Türkiye de H. Kutlu ve N. Sargın için, açılan davanın başlamasıyla birlikte, F. Almanyanın bir çok bölgelerinde bilgilendirme standları açıldı. Bu standlardan bir tanesinde şehrimiz Mainz'deydi. Açılan standlar bilgilendirme için, davanın çok kötü koşullar altında sürdürülmesini protesto etmek amacıyla, uyarı nöbetini anımsatıyordu. Bu nedenle açılan standlara uyarı nöbeti adı verildi.

Standı Alman Komünist Partisi (DKP) düzenledi. 24 saat devam etti. Düzenlenen uyarı nöbetinde en az almanlar kadar Türklere de görev aldı.

24 saat boyunca 2000 kadar bildiri dağıtıldı. Açılan standda bölge halkının tepkisi olumsuzdu. Az sayıda olsa Türklere de bilgi edinmek isteyenler vardı.

Ziyaret edenler arasında 2 doktor 2 avukat 1 profesör 1 din adamı ve Belediye meclisi üyelerinden 3 kişide vardı.

Stand 8 Haziran çarşamba akşamı saat 17 den 9 Haziran perşembe akşamı saat 17ye kadar devam etti.

10.6.88

Sagğı Değer Arkadaşlar

8.6.88 saat 16⁰⁰ 18⁰⁰ arası Barış eylem birliğiyle şehir merkezinde düzenlediğimiz manwaha'ya .8. Alman 4. Türkiyeli ile katıldık 3. arkadaşımız izine gidecekleri için aktif görev yapmadılar. 240. Bildiri dağıtıldı, iki yerel basın alman arkadaşlar tarafından ziyaret edildi manwaha hakkında bilgi verildi çok kısada olsa her iki basında yer verdi 45. biner adet satıldığını tahmin ettiğimizden çıkarsak geniş çevre konuyu biraz olsun öğrenmiş oldu bildiri dağıtım esnasında ikili görüşmeler alman arkadaşlar tarafından bilgi verilmeğe çalışıldı Bölgemiz İOM. başkanı ve Avrupa parlamento üyesi Kurt Wittinghoff 12.6.88 pazartesi günü geleceği için imza alamadım ama alır almaz göndereceğim. Barış eylem birliği ile yaptığımız değerlendirmede bildiriği daha fazla çoğaltmamız daha iyi olurdu dendi ayrıca transparentimizin getirilmeyiş eleştirildi. Arkadaşlarım halâ bu bezi kim tutacaktı cevabı oldu. tabi kendileri izine gidecekleri için böyle yanıt verdiler oysa önceki manwahelerde nasıl alman arkadaşlar yardım ettiyse yine olurdu. Ayrıca barış eylem birliğiyle 17. Haziran'daki doruşmanın burada bayram tatili olduğundan 18. Haziranda yapmayı uygun gördük.

HABER.

TBKP. Kurucuları H. Kutlu ve N. Sargin'in. mahkemeye çıkarılma günleri dolayısıyla Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışma girişimi. 8. 9. 10. Haziran. da Wiesbaden'in. şehir merkezinde Mauritiusplatz. da. uyarı nöbeti yapıldı nöbet 8. Haziran Çarşamba günü saat 12⁰⁰. den. 19⁰⁰. kadar. 9. 10. Haziran Perşembe ve Cuma. Günleri saat 16⁰⁰. dan. 19⁰⁰. kadar. yapıldı. 3000. Almanca ve Türkçe bildiri dağıtıldı 700. imza toplatıldı ve de 21. kart imzalandı. İntermesyon masasının. arkasında büyük bir pankart yazılıydı. Pankartta.

Avrupada. Tek yassaklı Komünist Partisi. Türkiye Kutlu ve Sarginin. Özgürlük ve de ayrıca Tüm Demokratik ^{politik} Tutuklulara Özgürlük. Adışlerle dile getirildi.

~~Ve de~~ Ayrıca yessilerden ESSEN. Parlamento üyesi Barbara Brel. Standı. ziyaret ettiği Dayanışmasını dile getirdi. imza attı. ve kart postaladı.

Tüm uyarı nöbeti boyunca. 50. kadınlı Çoğuklu İnsan Görüş yaptı.

mehmet mekân.

WIESBADEN

BK

10.6.88

Saygı Değer Arkadaşlar

Badkreuznach barış eylem birliğinin davetlisi olarak Fransadan 10. barışsever 3.4.5 Haziran tarihlerinde bölgemize geldiler. Daha önceden aramızda yaptığımız görev bölümüne göre şehir merkezinde açacağımız yiyecek içecek sitasında kendilerini ağırlamak birlikte yemek yiyerek birbirimizi daha yakinen tanımak arzumuzdu. Fransız barışçılar sitadımız önüne geldiğinde beraberinde getirdikleri Fransızca ve Almanca barış yazılı transparenti açılan Türkiyeliler adına bir arkadaşımız kendilerini selâmlıyarak birer karanfil hediye etti. Badkreuznach barış eylem birliği adına bir konuşma yapan Martina Steeg 8. Haziranda Kutlu ve Sargın dönüşmeye çıkarılacağı bizlerde burada manvake yapacağımızı bu yüzden Fransa ve FAC barış üyeleri olarak Kutlu ve Sarğının derhal serbest bırakılmalarını istiyoruz. Diğerek imza kampanyasına davet etti önce Fransız barış severler, badkreuznach barış eylem birliği üyeleri, oraya eğlenmek için gelen almanlarda imza verdiler.

10.6.88

" WIESBADEN'da uyarı NÖBET'i"

TİP ve TKP, Genel sekreterleri N.SARGIN ve H.KUTLU'nun 8 Haziran günü başlayan duruşmalarından dolayı Avrupanın çeşitli yerlerinde yapılan gösterilerden biride Şehrimiz WIESBADEN'da gerçekleşti. TÜRKİYE DEMOKRAT-LARIYLA DAYANIŞMA GİRİŞİMİNİN yaptığı "UYARI NÖBETİ"~~ne~~ 8 Haziran günü saat 1100 de başlanıp 1900 a kadar sürdürüldü. 9.10.Haziran günleride 1600.1900.arası devam edildi. ~~TÜRKİYE DEMOKRAT-LARIYLA DAYANIŞMA GİRİŞİMİNİN~~ AVRUPA'DA TEK YASAKLI KOMÜ-NİST PARTİSİ TÜRKİYE, H.KUTLU ve N.SARGIN'a ÖZGÜRLÜK. Ana belgisi altında gerçekleşen gösteride birde çadır kurularak bilgilendirme standı açıldı. Çadırın yanında açılan duvar panosu'da büyük ilgi çekiciydi. 3 gün boyunca yapılan gösteride, 3000 i aşkın bildiri dağıtıldı. 98 imza toplandı 21 ta-nede kart postalandı. KUTLU ve SARGIN'ın rozetlerindende 50 adet satıldı. İmza verenler arasında çok çeşitli Meslekten kişilerin yanı sıra HESSEN YEŞİLLER PARLEMENTO üyesi BARBARA BRELL'de var.

WIESBADEN Demokratik Avukatlar Birliği başkanı Reinhard Schütte'de Kutlu ve Sargin'a bir mektup gönderdi.

3.gün süren gösteride toplam 40'a yakın Alman, Yunan ve Türkiyeli görev yaptı. Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışma komitesi, 17 Haziran'da ~~bx~~ tekrar başlayacak olan duruşma günündede değişik bir gösteri düzenleye-ceklerini belirttiler.

Wiesbaden

Türkiye demokrasi güçleriyle D.girişimi.

— gösteriden yerel Wiesbadener Kurier gazetesinde resimli bir haber çıktı ayrıca Wiesbadener Tagblatt da resim çıktı fakat haber çıkmadı.

Şehrimizde yapılan dayanışma çalışmaları ile ilgili
kısaca bilgiler

- 1.) Her yıl olduğu gibi bu yılda Ostern Marşı'na 3-5 kişi olarak katılabildik. Zaten genelinde de bölgede bu tür yürüyüşler pek sönük oluyor. Biz dayanışma çalışmalarını içinde yürüttüğümüz komite adına konuşma izni aldık ve bir alman arkadaş geri dönen iki sekreter Yoldaşla ilgili gelişmeleri anlattı. Baha sonra orada bulunanlara 100'e yakın bildiri dağıtıldı.
- 2.) Türkiye aydınlarıyla dayanışma girişimi'nin başlattığı imza kampanyasında yine 100'e kadar imza toplandı.
- 3.) Şehrimize ulaşan tüm merkezi bildirimler çoğaltarak önce parti ve sendikalar olmak üzere kiliselere, diğer kuruluş ve belli sayıdaki yetkili insanlara gönderiliyor. Bir kısım bildiri de çevremizde dağıtılıyor.
- 4.) 21 Nisanda düzenlediğimiz (bildirisi ekte) toplantıya pek az örgüt temsilcisi ve dinleyici katıldı. Katılan örgüt temsilcileri birer de kısaca dayanışma konuşmaları yaptılar. Katılımanın azlığının gerekçelerinden biri ön hazırlıkların iyi olamaması ve en önemlisi anti-komünist düşüncenin yaygınlığı.

Düz:

M. Müller

*** DEMOKRATIE, MENSCHENRECHTE, MEINUNGSFREIHEIT, DEMOKRATIE, MENSCHENRECHTE ***

*** MEINUNGSFREIHEIT, DEMOKRATIE, MENSCHENRECHTE, MEINUNGSFREIHEIT, DEMOKRATIE ***

VERANSTALTUNG ZUR TÜRKIE

mit den Herren Pfarrer Detlev Lüderwald und Reinhardt Thiele aus Frankfurt

am 21. April 1988 um 19.30 Uhr
ZUR BACKMULDE, Schiffgasse 11, Heidelberg

Kann sich ein politisches System Demokratie nennen,
in dem die fundamentalen Menschenrechte mit Füßen getreten werden ?
in dem Folter fortwährend als Verhörmethode angewandt wird ?
in dem Andersdenkende in ihrer Existenz bedroht sind ?

Das ist die Realität in dem Land, das NATO-Mitglied ist, das die Schlußakte von Helsinki und die europäische Menschenrechtskonvention unterzeichnet und auch den EG-Beitritt beantragt hat.

Die Herren Lüderwald und Thiele gehörten der Delegation an, die die Politiker Dr. Nihat Sargin (Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei) und Haydar Kutlu (Generalsekretär der kommunistischen Partei der Türkei) bei ihrer Rückkehr aus dem Exil in ihre Heimat begleitet hat.

Sie sind auch Zeugen der Verhaftung der beiden Generalsekretäre auf dem Flughafen von Ankara. Sargin und Kutlu wurden nach Verlassen des Flugzeuges verhaftet und auf dem Polizeipräsidium drei Wochen lang mit unmenschlichen Methoden verhört, mißhandelt und grausam gefoltert. Sie sind zur Zeit in Haft und warten auf den Beginn des Prozesses.

VERANSTALTER : INITIATIVE FÜR EINE DEMOKRATISCHE TÜRKIE

V.i.S.d.P. : Dr. med. Batuhan Parmakerli-Czettel
Postfach 10 44 08, 6900 Heidelberg

Die Heimreise aus dem Exil endete hinter Gittern

Berufsverbote für Millionen: Trotz einiger Anzeichen der Liberalisierung ist die Türkei noch lange keine Demokratie

Von Gerd Höhler (Athen)

Sie kamen, um „die Demokratie in der Türkei auf die Probe zu stellen“. Mitte November vergangenen Jahres kehrten die türkischen Kommunisten Nihat Sargin und Haydar Kutlu aus dem Exil in ihre Heimat zurück — in der Erwartung, daß dort inzwischen ein weniger scharfer Wind wehe als nach dem Militärputsch vom September 1980.

Doch die Heimreise endete hinter Gittern. Als sie auf dem Flughafen Ankara-Esenboga von Bord der Lufthansa-Boeing gingen, die sie aus Frankfurt in die türkische Hauptstadt gebracht hatte, wurden Kutlu und Sargin verhaftet. Jetzt ist die über zweihundert Seiten lange Anklageschrift gegen die beiden KP-Führer fertig: Ihnen wird, unter anderem „kommunistische Propaganda“, strafbar nach Paragraph 141 und 142 des türkischen Strafgesetzbuches, und der Verstoß gegen den Artikel 14 der türkischen Verfassung vorgeworfen. Er verbietet „die Herrschaft einer sozialen Klasse über die anderen“ und den Versuch, eine solche zu errichten. Werden Kutlu und Sargin in allen ihnen zur Last gelegten Punkten für schuldig befunden, drohen ihnen jeweils sechshundsechzig Jahre Haft.

Der demnächst beginnende Prozeß gegen die beiden Kommunisten und vierzehn mitangeklagte Gesinnungsgenossen, unter ihnen zwei ihrer Anwälte, wird die Diskussion über den Zustand der türkischen Demokratie neu entfachen. Zwar rühmt sich die Regierung des konservativen Premierministers Turgut Özal, auf dem Weg zu einer Demokratisierung des Landes beträchtliche Fortschritte gemacht zu haben. In vielen Bereichen trifft dies nach Meinung in- und ausländischer Beobachter auch zu. Insbesondere

in den westlichen Ländern ist die früher nachdrückliche Kritik an den Verhältnissen in Anatolien nahezu verstummt.

Eine jener Fragen, die in der Türkei noch vor wenigen Jahren tabuisiert waren, jetzt aber in erstaunlicher Offenheit gestellt werden, betrifft die Haftbedingungen in den anatolischen Gefängnissen. Hier hat die nachhaltige öffentliche Diskussion im Lande selbst letztlich mehr bewirkt als jahrelanger Druck des Auslandes, insbesondere der skandinavischen Staaten. Daß die Haftbedingungen in den türkischen Gefängnissen inzwischen das Prädikat „menschenswürdig“ verdienen, kann zwar nicht behauptet werden; auch gibt es nach wie vor glaubhafte Berichte über widerwärtigste Folterpraktiken, wie sie zuletzt die beiden inhaftierten KP-Führer Kutlu und Sargin zu Protokoll gaben. Der Unterschied zu früher besteht jedoch darin, daß diese Menschenrechtsverletzungen nun in der türkischen Öffentlichkeit breit und nachdrücklich diskutiert werden und daß die Regierung Özal in einer großen Zahl von Fällen solche Übergriffe ahndet und wenigstens darum bemüht scheint, die ärgsten Mißstände abzustellen.

Erste Schritte in Richtung auf eine Liberalisierung sind die jetzt verfügte Verlegung von Häftlingen aus Militärgefängnissen in Zivilgefängnisse, die Abschaffung der einheitlichen Anstaltskleidung und Erleichterungen bei den Besuchszeiten. Bezeichnend für den Kurswechsel war, wie die Regierung auf den jüngsten Bericht der Gefangenenhilfsorganisation amnesty international (ai) reagierte, in dem erneut die Folterpraktiken angeprangert werden. Hatte sich Ankara früher solche Berichte als „Einmischung in

innere Angelegenheiten der Türkei“ verbeten und als eine kommunistisch unterwanderte Organisation verunglimpft, so pries nun der türkische UNO-Gesandte Ercüment Yavuzalp die „Objektivität“ des jüngsten ai-Berichts und bezeichnete ihn als „hilfreich bei dem Versuch, auf das Problem der Folter aufmerksam zu machen und sie auszumerzen“.

Doch die im Ausland vorwiegend auf die Folterproblematik als die handgreiflichste, eklatanteste aller Menschenrechtsverletzungen konzentrierte Diskussion hat dazu geführt, daß eine große Anzahl demokratischer Defizite in der heutigen Türkei relativ unbeachtet blieb. Dazu gehört die Vielzahl von Einschränkungen oder gar Suspendierungen staatsbürgerlicher Rechte, mit denen die Bürger nach wie vor leben müssen.

So erklärte der damalige Innenminister Yildirim Akbulut am 13. April 1987, daß bei einer landesweiten Sicherheitsüberprüfung nahezu 1,7 Millionen Menschen — also jeder 30. Einwohner der Türkei — als „verdächtig“ eingestuft worden seien. Einstellungen im öffentlichen Dienst und Tätigkeiten in „sensiblen“ Bereichen der Privatwirtschaft bleiben ihnen verwehrt; sie können auch nicht mit der Ausstellung von Reisepässen rechnen, dürfen mithin nicht das Land verlassen. Nach einem Bericht der linksliberalen Tageszeitung Cumhuriyet wird derzeit nahezu 400 000 Türken die Ausstellung eines Reisepasses verweigert, weil sie in der einen oder anderen Weise als „verdächtig“ gelten. Rechtsmittel gegen die Verweigerung des Reisedokuments gibt es in der Praxis so gut wie nicht.

Nicht nur zahllose Berufsverbote haben die türkischen Generale ihrem Land

mit auf den Weg gegeben, sondern auch eine von ihnen konzipierte und per Volksabstimmung Ende 1982 von der Nation gebilligte Verfassung. Dieses türkische Grundgesetz verewigte das Demokratieverständnis der Militärs auch für die Zeit nach ihrem Rückzug in die Kasernen. Eklatanteste Einschränkungen sind das in der Verfassung verankerte Verbot „politischer Betätigung“ für Vereine, Verbände und Gewerkschaften, das für Beamten, Soldaten und Studenten geltende Verbot, einer politischen Partei beizutreten sowie die Beschränkungen der Informations- und Pressefreiheit und des Streikrechts.

Wohl ahnend, daß ihr „Reformwerk“ vielleicht eines Tages in Verruf geraten könnte, fügten die türkischen Militärs vor dem Rückzug in die Kasernen ihrer Verfassung noch schnell den Übergangsartikel 15 an — eine sicherheitshalber vorab erlassene Generalamnestie, die in der Verfassungsgeschichte demokratischer Staaten wohl ohne Beispiel ist. Mit dieser Klausel sanktionierten die Militärs nicht nur alle von ihnen erlassenen Verordnungen und Gesetze als „verfassungsgemäß“; der Übergangsartikel 15 verbietet ausdrücklich auch alle straf- oder zivilrechtlichen Schritte gegen die Mitglieder des aus den führenden Militärs des Landes nach dem Putsch gebildeten und, wie es in der Verfassung heißt, „im Auftrag der türkischen Nation tätigen“ Nationalen Sicherheitsrates sowie gegen alle Staatsdiener, die unter dem Regime der Militärs „jedwelche Entscheidungen und Maßnahmen trafen oder ausführten“. Auf diesen Verfassungsartikel könnten sich notfalls sogar die Folterknechte der Junta berufen und straffrei ausgehen.

D/R/S

F. R. 23. 3. 88
FRANKFURTER RUNDSICHAU

"TÜRKİYE'DE İNSAN HAKLARI"

■ ? ?

KONUŞMACI

· **KÜRŞAT İSTANBULLU**

(GAZETECİ, YAZAR)

· **20** MART **1988** PAZAR GÜNÜ **16⁰⁰**

· WELLRITZ STR. 49

6200 WIESBADEN.

(TÜRKİYE'Lİ DEMOKRATLA DAYANIŞMA Gi-
rişimi * WIESBADEN.)

Der Prozeß hat begonnen. Türkische Demokraten in Gefahr. Freiheit für Kutlu und Sargin!



"Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei (TIP) und der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP) wurden nach ihrer Rückkehr in die Türkei verhaftet."

"Die beiden Generalsekretäre kehrten mit dem Ziel, die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei (TBKP) legal zu gründen, am 16. November aus dem Exil in ihre Heimat zurück."

"Demokraten in aller Welt verurteilen die Menschenrechtsverletzungen in der Türkei und fordern die sofortige Freilassung der beiden Generalsekretäre."

Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei und der Kommunistischen Partei der Türkei, die nach dem Militärputsch vom 12. September 1980 ihre Heimat verlassen mußten, kehrten am 16. November vergangenen Jahres in die Türkei zurück. Ihr Ziel war es, die Vereinigte Kommunistische Partei (TBKP) als Zusammenschluß von Arbeiterpartei und Kommunistischer Partei als legale Partei zu gründen (Die TKP war

seit 1921, die TIP seit dem Militärputsch verboten.). Die beiden Generalsekretäre wurden durch eine dreißigköpfige Delegation, unter denen sich auch Abgeordnete des Europa-Parlaments, Juristen, Journalisten und Theologen befanden, begleitet.

Die Generalsekretäre wußten schon vor dem Abflug aus München, daß sie in Ankara nicht mit Blumen empfangen würden. Aber seit einiger Zeit wird in der



Kültü und Sargin in U-Haft, gezeichnet von Folter

Türkei und auch in Westeuropa davon geredet, daß in der Türkei ein Demokratisierungsprozeß im Gange sei.

Wie es wirklich damit steht, zeigt folgendes: Unmittelbar nach Verlassen des Flugzeuges wurden die Generalsekretäre in Haft genommen. Keiner der über hundert Journalisten wurde auf die Gangway gelassen. Die Generalsekretäre wurden mit Handschellen und verbundenen Augen in die Abteilung "Forschungslabor für grundlegende Angelegenheiten" des Polizeipräsidiums gebracht. Ohne einem Haftrichter vorgeführt zu werden, wurden sie 19 Tage lang verhört und gefoltert.

Nun hat der Prozeß vor einem Sondergericht begonnen. Vorgeworfen wird den beiden Generalsekretären nichts anderes, als daß sie Generalsekretäre von Arbeiterparteien sind. Solchen Parteien wird in der Anklageschrift unterstellt: "Der Grundsatz des Kom-

munismus lautet: Tod dem, der nicht mit uns ist." Oder: "Jeder talentierte, aufgeschlossene und unternehmerische Mensch ist in ihren Augen ein Faschist und muß sterben." Damit man mit solch unmöglichen Argumenten überhaupt eine Chance hat, durchzukommen, wurde das Recht der Angeklagten auf Verteidigung eingeschränkt: gegen zwei Anwälte wurde selbst der Prozeß eröffnet. Damit sind sie von der Verteidigung ausgeschlossen. Grund: "Verherrlichung einer Straftat". Anwalt Öz hatte den Generalsekretären zugerufen: "Alle Achtung für Ihren Einsatz für Demokratie!".

Der Staatsanwalt hat für beide Angeklagten rund 1000 (tausend!) Jahre Haft beantragt - zur Abschreckung für alle linken und demokratischen Kräfte.

Der bevorstehende Prozeß wird also darüber Auskunft geben, welche Chancen die Demokratie in der Türkei hat.

Solidarität mit den beiden Generalsekretären ist notwendig. Damit wird der öffentliche internationale Druck verstärkt, um der Türkei zur Demokratie zu verhelfen.

Dafür treten wir mit unserer 24stündigen Mahnwache ein.

Herausgeber: DKP-Mainz, V.i.S.d.P.: W. Reckert, Reich-
klarastr.10, 6500 Mainz, Eigendruck



Nihat Sargin (l.) und Haydar Kutlu beim Rückflug in die Heimat.

KREFELD .

- * Krefeld'de Geri dönen politik pöçmentlerde dayanışma girişimi tarafından 8 Haziran günü 1000 ile 1800 arası bir uyarı nöbeti gerçekleştirildi.
- * Uyarı nöbeti Süresince Girişim taraftarları gözlerini ve ellerini bağlayarak Kutlu ve Sargın Özgürük Pankartının önünde 8 saat süresince ayakta nöbet tuttular.
- * Uyarı nöbeti Süresince Alman ve Diğer uluslardaki insanlara Türkiyedeki insan hakları ve politik tutuklular hakkında enformasyon verildi bildiri dağıtıldı.
- * Saat 1700 de Krefeld'de bulunan işçi derneğinin folklor ekibi uyarı nöbetini ziyaret ederek, folklor gösterisi yaptılar. Gösteri ilgi ile izlendi.
- * Uyarı nöbeti Süresince 30'a yakın insan Bildiri dağıtarak, uyarı nöbeti tutarak görev aldılar.
- * Uyarı nöbeti bölgede bulunan diğer Türkiyeli Sol örgütlerin Taraftarlarıncada Ziyaret edildi.
- * Ayrıca birgün öncede bölgede Konuyla ilgili bir afişlemede aynı girişim tarafından gerçekleştirildi.
- * Uyarı nöbetinde: "Türkiyede insan hakları,, Kutlu + Sargın 1990 yıl hapis,, " Kutlu ve Sargın özgürük,, belgileri bezlere yazılarak asıldı."

Si — Afizleme bildirisi

K — Afiz-Bildir - 110 kişilik Brl. top.

Em — Afiz - Bildirisi

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

INITIATIVE "SOLIDARITÄT MIT DEN DEMOKRATEN DER TÜRKEI"

Erklärung

Der Prozeß gegen H. Kutlu und N. Sargin beginnt am 8. Juni in Ankara. Der Staatsanwalt gibt in der Anklageschrift zu, daß den beiden Generalsekretären keine Gewalttaten vorzuwerfen sind (S.62). In der Anklageschrift heißt es ausdrücklich, daß H. Kutlu und N. Sargin erstens wegen ihrer kommunistischen Gedanken (S.14) und Überzeugungen und zweitens wegen ihres Eintretens für die demokratischen Rechte des kurdischen Volkes (S.118) verurteilt werden sollen. Die Anklageschrift ist ein neuer Beweis für die Tatsache, daß der Prozeß gegen H. Kutlu und N. Sargin die Artikel 9,10,11 der europäischen Menschenrechtskonvention verletzt. Dieser Prozeß steht auch im Widerspruch zu den bisherigen Erklärungen der türkischen Regierung, in der Türkei demokratische Verhältnisse schaffen zu wollen.

Wir appellieren an den Stadtrat der Stadt Dortmund, die Landesregierung Nordrhein-Westfalens und an die Bundesregierung, sich dafür einzusetzen, die beiden Generalsekretäre und alle anderen Personen, die wegen ihren Überzeugungen verfolgt werden, unverzüglich freizulassen, die notwendigen Änderungen des türkischen Strafbuchgesetzes zu veranlassen, damit die Meinungsfreiheit und die Freiheit der politischen Betätigung auch in der Türkei gewährleistet sind.

Wir, die Unterzeichner fordern:

- Sofortige Einstellung des Prozesses und unverzügliche Freilassung der Generalsekretäre H.Kutlu und N.Sargin!
- Gewaltfreie Wiederherstellung der demokratischen Rechte in der Türkei!
- Garantie der politischen und der gewerkschaftlichen Betätigung sowie der Versammlungs- und Organisationsfreiheit für alle Demokraten in der Türkei!
- Sofortige Freilassung aller politischen Gefangenen in der Türkei und die legale Rückkehrmöglichkeit für alle Demokraten aus dem Exil!
- Schluß mit dem Terror gegen das Kurdische Volk!

Wir hoffen auf ihre Unterschrift, mit der Sie unsere Forderungen unterstützen. Schicken Sie Ihre Zusage an unsere Kontaktadresse. Mit freundlichen Grüßen

gez. Barbara Wiemann
Meylantstr.73, 4600 Dortmund 13

Wir unterstützen diese Erklärung:

- Franz-Josef Drabig (SPD Ortsvors., BR-Mitgl. Hoesch), Werner Blick (SPD, IGBE OG Vors.), Renate Mathes (SPD Vorst.mitgl.), Klaus Damanski (ASF Vors., Falken OK Vors.), Petra Waltemathe (SPD Vorst.mitgl.), Dieter Pajoncsek (Mieterbeirat Vorst.), Richard Lang (IGBE OG Bildungsobmann), Erika Jedamski (Verfechterin d. Menschlichkeit), Erna Nebelsiek (ASF u. Bez.Do Vorst.), Dinu Braunstein (SPD Vorst.), Iris Jakumeit (SPD Vorst.), Gerd Kötzing (SPD Vorst.), Petra Kesper (Die Grünen), Brigitte Smolka Zimpel (Die Grünen), Sandra Alberti (Die Grünen),

Sebastian Müller (Die Grünen), Rüdiger Wessel (Die Grünen),
Willi Juhls (Die Grünen), Hans-H. Hücking (Die Grünen), Richard
Kelber (Die Grünen), Andreas Achenbach (Kreisvors. DKP), Iris Finke
(Gewerkschaftssekr. IGM), Ernst Söder (Gewerkschaftssekr. DGB),
Hans-Jürgen Meier (Gewerkschaftssekr. IGM), Heinz Pasterny
(Gewerkschaftssekr. NGG), GEW Stadtverband Dortmund, HBV Bezirks-
verwaltung Ruhr-Lippe, Gisa Marschefski (IRPK), Erna Mörchel (DKP),
G. Gehse (Gesamtpersonalratsvors. Stadt Dortmund), Prof. Ulrich
Pätzold (Uni Dortmund), Prof. Hans Müller (Uni Dortmund),
Asta Uni Dortmund, Heinz Forsthuber (Juso Hochschulgruppe Dortmund,
Asta Antifa-Referent), Jochen Vierkötter (Asta HoPo-Referent),
Michael Klein (Asta Sozialreferat), Renate Teich (Ortsvors. d.
MSB-Spartakus), Sozialistischer Hochschulbund (SHB), Ingo F. Rößler
(Vors. SHB), Sabine Lüdicke (Asta Vors. Uni Dortmund), Kulturkreis
"Pablo Neruda" Dortmund, Kinderhilfe Chile Gruppe Dortmund,
Iranisches Solidaritätskomitee, Spanischer Freundeskreis, Evang.
Studentengemeinde, Eberhard Kirchhoff (Schriftsteller), Barbara
Wiemann (Pfarrerin), Karola Pohlhausen (Rechtsanwätin), Dieter
Gross (Richter), Helmut Tannen (Rechtsanwalt), Stefan Reinhold
(Rechtsanwalt), Walter Schramm (Richter), Gerd Möller (Beamter),
Udo Stunz (ÖTV), Hannes Thuer (Theologe), Gisela Bielanski (Refe-
rendarin), Christoph Wurms, Renate Wurms, Dr. med. Inge Zeller
(Ärztin), Dipl. Soz. Bettina Runge, Dipl. Päd. Gisela Tripp, Heiderose
Wagner, Dipl. Soz. päd. Karin Faatz-Berte, Dipl. Soz. päd. Christiane
Kuhnert, Dipl. Phys. Christiane Pacyna-Friese, Prof. Wolfgang
Richter, Burkhard Kopteneit (Rechtsanwalt), Amir Malekrah (2. Vor-
stand Flüchtlingsrat Dortmund), Horst Lauritsch (Bezirksvorsteher
Scharnhorst), Walter Brehm (Pfarrer), Heinz Listemann (Pfarrer),
Griechische Gemeinde Dortmund, Italienischer Arbeiter u. Bürgerverein,
Karl-Heinz Thimm (zusammen leben, arbeiten, entscheiden), Friedhelm
Mayer (SPD Scharnhorst), Verein demokratischer Juristinnen und
Juristen (VdJ) Dortmund, Dr. Ursula Bücken (Rechtsanwältin, stell-
vertr. Bundesvors. d. VdJ), Helga Pol (Fotografin), Antifa Dorstfeld

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ

SCHAUPLATZ

Nr.2 JUNI 1988

TÜRKEI

„Der Jahrhundertprozeß“

Am 8. Juni soll der Prozeß gegen die Generalsekretäre Dr. Nihat Sargin und Haydar Kutlu beginnen. Über 450 Rechtsanwälte aus der ganzen Türkei haben die Verteidigung übernommen und bereits eine Prozeßvollmacht erhalten. Zwei der führenden Rechtsanwälte sind während der Ermittlungen festgenommen worden und sitzen jetzt mit inzwischen weiteren 15 Personen auf der Anklagebank. Bis zum Prozeßbeginn rechnet man mit etwa 500 Rechtsanwälten, die für die Verteidigung bereitstehen werden.

Der Prozeß wird vor dem Staatssicherheitsgericht von Ankara geführt.

Die Staatssicherheitsgerichte wurden am 1. Mai 1984 zum zweiten Mal gegründet, nachdem sie 1976 (nach etwa 3-jährigem Bestehen) aufgrund eines Urteils des Verfassungsgerichtes als verfassungswidrig aufgehoben worden waren. Das heute rechtskräftige Gesetz zu den Staatssicherheitsgerichten besitzt, bis auf wenige Details, keinen Unterschied zu dem ersten Gesetz von 1973.

Über diese Besonderheiten der türkischen Gesetzgebung, Menschenrechtsverletzungen, den Prozeß von N. Sargin und H. Kutlu referierte Ersen Sansal am 2. Mai in den Räumen der Postgewerkschaft. Zu dem Prozeß der Generalsekretäre, der vom Staatsanwalt als "DER JAHRHUNDERTPROZESS" bezeichnet wurde, sagt er bekräftigend, daß es sich um einen politischen Prozeß handelt, der auch eine politische Verteidigung erfordert.

Die Veranstaltung wurde in Zusammenarbeit mit der Vereinigung demokratischer Juristinnen und Juristen (VdJ) gemacht und ist mit rund 50 Besuchern auf große Resonanz gestoßen. Dr. Ursula Bucker (stellv. Bundesvorsitzende der VdJ) sprach über die Menschenrechtsverletzungen anhand der Beispiele 1. politisches Strafrecht, 2. Strafverfahrensrecht, 3. Haftvollzug.

Dieser Informationsabend war nach der Mahnwache am 4./5. März die zweite Veranstaltung unserer Initiative. Durch eine rege Diskussion mit den Referenten, daß es ein wichtiger und informativer Abend war. Sowohl die Referenten als auch die Teilnehmer waren zufrieden. Sansal bedankte sich für die Solidarität und versprach, sie mit in die Türkei zu nehmen. Es war die letzte Veranstaltung nach seiner 15-tägigen Reise durch die Bundesrepublik. Er war der Meinung, daß es ein schöner und befriedigender Abschluß sei.

Aus der PRESSE...

● *Dünya Bankası'nın endişeleri Alman basınında...* ● **Türkiye ciddi bir krizin eşliğinde**

28.4.1988, Milliyet

"Die Zweifel der Weltbank in der deutschen Presse"

- Die Türkei ist an der Schwelle einer ernsten Krise. Es wird gesagt, daß es keinen Ausweg aus der jetzigen Situation gibt.

Hem dayak yediler, hem de yurttan uzaklaştırıldılar

Oruç tutmayan 2 öğrenciye ceza

2.5.1988, Milliyet

"Sie wurden geschlagen und aus dem Studentenwohnheim entfernt"

- 2 Studenten fasteten nicht zum Ramadan.

● *Yayınevi sahibi 140 milyon lira tazminat istiyor* **133 bin kitabın yakıldığı belgelendi**

2.5.1988, Milliyet

"Verlagsbesitzer verlangt 140 Mio. Lira Schmerzensgeld"

- Es wurde belegt, daß 133 Tausend Bücher verbrannt wurden.

In der Türkei protestieren die Studenten gegen die Kasernierung der Unis



Am 28. April wurden in Istanbul 158 Studenten verhaftet, die das Büro des Universitätspräsidenten besetzt hatten. Foto: ap

Seit Wochen herrscht unter den Studenten an den türkischen Universitäten Unmut. Knüppelinsatz und Verhaftungen waren die Reaktionen der Polizei. Der Grund für den Protest ist die totale Kontrolle einer durch die Militärs eingesetzten Hochschulbehörde und die restriktiven Hochschulgesetze, die nach dem Putsch 1980 verabschiedet wurden. Noch ist die Widerstandskraft der Studenten ungebrochen. Aber die Militärs planen bereits eine ideologische und militärische Gegenoffensive.

Politisches Leben in der Zwangsjacke

von Rechtsanwältin Dr. Ursula Bucker

Gesinnungsverfolgung bis hin zu Menschenrechtsverletzungen sind in der Türkei an der Tagesordnung. Das Verfahren gegen Dr. N. Sargin und H. Kutlu den beiden Generalsekretären der Arbeiterpartei der Türkei und KP der Türkei, stellt nur die Spitze des Eisbergs dar. Im Folgenden sollen drei besonders gravierende Bereiche herausgegriffen und erläutert werden. Die drei Bereiche sind: das politische Strafrecht, das Strafverfahrensrecht und der Haftvollzug.

1)

Das politische Strafrecht wird beherrscht von zwei Vorschriften, die aus dem Strafgesetzbuch des faschistischen Italiens adoptiert wurden. Die Türkei übernahm 1936 die §§ 270 und 272 der berüchtigten Rocco-Gesetze Mussolinis. Dieser hatte bereits 1924 erklärt: "Jeder muß im Rahmen des Staates als ein Subjekt der staatlichen Autorität und Herrschaft entsprechend dem Willen des Staates denken und sich verhalten." Genau dies will auch die Özal-Regierung gewährleistet sehen, und als Instrument dafür dienen ihr die §§ 141, 142 des türkischen Strafgesetzbuches. Diese Vorschriften sind im Vergleich zum faschistischen Italien noch erheblich verschärft worden. Sanktionierte die Mussolini-Diktatur zumindest verbal nur den gewaltsamen Umsturz, und zwar mit einer Gefängnisstrafe, so stellt die Özal-Diktatur nicht bloß die Gründung, sondern bereits die Vorstufe des Versuchens der Gründung einer Organisation unter Strafe die für die gewaltlose Änderung der wirtschaftlichen und sozialen Rundordnung in der Türkei eintritt. Außerdem sieht § 141 als Höchststrafe die Todesstrafe vor. Allerdings haben Özal und seine Partei ein großes Interesse daran, im Ausland das Bild einer demokratischen und liberalen Türkei zu zeichnen einer Türkei, in der alles normalen, demokratischen Bahnen verläuft. Kutlu und Sargin haben der Diktatur jedoch ihre Maske heruntergerissen und aller Welt offenbart, daß das politische Strafrecht in der Türkei gegen die Menschenrechtsdeklaration der vereinten Nationen, gegen die europäische Menschenrechtskonvention und gegen die Schlußakte von Helsinki verstößt.

Geprägt wird die Anklage gegen Kutlu und Sargin von einem primitiven Antikommunismus. Es wird erst gar nicht der Versuch unternommen, der TBK eine Demokratiefeindlichkeit nachzuweisen. Kommunismus nach Meinung der Staatsanwaltschaft ist wie folgt zu charakterisieren: "Der Grundsatz des Kommunismus lautet: Tod dem, der nicht mit uns ist. Es gibt keinen mittleren Weg, jeder talentierte, aufgeschlossene und unternehmerische Mensch ist in den Augen der Kommunisten ein Faschist und muß sterben." Hier ist man versucht, mit Schiller zu sagen: Gegen Dummheit kämpfen selbst die Götter vergebens. Aber das Vorgehen ist leider nicht nur Ausdruck von Dummheit, sondern Ausdruck eines zutiefst undemokratischen Systems.

2)

Auch das Strafverfahrensrecht genügt keineswegs demokratischen Anforderungen. Dies soll anhand folgender Beispiele verdeutlicht werden.

a.

Die Anklage gegen Kutlu und Sargin erfolgt vor einem sogenannten Staatssicherheitsgericht, welches in den 70er Jahren als verfassungswidrig verboten, dann aber nach dem Militärputsch erneut ins Leben gerufen wurde.

b. Das Recht auf Verteidigung ist nicht gewährleistet. So wurde auch die Anklage gegen zwei der Verteidiger von Sargin und Kutlu erhoben. Dem einen wird vorgeworfen, Mitglied der kommunistischen Partei zu sein, der andere R. Öz, wird beschuldigt, eine Straftat verherrlicht zu haben, als er den beiden Generalsekretären zurief: "Alle Achtung für Ihren Einsatz für Demokratie." Den Anwälten wurde zudem wiederholt das Recht auf Akteneinsicht verweigert.

c. Obgleich auch nach der türkischen Verfassung ein Inhaftierte spätestens 48 Stunden nach seiner Festnahme dem Richter vorzuführen ist, blieben Kutlu und Sargin bis zum 25.12.1987 in Polizeigewahrsam und wurden erst dann dem Haftrichter übergeben. Dies ist ein Verstoß gegen Art. 5 Abs. 3 der europäischen Menschenrechtskonvention.

d. Die Verteidiger durften bis zum 5.12.1987 keinen Kontakt mit ihren Mandaten aufnehmen. Dies bedeutet einen Verstoß gegen Art. 6 Abs. 3 der europäischen Menschenrechtskonvention.

e. Der Generalstaatsanwalt Demiral bezeichnete die Inhaftierung bereits kurz nach ihrer Ankunft in die Türkei als schuldig, obwohl er überhaupt noch nicht selbst den Fall geprüft hatte. Diese Vorverurteilung stellt einen Verstoß gegen Art. 11 der allgemeinen Menschenrechtserklärung und Art. 6 Abs. 2 der europäischen Menschenrechtskonvention dar.

3) Bei den Haftbedingungen zeigt sich besonders deutlich, daß die Menschenrechte in der Türkei mit Füßen getreten werden. Die Folterkonvention der vereinten Nationen definiert Folter als "jede Handlung, durch die einer Person von einem Träger staatlicher Gewalt oder einer in amtlicher Eigenschaft handelnden Person vorsätzlich starke körperliche oder geistig seelische Schmerzen oder Leiden zugefügt werden, um von ihr ein Geständnis zu erzwingen, sie für eine tatsächlich oder mutmaßlich von ihr begangene Tat zu bestrafen oder um sie zu nötigen." Sowohl Kutlu als auch Sargin haben wiederholt bekräftigt, daß sie schwer gefoltert wurden. Die angewandten Methoden waren Aufhängen an den Armen, Stromstöße, Folter an den Genitalien. Es wurden auch Injektionen mit unbekanntem Präparat verwendet. Wegen dieser Folterungen haben Kutlu und Sargin im Dezember letzten Jahres Anzeige gegen die Verantwortlichen erstattet. Amnesty International hat die Foltervorwürfe bestätigt. Wenn jetzt der Prozeß gegen die beiden Generalsekretäre, gegen zwei ihrer Verteidiger und 12 weitere türkische Bürger beginnt, dann geht es um weit mehr als dieses Verfahren; dann geht es um die Auseinandersetzung mit den Menschenrechten in der Türkei.

Solidaritätskonto:

Initiative
"Solidarität mit den Demokraten der Türkei"
Stadtsparkasse Dortmund
Bankleitzahl 44 05 01 99
Konto Nr. 282 109 344

INITIATIVE "SOLIDARITÄT MIT DEN DEMOKRATEN DER TÜRKEI"

Erklärung

Der Prozeß gegen H. Kutlu und N. Sargin beginnt am 8. Juni in Ankara. Der Staatsanwalt gibt in der Anklageschrift zu, daß den beiden Generalsekretären keine Gewalttaten vorzuwerfen sind (S.62). In der Anklageschrift heißt es ausdrücklich, daß H. Kutlu und N. Sargin erstens wegen ihrer kommunistischen Gedanken (S.14) und Überzeugungen und zweitens wegen ihres Eintretens für die demokratischen Rechte des kurdischen Volkes (S.118) verurteilt werden sollen. Die Anklageschrift ist ein neuer Beweis für die Tatsache, daß der Prozeß gegen H. Kutlu und N. Sargin die Artikel 9,10,11 der europäischen Menschenrechtskonvention verletzt. Dieser Prozeß steht auch im Widerspruch zu den bisherigen Erklärungen der türkischen Regierung, in der Türkei demokratische Verhältnisse schaffen zu wollen.

Wir appellieren an den Stadtrat der Stadt Dortmund, die Landesregierung Nordrhein-Westfalens und an die Bundesregierung, sich dafür einzusetzen, die beiden Generalsekretäre und alle anderen Personen, die wegen ihren Überzeugungen verfolgt werden, unverzüglich freizulassen, die notwendigen Änderungen des türkischen Strafgesetzbuches zu veranlassen, damit die Meinungsfreiheit und die Freiheit der politischen Betätigung auch in der Türkei gewährleistet sind.

Wir, die Unterzeichner fordern:

- Sofortige Einstellung des Prozesses und unverzügliche Freilassung der Generalsekretäre H.Kutlu und N.Sargin!
- Gewaltfreie Wiederherstellung der demokratischen Rechte in der Türkei!
- Garantie der politischen und der gewerkschaftlichen Betätigung sowie der Versammlungs- und Organisationsfreiheit für alle Demokraten in der Türkei!
- Sofortige Freilassung aller politischen Gefangenen in der Türkei und die legale Rückkehrmöglichkeit für alle Demokraten aus dem Exil!
- Schluß mit dem Terror gegen das Kurdische Volk!

Am 8. Juni planen wir mit der Erklärung zu

Mit dieser Erklärung planen wir am 8. Juni

Wir wollen am 8. Juni ab 12.00 Uhr mittags einen Informationsstand vor der Reinoldikirche errichten und gegen 16.00 mit möglichst vielen von Ihnen die Erklärung an den Oberbürgermeister und an die im Rat vertretenen Parteien übergeben.

Stellvertretend für die Landesregierung, die die größten Möglichkeiten der Einflußnahme auf die Regierung der Türkei hat, soll der Text an die Dortmunder CDU übergeben werden.

Treffpunkt: 8. Juni 16.00 Uhr Reinoldikirche

30.05.1988

Sayın Arkadaşlar;

Münster kenti ve çevresinde yaşayan Türkiyeli ve Yunanlı arkadaşların girişimiyle bir Türkiye ve Yunanistan halkları Dostluk Girişimini oluşturduk.

Tarihte olduğu gibi bugün de, bir kısım politikacılar ve basın, uluslarımız arasında düşmanlığı artırmak için ellerinden geleni yapıyorlar. Oysa ki iki halkın da olası bir savaşta hiçbir çıkarı yoktur. Çıkarı olanlar ise bir avuç silah üreticisi ve iki halkı parçalayıp, sömürmek isteyen bir kısım güçler ve onların temsilcileridir. Oysa Arkadaşlar; yoksul köylülerimizin, işçilerimizin, dargelirli memur ve esnafımızın ne yararları var olası bir savaşta? Onlar, geçmişte olduğundan daha öldürücü silahlarla yapılacak savaşlarda, tıpkı geçmişte olduğu gibi sadece ölecek, sakatlanacak, ya da tutsak olacaklardır.

Oysa ki iki halkın yarattığı kültürler birçok ortak özelliklere sahiptirler. İşte Arkadaşlar, halklarımız arasındaki düşmanlığın artmasını ve çıkabilecek bir savaşın önlenmesi için bu dostluk girişimini oluşturduk. Bu dostluk girişiminin amaçlarını şöyle sıralayabiliriz:

- İki ülke halkları arasında dostluk temelini oluşturmak.
 - Düşmanlıklar düşünceleri yok etmek.
 - Halklarımız arasındaki kültürel beraberlikleri ortaya çıkarmak.
 - İki ülke arasında süregelen sorunları inceleyip, bu sorunlara iki ülkenin de kabullenebileceği çözüm önerileri getirmek.
 - İlişkilerin düzelmesini yalnız hükümetler tarafından beklemek yerine, bunu önce iki ülkenin halkları arasında başlatmak .
 - Halklarımız arasında barışı sağlayarak, dünya barışına katkıda bulunmak.
 - Halklarımız arasındaki her alandaki diyalogu, bilhassa tabandaki ilişkileri artırmak .
- Örneğin; Kültür, Edebiyat ve Film geceleri düzenlemek, Türkçe Yunanca dil kursları düzenlemek gibi...

Bütün Türkiyeli arkadaşlarımız bu çalışmalarımızda destek olmaya ve dostluk girişimimize üye olup aktif çalışmaya davet ediyoruz.

Dostça Selamlarımızla
Münster ve Çevresi Türkiye ve Yunan Halkları
Dostluk Girişimi

Spende Konto: Stadtparkasse, Konto Nr. 348 136

BLZ: 40050150

ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΑ ΦΙΛΙΑΣ ΤΩΝ ΛΑΩΝ ΕΛΛΑΔΑΣ - ΤΟΥΡΚΙΑΣ

Σε πολλούς θα είναι ίσως ήδη γνωστό ότι από καιρό δημιουργήθηκαν επιτροπές φιλίας των λαών Ελλάδας και Τουρκίας. Κύριοι οργανωτές και ιδρυτές αυτών των επιτροπών στις δύο χώρες είναι ο Θεοδωράκης και ο Λιβανελί, οι οποίοι έχουν δώσει μαζί αρκετές συναυλίες.

Τα πρώτα βήματα για την ίδρυση πανγερμανικής επιτροπής άρχισαν να γίνονται στα μέσα του περασμένου χρόνου από Έλληνες και Τούρκους που ζούν και εργάζονται στη Δ. Γερμανία. Από τότε ιδρύθηκαν σε διάφορες πόλεις παρόμοιες επιτροπές. Στο Μύνστερ έγινε μια προκαταρκτική συνάντηση γιαυτό το σκοπό τον περασμένο Φεβρουάριο. Συμμετείχαν αρκετά άτομα από τις δύο χώρες και συζητήθηκε η ανάγκη ίδρυσης μιας τέτοιας επιτροπής μέσα στο πνεύμα της πανγερμανικής και των επιτροπών που ιδρύθηκαν στην Ελλάδα και Τουρκία. Στις 15 περασμένου Απρίλη έγινε μια δεύτερη μεγαλύτερη συνάντηση, όπου συζητήθηκαν κυρίως οργανωτικά προβλήματα και εκλέχτηκε ένα 7μελές προσωρινό όργανο για να συντονίσει τις προσπάθειες.

Όλες αυτές οι πρωτοβουλίες έχουν πολλά κοινά στοιχεία: Συγκροτούνται από απλούς πολίτες που έχουν κατανοήσει, ότι η αποκατάσταση σχέσεων φιλίας και συνεργασίας μεταξύ των λαών της Ελλάδας και της Τουρκίας είναι θέμα ζωτικό και επείγον. Είναι επίσης μια συγκεκριμένη και ουσιαστική προσπάθεια ειρήνης σε μια εποχή που η ένταση είναι δυνατόν να οδηγήσει τους δύο λαούς σε καταστάσεις καταστροφικές. Είναι αναμφισβήτητο ότι οι λαοί της Ελλάδας και της Τουρκίας, στη μεγάλη τους πλειοψηφία, επιθυμούν τη μεταξύ τους φιλία και προσέγγιση, παρά τις όποιες προσπάθειες για συντήρηση της εχθρότητας ανάμεσα τους. Προβλήματα υπάρχουν και δημιουργούνται συχνά ανάμεσα σε γειτονικές χώρες. Αυτά όμως μπορούν και πρέπει να λυθούν ειρηνικά, σύμφωνα με υφιστάμενες συνθήκες και τις αρχές του Διεθνούς Δικαίου.

Το Κυπριακό, ιδιαίτερα, είναι ένα οίεθνές πρόβλημα που επηρεάζει τις ελληνοτουρκικές σχέσεις. Το πρόβλημα μπορεί να λυθεί με την εφαρμογή των αποφάσεων του Ο.Η.Ε. για μια Κύπρο ελεύθερη, ανεξάρτητη, αδέσμευτη, με ενιαία εδαφική υπόσταση, απαλλαγμένη από ξένα στρατεύματα και με εγγυημένα τα ανθρώπινα δικαιώματα και τα αντίστοιχα συμφέροντα των δύο κοινοτήτων.

Κύριοι στόχοι των επιτροπών φιλίας είναι να ετοιμάσουν το έδαφος για μια υγιή φιλία και συνεργασία των λαών της Ελλάδας και της Τουρκίας, να άρουν τις προκαταλήψεις, να τονίσουν τα κοινά στοιχεία που υπάρχουν μεταξύ των λαών των δύο χωρών, να αναλύσουν τα προβλήματα και τις διαφορές και να κάνουν συγκεκριμένες προτάσεις, να πετύχουν σχέσεις και διάλογο μεταξύ των απλών πολιτών σε όλα τα επίπεδα.

Για όλους αυτούς τους λόγους και με παράδειγμα την πάνω από 30 χρόνια ειρηνική συμβίωση Ελλήνων και Τούρκων στη Δ. Γερμανία ιδρύθηκαν και ιδρύονται επιτροπές φιλίας των λαών της Ελλάδας και της Τουρκίας.

ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΕΤΕ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΩΝ ΕΠΙΤΡΟΠΩΝ!

ΠΑΡΤΕ ΜΕΡΟΣ ΣΤΙΣ ΣΥΝΑΝΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ!

Spende-Konto: Stadtparkasse MS
Konto Nr. 348136

SCHAUPLATZ

Nr.1 MAI 1988

TÜRKEI

Demagogie oder Demokratie ?

Wir, die "Initiative Solidarität mit den Demokraten der Türkei" in Dortmund suchen mit diesem Bulletin die Möglichkeit uns der demokratischen Öffentlichkeit in Dortmund mitzuteilen.

Wir zeigen Solidarität mit allen politischen Gefangenen in der Türkei, streikenden Arbeitern, mit oppositionellen die Demokratie fordern, mit Menschen die wegen ihrer Meinung gefoltert werden. Außerdem mit allen im Exil lebenden Demokraten.

Aufgrund der letzten Ereignisse im Nahen Osten hat die Türkei eine sowohl politische als auch strategische Wichtigkeit angenommen. Was passiert in der Türkei, die in dieser zum Pulverfaß gewordene Region, wirtschaftliche und politische Aufgaben hat, um die Stabilität und Wiederherstellung des Friedens zu schaffen. Der Golfkrieg der mit keinerlei Logik zu begreifen ist, hat internationale Dimensionen angenommen. Die friedliche Lösung des Konflikts zwischen Iran und Irak und die Erhaltung des Weltfriedens ist eine lebenswichtige Aufgabe.

Von militaristischen Kreisen in der Türkei wird in reaktionären Zeitungen die Rettung von türkischen Minderheiten in Irak propagiert. Sie ziehen in Erwägung, türkische Soldaten in Erdölgebiete zu schicken. Die türkische Regierung die dem in der Türkei lebenden kurdischen Volk weder politisch noch kulturelle Rechte zugesteht, will mit dem Vorwand "türkische Minderheiten" in anderen Ländern zu retten, sich in ein Abenteuer stürzen, das noch größere Explosivität der Region zur Folge haben wird. Dies zeigt, wie sehr der Kampf um Demokratie mit dem Kampf um Frieden verknüpft ist.

Obwohl das erste Mal nach dem Sept. 1980, 1,5 Mill. Arbeiter mit einem 1-tägigen Essensboykott gegen diese Teuerungspolitik protestiert haben, führt Özal seine Politik der Preissteigerung weiter. Während die Özal-Regierung in der europäischen Öffentlichkeit den Anschein der Demokratie wahren will, hat sie zum wiederholten Male gezeigt, was für eine anti-demokratische Politik sie verfolgt.

Für die beiden in die Türkei zurückgekehrten Generalsekretären N. Sargin (TIP) und H. Kutlu (TKP), die nach ihrer Festnahme 19 Tage gefoltert worden sind und immer noch inhaftiert sind, wird nahezu 1000 Jahre Haft gefordert. Die Türkei ist das einzige Land in Europa in dem KP verboten ist. Mit Verboten gegen die Kräfte, die Demokratie und Frieden fordern und massive Druckausübung auf Presse und Kultur kann keine wahre Demokratie erreicht werden. In allen demokratischen Ländern wird das Recht der freien Meinungsäußerung als elementares Recht angesehen.

In diesem Bulletin wollen wir mit Reportagen und Kommentaren die politischen, wirtschaftlichen, sozialen und kulturellen Probleme der Türkei näher bringen und diskutieren wie wir in der Bundesrepublik Solidarität mit den Demokraten der Türkei üben können.



1,5 MIO ARBEITER MACHEN EINTÄGIGEN ESSENSBOYKOTT

Türk-İs (Gewerkschaftsdachverband) hat gegen die Teuerungs- und Preissteigerungspolitik der Regierung am 11. März einen 1-tägigen Essenboykott organisiert. 1.5 Mill. Arbeiter haben daran teilgenommen. Studenten, linke Kräfte und die gesamte demokratische Öffentlichkeit hat diese Aktion unterstützt. Führer der Oppositionsparteien E. İnönü und S. Demirel haben die Aktion als richtig und notwendig befunden. Da dieser Essenboykott seit dem 12. Sept. 80 die erste Aktion in dieser Größenordnung war, besitzt sie einen historischen Wert. Mit der Entscheidung, eine gemeinsame Aktion zu planen, haben die Gewerkschaftsführer, die unterschiedliche politische Meinungen vertraten, einen wichtigen Schritt für die Wiederherstellung der Demokratie getan. Wenn der Dachverband es schafft den Dialog zwischen den Gewerkschaften zu verbessern wird ihr Kampf um Demokratie wesentlich wirkungsvoller sein. Trotz allem ist die Reaktion der Regierung und von Ministerpräsident Özal eher uninteressiert. Özal sagte dazu in einem Interview, daß dieser Essenboykott in der islamischen Tradition nicht verankert und deswegen Sünde sei. Die Kampagne des Menschenrechtsvereins zur Demokratisierung des öffentlichen Lebens, Aktionen von Türk-İs bis hin zum Generalstreik, Aufruf der Intellektuellen gegen Folter, für Meinungsfreiheit und deren organisiert sein, Der Kampf der Familienangehörigen von politisch Inhaftierten die Zustände in Gefängnissen zu verbessern, Generalamnestie für politische Häftlinge und Abschaffung der Todesstrafe. Dies alles wird dazu beitragen die Politik der Özal-Regierung zu erschweren und es sind wichtige Faktoren für die Demokratisierung der Türkei.

■ **Pahalılığı protesto mitingleri valilikler ve güvenlik güçerince engelleniyor...**



Gouverneure und Sicherheitskräfte behindern Protestdemonstrationen gegen die Teuerung.

- WIR HABEN HUNGER!
- MENSCH? HAU SCHNELL AB, DRÜBEN IST POLIZEI!

9.4.1988 GIRGIR

Hungerstreik in der Türkei

Ankara (atp) — Rund 250 Häftlinge sind nach Presseberichten vom Mittwoch gegenwärtig in türkischen Gefängnissen im Hungerstreik. Vor allem im Militärgefängnis von Diyarbakir (Südosten) werde mit Essensverweigerung gegen die schlechten Haftbedingungen protestiert. Den 127 streikenden Häftlingen von Diyarbakir hätten sich mittlerweile 17 Familienangehörige angeschlossen, hieß es in den Medien des Landes. Auch im Gefängnis Canakkale (Nordwesten) seien 120 Häftlinge im Hungerstreik, der teilweise bereits über zwei Wochen andauere.

12.4.1988, TAZ

Filmriß bei der Zensur

Bei den eröffneten internationalen Filmfestspielen in Istanbul wurden zwei bekannte Filme verboten

Istanbul (taz) — „Zuerst haben wir Bücher verbrannt. Dann haben wir die Filme bekannter Regisseure verboten: Wir sind zum Gespött der ganzen Welt geworden.“

So titelte die türkische Zeitung 'Günes' den Auftakt der internationalen Filmfestspiele in Istanbul. Während der türkische Kulturminister Tinaz Titiz, der Istanbuler Bürgermeister Bedrettin Dalan und der Chef der Istanbuler Kunst- und Kulturstiftung, der Großindustrielle Nejat Eczaibasi, langatmige Reden zur Eröffnung der Filmfestspiele schwangen, hatte des Ministers Zensurbehörde zugeschlagen. Die Aufführung des Films „Flehen“ des sowjetischen Regisseurs Tengiz Abuladze, eine Produktion aus dem Jahr 1968, wurde wegen „antiislamischer Elemente“ verboten. Der Film war mit Filmen Tarkowskis in der Reihe „Ehrfurcht vor den Meistern“ angekündigt worden. Auch „Betty Blue“ des französischen Regisseurs Jean-Jacques Beineix fiel wegen „erotischer Szenen“ den Zensoren

zum Opfer. Die Filme „Der Hofnarr“ (José Alvaro Morais/1987), Rendez-vous (André Techine/1985) und „Des-hima“ (Beat Kuert/1987), ebenfalls von der Zensurbehörde verboten, konnten im letzten Augenblick durch Intervention der Organisatoren beim Kultusministerium vor dem Aufführungsverbot gerettet werden.

„Selbst die faschistischen Regime drücken bei Filmfestspielen ein Auge zu und verzichten auf Zensur“, ärgert sich der Chef des Organisationskomitees Vecai Sayar. Auch bekannte türkische Regisseure wie Atif Yilmaz und Ömer Kavur haben gegen das Verbot der Filme protestiert. Noch ist das Verbot der zwei Filme nicht endgültig. Nach türkischem Recht gibt es noch eine „obere Zensurbehörde“, die die Verbotsvorgabe der „unteren Zensurbehörde“ aufheben kann. Dort sitzen unter anderem auch Vertreter der Polizei, des Innenministeriums und des Generalstabs. Kein Zweifel also, eine sehr kompetente Kommission...

6.4.1988, TAZ

Bestseller in der Türkei indiziert

„Porno-Kommission“ verbietet Verkauf von türkischem Frauenroman / Die 'Kommission zum Schutz der Minderjährigen vor schädlichem Schriftentum' „schützt“ Familie und Vaterland

19.4.1988, TAZ

Giftgas für Irak via Türkei aus Europa

Einzelbestandteile für Giftgas werden in der Türkei umetikettiert und dann in den Irak geliefert

21.4.1988, TAZ

Anklage fordert 997 Jahre Haft für Kutlu und Sargin

Weitere 14 Demokraten sollen vor Gericht

Düsseldorf. UZ - Den seit November 1987 inhaftierten Generalsekretären der KP und der Arbeiterpartei der Türkei, Haydar Kutlu und Nihat Sargin, drohen Haftstrafen von insgesamt 997 Jahren.

Die Staatsanwaltschaft des Staatssicherheitsgerichtes legte jetzt die Anklageschrift vor - 230 Seiten stark, ergänzt durch eine aus 5000 Seiten bestehende Akte. Darin werden für den TIP-Generalsekretär Nihat Sargin 502 Jahre Haft und für TKP-Generalsekretär Haydar Kutlu 495 Jahre Haft gefordert. Mit ihren Mandanten wurden auch gleich die Rechtsanwälte von Kutlu und Sargin, Atilla Coskun und Rasim Öz, unter Anklage gestellt. Das bedeutet, daß sie die beiden Generalsekretäre nicht verteidigen dürfen.

Zusammen mit Kutlu und Sargin soll insgesamt 14 weiteren Demokraten der Prozeß gemacht werden. So werden in der Anklageschrift für Ibrahim Cihan Senoguz und Adil Demirci, die bereits in Istan-

bul wegen angeblicher Zugehörigkeit zur KP der Türkei jeweils Haftstrafen von 15 Jahren erhielten, nochmals Strafen von fünf bis 12 Jahren gefordert.

Den Generalsekretären werden Verstöße gegen die Artikel 141, 142, 158, 159 und 312 des Strafgesetzbuches der Türkei vorgeworfen. Die Artikel 141 und 142 stellen unter Strafe, „die im Land bestehende Wirtschafts- und Sozialordnung zu zerstören“ oder dafür Propaganda zu treiben. Die Artikel 158 und 159 verbieten „Verhöhnung“ von Regierung und Parlament. Mit den zum Teil von den italienischen Faschisten übernommenen Artikeln werden Linkskräfte seit Jahren in der Türkei geknebelt. Artikel 312 verbietet es, eine Straftat zu billigen.



Nihat Sargin und Haydar Kutlu

16.4.1988 UZ

TERMINE

Montag, 2. Mai 1988, 19.30 Uhr
Deutsche Postgewerkschaft
Prinz-Friedrich-Karl-Str. 5, Dortmund

Rechtspolitischer Informations- und
Diskussionsabend

es informieren:

ERSEN SANSAL, Rechtsanwalt von N. Sargin und H. Kutlu

DR. URSULA BÜCKER, Rechtsanwältin und stellv. Bundesvorsitzende der VDJ

Diskussionsleitung: Barbara Wiemann, Pfarrerin

Solidaritätskonto für:
Initiative

"Solidarität mit den Demokraten der Türkei"
Stadtparkasse Dortmund
Bankleitzahl 44 05 01 99
Konto Nr. 282 109 344

Informationsmaterial über die Anklageschrift
erhältlich in der Akzent Buchhandlung
Königswall, Dortmund

Initiative für den Schutz der in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten / Düsseldorf (I.S.P.E.)
c/o Susanne Denker, Erkratherstr.338



JUNGSOZIALISTEN IN DER SPD

Arbeitskreis für internationale Politik **AKI**

DER DÜSSELDORFER SPD

LADEN ZU EINER ÖFFENTLICHEN
DISKUSSION EIN:

"DIE TÜRKEI UND INTERNATIONALE
MENSCHENRECHTSABKOMMEN"

- * VERTEIDIGUNGSRECHT
- * STAATSSICHERHEITSGERICHE
- * FOLTERPRACTIS
- * ORGANISATIONSFREIHEIT USW.

REFERENT: ERSEN, SANSAL, RECHTSANWALT,
ANKARA

MODERATION/ÜBERSETZUNG: OSMAN OKKAN
(WDR KÖLN)

DONNERSTAG, DEN 21.04.1988

19.30 UHR

RESTAURANT "ARTEMIS", BLÜCHERSTRASSE 6

Die Türkei will schon seit langem Vollmitglied in der europäischen Gemeinschaft werden.

Dies wurde von der EG bisher nicht genehmigt, weil u.a. in der Türkei keine demokratischen Rechte Gültigkeit haben und vor allem weil die Menschenrechte dort mit Füßen getreten werden.

Bei den stattgefundenen "Wahlen" gab^{es} unbestreitbar Behinderungen, die nicht in eine Demokratie gehören.

So durften Oppositionsparteien nicht alle gewählten Parteimitglieder als Kandidaten aufstellen.

Kandidaten, die dem Vertreter der Regierungspartei durch ihre Popularität den Wahlkreis hätten gefährden können, wurden willkürlich von der Wahl ausgeschlossen.

Von Menschenrechten kann in der Türkei nicht die Rede sein: Täglich wechselnde Nachrichten von Verhaftungen, Folter und Brutalität gegenüber politischen Gefangenen, Todesurteile bis hin zu Morden erschrecken immer noch.

Die Verfolgung von andersdenkenden Menschen ist nach wie vor Praxis.

Die Türkei gehört zu den 51 Gründungsnationen der Vereinten Nationen. Die Menschenrechtsdeklaration der Vereinten Nationen, die europäische Menschenrechtskonvention und die Schlußakte von Helsinki wurden von der Türkei unterzeichnet.

Ein aktuelles Beispiel für die Verletzung der demokratischen Rechte und Freiheiten ist die willkürliche Inhaftierung und Folterung von Nihat Sargin (Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei) und Haydar Kutlu (Generalsekretär der kommunistischen Partei der Türkei) direkt nach ihrer Rückkehr aus dem Exil in die Türkei.

Beide Politiker berufen sich auf Aussagen türkischer Regierungsmitglieder, denen zufolge die Türkei gegenwärtig zur Demokratie zurückkehrt und Anschluß an die demokratischen Staaten Europas sucht.

In Kürze wird der Prozess gegen Sargin und Kutlu eröffnet. Die Anklageschrift fordert für sie bis zu 500 (!) Jahre Gefängnisstrafe.

Rechtsanwalt Ersen SANSAL, einer der Verteidiger der beiden Politiker, wird auf unserer Veranstaltung über den aktuellen Stand des Prozesses und über die Folterpraxis in Polizeigewahrsam und in den Gefängnissen, über Staatssicherheitsgerichte, die Rechte und Möglichkeiten der Verteidigung usw. berichten.

Wir, die Veranstalter, hoffen auf zahlreiches Interesse!

-Ladislav Ceki-

-Susanne Denker-

für den AKI der SPD D'dorf
und Jusos, D'dorf

für die Initiative für den Schutz
der in die Türkei zurückkehrenden
politischen Emigranten, D'dorf (I.S.P.E.)



EVANGELISCHE STUDENTENGEMEINDE
Burgstr. 18 - 20, 5900 Siegen
Tel.: (0271) 55546
Sparkasse Siegen, Kto.-Nr.: 2118 750

ESG

DEMOKRATIE IN DER TÜRKEI IST EIN ANLIEGEN FÜR GANZ EUROPA!

Die Hauptaufgabe der demokratischen europäischen Öffentlichkeit müßte die Beseitigung aller Folgen des Militärputsches vom 12. September 1980 sein. Dieser Putsch war ein gewaltsamer Angriff auf die Demokratie, und die Aufhebung der danach erfolgten antidemokratischen Praktiken ist eine unverzichtbare Aufgabe für die Herstellung und Bewahrung eines demokratischen Regimes in der Türkei.

Die Machthaber haben seit ihrer Machtübernahme versucht, kontinuierlich die Welt-Öffentlichkeit irrezuführen; sie haben nämlich in Etappen versucht, die demokratischen Kräfte des Landes mundtot zu machen; mit ihrer Verfassung von 1982 verankerten sie ihre antidemokratischen Praktiken. Es kann nicht so weitergehen. Daher stellen die Bildung eines demokratischen Regimes in dem Land, die Dauerhaftigkeit der demokratischen Entwicklung und die ständige Sicherheit gegenüber Militärputschen die Hauptfragen in der gegenwärtigen Situation dar. Das bedeutet ein demokratisches Regime, die Stützung des Parlaments als höchstes Organ des freien Willens des Volkes, die vollständige Gewährleistung der Grundrechte und -freiheiten, die Verwirklichung des freien politischen Lebens und der demokratischen Beteiligung.

Ein solches Regime kann nur unter den Bedingungen der Bewahrung des Friedens und der Stärkung der nationalen Souveränität gebildet werden. Auf der anderen Seite kann nur ein demokratisches Regime die günstigen Bedingungen für den Beitrag der Türkei zur Bewahrung des Friedens in der Welt und in der Region, zur Wahrung der nationalen Interessen, für die Ausrichtung auf eine unabhängige ökonomische Entwicklung und die Verbesserung der Lebensbedingungen des Volkes gewährleisten.

Die Verbote und die Menschenrechtsverletzungen passen nicht ins Bild einer Demokratie, und so etwas wie »ein bißchen Demokratie« kann es nicht geben. Entweder herrscht in dem Land Demokratie oder nicht.

Vor den am 29. November 1987 stattgefundenen vorgezogenen Wahlen erklärte Ministerpräsident Özal, daß die politische Betätigung in der Türkei allen Parteien erlaubt sei. Sogar im Exil lebende Politiker konnten ebenfalls in ihre Heimat zurückkehren und ihre politische Arbeit aufnehmen. Somit wollte er die europäische Öffentlichkeit von der Liberalisierung in der Türkei überzeugen.

Die Generalsekretäre der Arbeiterpartei und der Kommunistischen Partei in der Türkei, **N. Sargin** und **H. Kutlu** nahmen ihn beim Wort und kehrten am 16. November 1987 aus dem Exil in ihre Heimat zurück, um die »Vereinigte Kommunistische Partei« legal zu gründen.

Wie ernst die Äußerungen des Ministerpräsidenten waren, hat man direkt am Flughafen in Ankara gesehen: dort wurden nämlich beide Generalsekretäre mit Handschellen und verbundenen Augen in Untersuchungshaft abgeführt. Dort wurden beide Politiker 19 Tage lang von der Außenwelt isoliert festgehalten und gefoltert.

Das Parlament muß das höchste Organ im politischen System sein; dafür ist folgendes erforderlich:

- Es muß ein wirkliches Mehrparteiensystem gebildet werden. Die kommunistische Partei und die kurdische nationale Bewegung und alle verbotenen politischen Organisationen sind zu legalisieren und müssen ungehindert arbeiten können.
- Es muß ein demokratisches Wahlgesetz verabschiedet werden, das die Gleichberechtigung aller Parteien sichert.
- Die Verbote für die Gewerkschaften, Berufsvereinigungen und Jugend-Organisationen sind aufzuheben.
- Die Unantastbarkeit der Person und der Wohnung, die freie Meinungsäußerung, die Organisations- und Vereinigungsfreiheit, der freie Informationsfluß, die Gewissens- und Religionsfreiheit, die Gleichberechtigung der Frau und die sozialen Rechte sind ohne Einschränkungen zu gewährleisten.
- Der Terror gegenüber dem kurdischen Volk muß beendet werden, dessen Existenz muß anerkannt werden.
- Es muß eine politische Generalamnestie erlassen werden. Daher fordern wir die sofortige Freilassung von **N. Sargin** und **H. Kutlu** als ersten ernsthaften Schritt in die Richtung getan werden.

FÜR UNSEREN KAMPF FRIEDEN,
DEMOKRATIE und ARBEITSLOSIGKEIT



der funke

Juni 1988



Stadtzeitung

DKP

Bad Kreuznach

V.J.S.d.P.
Berthold Schmidt
Viktoriastraße 10 A
655 Bad Kreuznach

Trotz Arbeitslosigkeit und Rentennot

Parteien langen noch tiefer in den Steuertopf

CDU, CSU, SPD und FDP einig: Mindestens 17 Millionen DM mehr

Bonn. UZ – Unverschämter geht's nicht: In Bonn kündigten in schöner Eintracht CDU, CSU, SPD und FDP einen neuen, unglaublichen Griff in die Staatskasse an. Mindestens 17 Millionen DM mehr pro Jahr soll für die Parteien des Bundestags dabei herauspringen. Noch während das bekanntgegeben wurde, debattierten in Parlaments- und Parteigremien Experten über neue Varianten, wie man besonders Arbeitslosen und Rentnern wegen maroder Staatsfinanzen neue „Opfer“ auferlegen kann.

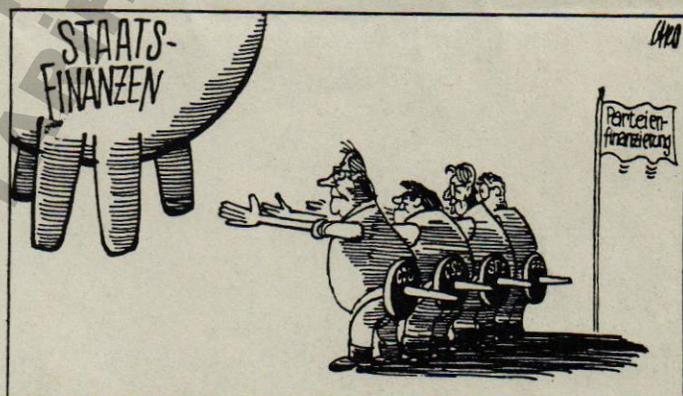
Die Grünen haben Verfassungsklage gegen die Absichten der anderen Bundestagsparteien angekündigt. In Gestalt einer Änderung des Parteiengesetzes soll ab 1989 der geplante „goldene Schnitt“ in Kraft treten. Besonderer Clou des Gesetzes: Die großen Konzerne, die per Beraterverträgen und indirekten Spenden ganze Abgeordnetengruppen eingekauft haben, erhalten verstärkten Anonymitätsschutz. Mußten bis jetzt Spender von Beträ-

gen über 20 000 DM in den Finanzberichten namentlich genannt werden, soll das künftig erst von 40 000 DM aufwärts nötig sein. Spenden bis zu 60 000 DM bleiben dabei steuerabzugsfähig, werden also zur Hälfte von der Staatskasse getragen.

Weiterer Clou: Mit dem Trick einer Neuregelung des sogenannten Chancenausgleichs werden noch einmal bis zu neun Millionen DM für die Parteien aus dem Steuertopf lockergemacht. Ohne rot zu werden, behaupteten die Schatzmeister der Parteien jedoch, es könnten eventuell auch „Einsparungen“ für den Staat dabei herauskommen.

Die neue Selbstbedienungsaktion erfolgt, obwohl die Bundestagsparteien jetzt bereits in Bonn abkassieren, was nur das Zeug hält. CDU, CSU, FDP und SPD haben bereits in den zurückliegenden Jahren ihren Griff in die Staatskassen vertieft.

Allein von 1983 bis 1986 kassierten sie direkt – einschließlich der mitbetroffe-



Zum Melken angetreten.

(Aus „Rheinische Post“)

nen Grünen – 818 Millionen DM aus dem Bundeshaushalt.

160 Millionen zusätzlich wurden durch Steuervergünstigungen für Parteispenden vom Steuerzahler aufgebracht. Nicht mitgerechnet sind Diäten und Aufwandsentschädigungen und andere Leistungen von Staats wegen, die den Parteien über Mandatsträger zugute kommen.

Großzügig mit dem Geld des Steuerzahlers umzugehen, galt als derart selbstverständlich, daß selbst die neonazistische NPD von den Bonner Regelungen profitier-

te. Aus der sogenannten Wahlkampfkostenerstattung aus der letzten Bundestagswahl erhielten die Neonazis 1,3 Millionen DM.

Die Parteienfinanzierung durch Wahlkampfkostenerstattung wurde Zug und Zug höher geschraubt. Ende der sechziger Jahre betrug sie pauschal 2,50 DM je Wählerstimme. 1974 wurde sie auf 3,50 DM angehoben. 1984 erfolgte ihre nochmalige Anhebung auf 5,- DM. Das ist den etablierten Parteien der Bonner Bühne nun noch immer nicht genug.

Sie können den Hals nicht voll genug bekommen.

Empfang bei der DKP

Am 8. Juni 1988 feierte unser Genosse Karl Umbs aus Guldental seinen 80. Geburtstag. Zu Ehren des Jubilars gab die DKP Bad Kreuznach am Samstag, den 11.6. einen Empfang im Volks-Chorheim in der Klappergasse.

Karl Umbs, der unter anderem auf eine weit über 50jährige Mitgliedschaft in der Kommunistischen Partei zurückblicken kann, wurde mit der Ehrenmedaille des Parteivorstandes der Deutschen Kommunistischen Partei ausgezeichnet. Hervorgehoben wurde in der Laudatio, gehalten von Martha Steller, Mitglied des Bezirksvorstandes der DKP Rheinland-Pfalz, vor allem die Standhaftigkeit des Genossen, den weder Verfolgung während der Nazi-Barbarei noch Parteiverbot in der Adenauer-Ära brechen konnte und der heute noch - soweit es sein gesundheitlicher und altersbedingter Zustand erlaubt - aktiv am Parteilieben teilnimmt. Erfreulich auch, daß sein vorbildliches Verhalten für einige seiner Kinder und Enkel Anlaß zum Parteeintritt in die DKP war.

Sichtlich gerührt, erzählte Karl einiges aus der Zeit des antifaschistischen Widerstandes, wie er z. B. während des Prozesses gegen Georgi Dimitroff, dem zu unrecht der Reichstagsbrand zur Last gelegt wurde, ausländische Zeitungen an deutsche Antifaschisten weitergab, die ein unverfälschtes Bild des Leipziger "Schau"-Tribunales zeichneten. Dies war ihm möglich, weil er als Rheinschiffer Kontakte zu ausländischen Antifaschisten und Bruderparteien halten konnte.

Den kulturellen Rahmen der Veranstaltung bildete die Gruppe "Klatschmohn" aus Ingelheim. Alte Arbeiterlieder und neuere Texte zur internationalen Solidarität, besonders mit Südafrika und Nicaragua, wurden vorgelesen.

Oft stimmten die 35 Gäste in die Lieder mit ein; unserem Genossen Karl wurden noch viele Jahre gewünscht, nicht zuletzt deshalb, um wieder einen Anlaß für eine schöne Feier zu haben.

Widerstandskämpfer und KZ-Häftlinge appellieren an Israel

"Wir fühlen uns solidarisch verbunden mit allen, die sich dem Terror der israelischen Regierung entgegenstellen. Wir appellieren an das demokratische Israel: Duldet nicht die Verbrechen! Verteidigt die Menschenrechte! Der Terror und die Grausamkeiten in den besetzten Gebieten müssen ein Ende haben! Mit allen humanistischen und demokratischen Kräften unseres Landes stehen wir in diesem Kampf an Eurer Seite." Widerstandskämpfer und KZ-Häftlinge aus der Bundesrepublik, die zum Teil zwölf Jahre unter der Nazi-Diktatur eingekerkert waren, haben diesen Appell herausgegeben. Sie verurteilen, "wie in den von Israel besetzten Gebieten unbewaffnete Demonstranten, wehrlose Frauen und Kinder von israelischen Soldaten drangsaliert, geprügelt und getötet werden". Um auch für die Palästinenser das Recht auf einen unabhängigen selbständigen Staat zu verwirklichen, fordern sie, den Terror sofort zu beenden und eine internationale Konferenz zur Lösung des Palästina-Problems einzuberufen.

Mach mit in der DKP

- Ich möchte weitere Informationen der DKP
- Ich möchte die UZ, Zeitung der DKP, kennenlernen
- Ich möchte Mitglied der DKP werden

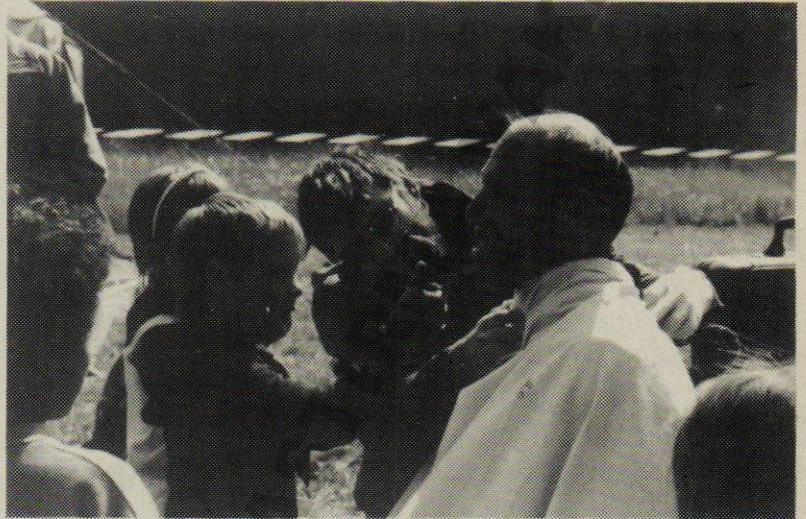
Name _____

Anschrift _____

Ausschneiden und einsenden an den Parteivorstand der DKP, Prinz-Georg-Straße 79, 4000 Düsseldorf 1

Im Pfingstcamp war viel los

Mit dem sonnigen Wetter waren die besten Voraussetzungen für das vielfältige Programm gegeben. Schon am Samstag begannen sich die Kinder auf den Höhepunkt des Pfingstcamps, den Zirkus am Sonntag, vorzubereiten. Alles, was so zu einem richtigen Zirkus gehört, mußte überlegt und geübt werden. Ob Clowns, Zauberer, Löwen, Seiltänzer, Akrobaten, alles sollte wie in der großen Manege sein. Die Phantasie und der Eifer wurden dann auch reichlich mit Beifall belohnt. Am Abend stand aber noch mehr auf dem Programm. Bei der Nachtwanderung wurden zahlreiche auftauchende Gespenster vertrieben.



Für eine Soli-Spende von mehr als 50 Mark für den ANC ließ Bernhard sogar den Bart stutzen

Weitere Höhepunkte, nämlich die Mahlzeiten, waren ebenfalls Anlaß zur Begeisterung. Unser "Chefkoch" Volker Metzroth und die vielen Helfer gaben sich auch wirklich Mühe mit dem Essen, vor allem den selbstgemachten Pommes Frites. Überhaupt, Essen, Trinken und die damit verbundene Entsorgung wurde nicht vordringlich unter den Gesichtspunkten der Bequemlichkeit, sondern auch unter Abfall- und Umweltaspekten durchgeführt. Es gab mehr selbstgemachtes Essen und kein Plastikgeschirr.

Die vielen Aktivitäten in den Gruppen wie Basteln, Malen, eine Naturwanderung, Fußballspiele oder Bacherkundung zeigen, daß für jeden etwas da war. Nur das nahegelegene Schwimmbad konnte wegen dem noch etwas kühlen Wetter nicht genutzt werden, aber trotzdem hatten die Pioniere wieder viel Spaß. Zum Schwimmen werden die Pioniere sicher aber noch Gelegenheit haben, z. B. während der Kinderferienfahrt in die DDR.

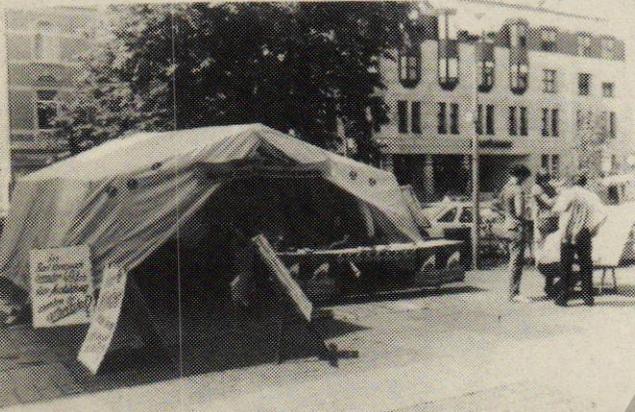


Zum Meeting zusammengetrommelt erfuhren die Kinder den weiteren Tagesablauf

Keine Übernahme:

DPG ~ Jugend protestiert !

Am Dienstag, den 24. Mai, bot sich vor der Lehrwerkstatt des Fernmeldeamtes in der Wöllsteiner Str. ein ungewohntes Bild: 49 Stühle standen auf der Straße. Schilder und Transparente ließen erkennen: hier demonstrierte die Jugend der Deutschen Postgewerkschaft (DPG).



Das Aktionszelt der DPG-Jugend auf dem Kornmarkt

Damit nicht genug. Drei Tage campierten junge Postler vor dem Telefonladen am Kornmarkt, diskutierten mit den Passanten und sammelten hunderte von Unterschriften.

Was die Postgewerkschafter auf die Straße trieb, darüber sprach Volker Metzroth für den "funke" mit Sylvia Blatt, Ortsjugendleiterin der DPG.

VM: Was sind die Gründe für die Durchführung dieser Aktion?

SB: Bis gestern hatten wir vom Bundespostministerium (BPM) noch keine Aussage, was mit den Auszubildenden zum Fernmeldehandwerker - in Bad Kreuznach 49, bundesweit ca. 5000 - nach ihrer Prüfung geschieht. Weil wir das nicht so hinnehmen, hat sich die DPG-Jugend überlegt, was wir tun können, um Bewegung ins BPM zu bringen, um endlich eine Aussage zu erhalten.

VM: Weshalb will das BPM die Jugendlichen nicht ausbildungsgerecht übernehmen? Gibt es nicht genügend Arbeit? Ist die Post pleite? Oder was sind die Ursachen? .

SB: Die Post hat letztes Jahr 3,5 Milliarden Mark Gewinn erzielt und noch 5 Mrd. DM an den Bundesfinanzminister abgegeben. Für den Personalhaushalt 1988 wurden 4000 zusätzliche Arbeitsplätze benötigt, doch aufgrund der Finanzlage des Bundes wurden diese und 1000 bestehende gestrichen.

VM: Hat das Ganze schon etwas mit der heftig umstrittenen Neuordnung, von der DPG als Zerschlagung der Post abgelehnt, zu tun?



Sylvia Blatt, unsere Gesprächspartnerin, in Aktion

SB: Ja sicher. Es wurde ja im BPM schon geäußert, daß man den zukünftigen Vorständen nicht "unnötiges Personal" überlassen sollte.

VM: Wie schätzt Ihr Eure Erfolgsaussichten ein? Was habt Ihr bisher erreicht?

SB: Wenn ich zurückblicke auf die Aktionen, die die DPG in den letzten Jahren durchgeführt hat, bin ich optimistisch; denn bisher ist es uns immer gelungen, allen Auszubildenden einen Arbeitsplatz zu sichern.



Hunderte Solidaritätsunterschriften, das kann sich sehen lassen

Ein erster Erfolg wurde errungen. Gestern fand ein "Spitzengespräch" zwischen unserem Vorsitzenden, Kurt van Haaren, und dem Bundesostminister statt, wobei es um die Übernahmeproblematik ging. Bei diesem Gespräch kam folgendes heraus: 3500 auslernenden Fernmeldehandwerkern wurde ein ausbildungsgerechter Arbeitsplatz angeboten. Allerdings bis zum 1. April 1989 nur mit 24 Std. pro Woche und erst dann mit Vollzeitbeschäftigung. Für 1400 wurde ausbildungsfremde Arbeit im Postdienst angeboten und gleiches für 100 im mittleren nicht-technischen Fernmeldedienst. Dies akzeptieren wir so nicht! Für die 1500, die keinen ausbildungsgerechten Arbeitsplatz erhalten, fordern wir weiterhin eine Übernahme in ihrem Beruf.

VM: Wie glaubt Ihr, das noch durchsetzen zu können?

SB: Zunächst einmal werden wir auch weiterhin Aktionen durch-

führen; bis wir ein akzeptables Ergebnis erhalten. Desweiteren erwarten wir von führenden Politikern, Parteien und Verbänden sowie der Bevölkerung aktive Unterstützung.

Am Kornmarkt lag ein Aktionstagebuch der DPG-Jugend aus, in das sich zahlreiche Persönlichkeiten eintrugen und damit ihre Solidarität bzw. die der von ihnen vertretenen Organisationen zum Ausdruck brachten. Unter anderen trugen sich ein:

Peter Schick, DGB-Kreisvorsitzender, Klaus Pleines, Hauptvorstandsmitglied der DPG, ein Mitglied der CDU-Mittelstandsvereinigung (Unterschrift unleserlich), Carsten Pörksen für die SPD, Alice Neu für die GRÜNEN, Jürgen Kübler, DKP-Kreisvorsitzender, Kurt Vittinghoff, MdEP und IGM-Bevollmächtigter, Volker Metzroth für die DKP-Bad Kreuznach, sowie Vertreter der Jusos, der bündischen evangelischen Jugend, des ASB, des DGB-Ortskartells Bad Kreuznach-Süd, Ausbilder und Berufsschullehrer der betroffenen Auszubildenden und viele andere mehr.

VM: Ich danke Dir für das Gespräch und wünsche Dir und Deinen Kolleginnen und Kollegen viel Erfolg im Kampf um die ausbildungsgerechte Übernahme aller Auszubildenden nach ihrer Prüfung im August.

Wer kämpft, kann verlieren.
Wer nicht kämpft, hat bereits verloren!

Wo der Profit das Maß aller Dinge ist,
da soll für das Menschenrecht auf Arbeit kein Platz sein.
So hätten sie es gerne, die "Herren da oben".

Aber da sind noch "die da unten", die sich zusammenschließen, für ihre Rechte kämpfen, ihre Zukunft selbst in die Hand nehmen wollen,

wie Ihr hier bei Eurer großartigen Aktion für die Übernahme aller 49. Wir wünschen Euch für Eueren Kampf Optimismus, Mut, Ausdauer und Erfolg.

Die Solidarität aller Kommunistinnen und Kommunisten in Bad Kreuznach ist Euch dabei sicher.

Für die DKP Bad Kreuznach

Volker Metzroth

(Eintragung ins Aktionstagebuch)



Volker Metzroth trägt sich in die Unterschriftenliste ein

Die Zeche ist schon bezahlt

Erinnern Sie sich? Ein ehemaliger Bundespräsident und Aufsichtsratsvorsitzender der Thyssen Henrichshütte in Hattingen, Walter Scheel (FDP), schloß erneut den Bund der Ehe. 150 betuchte Gäste waren dabei: FDP-Bangemann, der vorbestrafte Parteispenden-Lambsdorff, Friedrich Flick (frisch geflickt ist die halbe Steuerbefreiung), Renate Thyssen (siehe Hattingen) oder Baron Alfred Oppenheimer. Die Freunde Scheels heuerten zwölf Spitzenköche an und bezahlten ihm auch noch die Zeche für das opulente Hochzeitsmahl. Für solch ein ordentliches Mittagessen unter Konzernfreunden kann man schon mal den Finger heben, wenn damit ein paar tausend Arbeitsplätze in Hattingen vernichtet werden. Unter richtigen Freunden wäscht eben eine Hand die andere.

Foulspiel à la Kohl

Sportvereine werden zur Kasse gebeten

In einem aufwendigen und teuren "Fußball-europameisterschaftskalender der CDU" wendet sich Kanzler Kohl an die "lieben Sportfreunde". In einem bunten Faltblatt, das in einer Gesamtauflage von einer Million Exemplaren gedruckt wurde, lobt er die Millionen Sportler und preist ihren "praktizierten Gemeinsinn, den wir auch weiterhin unterstützen werden".

Wie diese Unterstützung aus dem Hause Kohl aussieht, hat jetzt eine Kommission des Finanzministeriums der Öffentlichkeit bekanntgegeben. Demnach sollen Sportvereine nicht mehr als gemeinnützig gelten und keine abzugsfähigen Spenden mehr empfangen können. Als "ein Schlag ins Gesicht der 20-Millionen-Bewegung des Sportes" charakterisierte der Deutsche Sportbund (DSB) zurecht die Regierungspläne.

In zahlreichen Initiativen hat die DKP die Proteste der Sportvereine gegen die Politik der CDU/CSU/FDP-Bundesregierung unterstützt: "Während Kohl einerseits vollmundiges Wortgeprassel von sich gibt, läßt er andererseits den Vereinen das Wasser abgraben und sie finanziell ausbluten."



Jahr 2000: Die Welt ohne Atomwaffen.

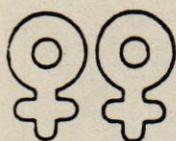
Dieser Vorschlag Michail Gorbatschows wird von allen friedliebenden Menschen begrüßt.

Die **UZ** ist die einzige Zeitung, die täglich Wege zum Frieden aufzeigt, über alle Friedensvorschläge informiert.

Darum wissen **UZ**-Leser mehr

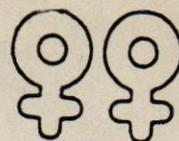
Die **UZ** können Sie probelesen.
14 Tage kostenlos und unverbindlich.
Rufen Sie uns an: (02101) 590317,
oder schreiben Sie uns:
VVG m.b.H., Postfach 101555,
4040 Neuss 1.





Das F R A U E N F O R U M Bad Kreuznach

lädt zu einer Veranstaltungswoche ein:



GEWALT AN FRAUEN



Zeit: 21. bis 26. Juni 1988

Ort: Ringschule, 3. Stock

- Di., den 21. Juni, 19 Uhr: Eröffnung durch das FRAUENFORUM
anschließend Referat zum Thema
"Gewalt an Frauen"
CDU-Frauenvereinigung
- Mi., den 22. Juni, 19 Uhr: "Die Verurteilte"
Laientheater der Fraueninitiative
Referat zum Thema
"Sexuelle Belästigung am Arbeitsplatz"
DGB-Frauen
- Do., den 23. Juni, 19 Uhr: Film "Wenn ein Mann erst anfängt
zu schlagen ..."
Die Grünen
anschließend Vorstellung der
Gruppe Wildwasser zum Thema
"Sexueller Mißbrauch an Mädchen"
Frauenforum
- Fr., den 24. Juni, 19 Uhr: Kabarett "Gewalt kommt nicht von
ungefähr" mit Karin Hempel-Soos
Eintritt: 5,-- DM/3,-- DM
ASF
- Sa., den 25. Juni, 19 Uhr: Referat zum Thema "Gentechnologie"
Referentin: Birgit Heinz-Fischer,
Diplom-Biologin
Autonome Frauen
- So., den 26. Juni, 14 Uhr: Fröhschoppen und Diskussionsrunde
mit geladenen Gästen aus verschie-
denen Fraueninitiativen
Frauenforum
- 14 Uhr: Solo-Theater "Die gelbe Tapete"
mit Elke Arendt
Eintritt: 5,-- DM/3,-- DM
Ort: Haus der Jugend

!!! Kinderbetreuung durch den Kinderschutzbund

Die Veranstaltungen werden von zwei AUSSTELLUNGEN begleitet,
die in dem Veranstaltungsraum zu sehen sind:

"Frauen in der Werbung" - Eine Ausstellung des Frauentreffs

"Sexuelle Belästigung am Arbeitsplatz" -

Eine Ausstellung des DGB-Kreises

Todesstrafe oder 1590 Jahre Haft

Wachsende internationale Solidarität für Kutlu und Sargin

Für den 8. Juni wurde in der Hauptstadt der Türkei ein politischer Prozeß anberaumt. Der Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei, Dr. Nihat Sargin, und der Generalsekretär des Zentralkomitees der Kommunistischen Partei der Türkei, Haydar Kutlu, waren am 16. November 1987 aus dem europäischen Exil in die Türkei zurückgekehrt, um die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei legal zu gründen. Ihnen drohen nun die Todesstrafe oder insgesamt Haftstrafen bis zu 1590 Jahren. Kutlu und Sargin wurden sofort nach ihrer Festnahme 19 Tage lang gefoltert. 15 weitere Demokraten sind mit ihnen angeklagt.

Der Prozeß wird in der Türkei aufgrund der Gesetzparagrafen geführt, die von Mussolini übernommen worden sind. Die Türkei ist Mitglied der NATO und des Europarates.

Sie hat die Vollmitgliedschaft in der EG beantragt. Das Europäische Parlament hat bereits am 19. November 1987 die sofortige Freilassung beider Politiker gefordert. Die Türkei ist das einzige Land in Europa, in dem Kommunisten offen wie Verbrecher behandelt werden.

Die DKP und die Redaktion unserer Zeitung rufen deshalb alle Leser auf, sich den Protesten des Europäischen Parlaments anzuschließen und die sofortige Freilassung zu fordern.

P.S. Ihr könnt persönlich an Sargin und Kutlu schreiben:

Adresse:
Merkez Kapali Cezaevi
10. Kogus
Ulucanlar/Ankara - Türkei

OPEN AIR mit



SALSA

PICANTE

anlässlich der 50. Ausgabe des Ingelheimer Echo's



24. Juni 1988 um 19.30 Uhr
Gaststätte "Hobo", Grundstraße

Vorverkauf: 12,- DM / Abendkasse 15,- DM
Schüler, Studenten, Azubis, Arbeitslose: 10,- DM



Die Generalsekretäre der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP), Haydar Kutlu und der Türkischen Arbeiter Partei (TIP), Nihat Sargin sind am 16. November 1987 in die Türkei zurückgekehrt, um gemeinsam die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei zu gründen und die Legalität dieser Partei zu sichern. Sie sind der Überzeugung, daß für die Demokratisierung des Landes die Legalität der kommunistischen Bewegung eine unverzichtbare Bedingung darstelle.

Sie wurden bei ihrer Rückkehr in die Türkei von Abgeordneten des Europaparlamentes sowie von Mitgliedern einzelner Länderparlamente, Juristen, Wissenschaftlern und Journalisten begleitet. Trotz des Protestes der internationalen Delegation wurden beide Generalsekretäre direkt bei ihrer Ankunft auf dem Flughafen Ankara von einer Sonderpolizeieinheit verhaftet und ins Polizeipräsidium gebracht.

Den beiden Generalsekretären der Arbeiterpartei der Türkei und der Kommunistischen Partei der Türkei wird aufgrund ihrer politischen Überzeugungen der Prozess gemacht. Dies widerspricht den grundlegenden Menschenrechten.

Wir protestieren dagegen und verstehen diese Veranstaltung als Teil der weltweiten Solidarität.



**DEMOKRATIE
oder
DEMAGOGIE**

**Wir laden Sie herzlich ein zu
unserer
Solidaritätsveranstaltung**

am 22. April 1988

um 19.00 Uhr

**im DGB-Haus
Wilhelm-Leuschner-Straße 67-69**

Detlef Lüderwaldt

Detlef Lüderwaldt
Pfarrer

Yilmaz Karahasan

Yilmaz Karahasan
Gewerkschaftssekretär

**Frankfurter Komitee "Solidarität mit den in die
Türkei zurückkehrenden politischen Emigranten"**
c/o Detlef Lüderwaldt, Ringstraße 47, 6072 Dreieich

Es werden sprechen:

Mustafa Ekmekci
Schriftsteller und Journalist
der Tageszeitung Cumhuriyet

Ersen Sansal
Rechtsanwalt, einer der Verteidiger
der Generalsekretäre

Otmar Schreiner
Bundestagsabgeordneter - SPD

Jürgen Maier
Mitglied des Bundesvorstandes
der Grünen

Detlef Lüderwaldt
Pfarrer, Teilnehmer der Begleitdelegation

Gedichte und Lieder

von

Nazim Hikmet und Pir Sultan Abdal

Es singen und rezitieren

Sümeýra Cakir und Erich Schaffner

anschließend Diskussion

Initiative für den Schutz der in die Türkei
zurückkehrenden politischen Emigranten
c/o Gerhard Strauch
Schützenhofstraße 3, 6200 Wiesbaden/ Tel. 06121/ 3 98 55

Wiesbaden, den 03.06.88

Liebe Kolleginnen und Kollegen,

am 08.06.88 beginnt in Ankara die Gerichtsverhandlung gegen die Generalsekretäre der Arbeiterpartei der Türkei, Kutlu und Sargin. Aufgrund von Strafvorschriften, die überwiegend aus dem faschistischen Strafgesetzbuch Mussolinis stammen, hat die Anklagebehörde insgesamt eine Haftstrafe von 1 590 Jahren ermittelt.

Gegen den Prozeß wollen wir auch in Wiesbaden protestieren durch eine Mahn-
wache. Die Termine sind:

Mittwoch, 08.06., 11.00 bis 19.00 Uhr

Donnerstag, 09.06., 16.00 bis 19.00 Uhr

Freitag, 10.06. 16.00 bis 19.00 Uhr.

Die Mahnwache findet auf dem Mauritiusplatz statt. Es wird auch ein Zelt zum Unterstellen bei schlechtem Wetter geben.

Bitte beteiligt Euch nach Möglichkeit bei der Mahnwache und werbt in Eurem Be-
kanntenkreis dafür.

Außerdem bitte ich um Unterstützung der Mahnwache durch Solidaritätsschreiben/
Solidaritätstelegramme. Diese bitte richten an: "Mahnwache für Kutlu und Sargin,
Mauritiusplatz, 6200 Wiesbaden."

Mit freundlichem solidarischem Gruß

Gerhard Strauch

Komik tarafından
Gönderilen (tüm kuruluş ve
kişilere) mektubun
örneği -



1590 JAHRE HAFTSTRAFE FÜR ZWEI POLITIKER!

In den nächsten Wochen beginnt in der Hauptstadt der Türkei ein politischer Prozeß. Zwei Politiker, die seit vier Monaten in Haft sind, werden vor Gericht stehen. Der Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei, Dr. Nihat Sargin und der Generalsekretär des Zentralkomitees der Kommunistischen Partei der Türkei, Haydar Kutlu. Für die beiden Politiker, die am 16. November 1987 aus dem europäischen Exil in die Türkei zurückgekehrt sind, um die Vereinigte Kommunistische Partei der Türkei legal zu gründen, werden insgesamt Haftstrafen bis zu 1590 Jahren gefordert. Kutlu und Sargin wurden sofort nach ihrer Festnahme im November 1987 19 Tage lang gefoltert.

Liebe Freundinnen und Freunde!

Am Ende des 20. Jahrhunderts stehen die Kommunisten in einem europäischen Land vor Gericht. Der Prozeß wird aufgrund der Gesetzparagrafen geführt, die von Mussolini übernommen worden sind. Und zwar in einem Land, das Mitglied der NATO und des Europarates ist und Vollmitgliedschaft in der EG beantragt hat. Das Europäische Parlament hat bereits am 19. November 1987 die sofortige Freilassung beider Politiker gefordert. Die Türkei ist das einzige Land in Europa, in dem Kommunisten wie Verbrecher behandelt werden.

Dieser Prozeß ist eine Schande für die Türkei und für die Regierungen, die dieses Regime immer noch mit Militärhilfe in Milliardenhöhe unterstützen.

Dieser Prozeß ist eine Herausforderung an alle, für die die Menschenrechte nicht bloß leere Worte sind.

Wir fordern die sofortige Freilassung von SARGIN und KUTLU.

Freunde von Sargin und Kutlu

P.S. Ihr könnt persönlich an Sargin und Kutlu schreiben.

**Adresse: Merkez Kapalı Cezaevi
10. Koğuş
Ulucanlar/Ankara- TÜRKIE**

Rüsselsheim den 21.11.1987

DEUTSCHE BUNDESPOST **Telegramm** Verzögerungsvermerke

Datum	Uhrzeit	Empfangen von	Leitvermerk	Datum	Uhrzeit
Empfangen	Platz	Namenszeichen		Gesendet	Platz
Bezeichnung der Aufgabe-TSt		Aufgabe-Nr.	Wortzahl	Aufgabetag	Uhrzeit
aus Rüsselsheim 1		Via/Leitweg			
Gebührenpflichtige Dienstvermerke = =					
Name des Empfängers, Straße, Hausnummer usw. MINISTERRÄSIDENT Turgut ÖZAL					
Bestimmungsort - Bestimmungs-TSt ANKARA - TÜRKEI					
<i>Wir fordern Sie auf die zwei türkische Patrioten Haydar KUTLU und Nihat SARGIN sowie alle anderen politischen Gefangenen freizulassen.</i>					
Feste Gebühr (Nur bei Auslandsteil) 5 DM - Pf		Wörter geändert		Absender (Name und Anschrift, ggf. Ortsnetz-kennzahl und Telefonnummer, diese Angaben werden nicht mittelegrafiert)	
Wortgebühren 24 DM 60 Pf		Wörter gestrichen		Demokratische Einheit d. Griechen	
Sonstige Gebühren - DM - Pf		Wörter hinzugesetzt		KONNATIDIS COSTAS	
Zusammen 26 DM 60 Pf		Auf ungewöhnliche Anschrift/Besonderheiten/Dienstzeit hingewiesen		Ernst-Barlach Str. 9	
Angenommen				D-6090 Rüsselsheim	

Die stark umrahmten Teile sind vom Absender auszufüllen. Bitte Rücksicht beachten.

Dieser Beleg gilt nicht als Entlieferungsbesccheinigung.
Ku. x 128/88 7 65 43 2 1
A7/80-38rc
912 031 000-0
DAF/ANK 4



Beleg
über den Betrag von
Postwertzeichen
1.000,-
im Gesamtbetrag von
26 DM 60 Pf

An alle Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Am vergangenen Sonntag (16.11.87) ließ die türkische Regierung zwei türkische Patrioten gleich nach ihrer Rückkehr am Flughafen von Ankara festnehmen und einsperren. Seitdem ist das Schicksal von Haydar KUTLU und Nihat SARGIN ungewiß, da sie auch vom Außenwelt abgeschnitten wurden.

Eine Woche vor den "Wahlen" in der Türkei demonstriert die türkische Militärregierung ihre Demokratieverständnis in aller Herlichkeit.

Die Demokratische Einheit der Griechen in Rüsselsheim appelliert an alle fortschrittlichen Kräfte unsere Stadt, politische Parteien, zivile und kirchliche Institutionen, deutsche und ausländische Vereinigungen und die einfachen Menschen ihre bisherige Haltung der türkischen Junta gegenüber zu ändern und gemeinsam eine Aktion mit dem Ziel "die Freilassung von Haydar Kutlu und Nihat Sargin sowie alle anderen politischen Gefangenen in der Türkei" zu starten.

- Demokratische Einheit der Griechen in Rüsselsheim
- Unser Dernek, Deutsche Türkischer Verein
- Griechische Türkische Initiative für Frieden und Freundschaft
- Neue Griechische Gemeinde Rüsselsheim und Umgebung
- Die Grünen, Kreisverband Groß Gerau
- Die Grünen, Ortsverband Rüsselsheim
- PASKEM, Griechische Gewerkschaftsbewegung der Emigranten
- Veli OCAKLIOGLU, Vorsitzender des Ausländerbeirates
- Otto JANISCH, Geschäftsführer des Ausländerbeirates
- Ozan CEYHAN, Vorsitzender des Stadtverbandes der ausl. Vereinen

V.i.S.d.P: Co s Kounatidis, Ernst-Barlach Str. 9, 6090 Rüsselsheim.

Rauer wenn

DKP u SDAJ Russelsheim

mit der Aktion einverstanden sind

Duf mich unter 59273 an

und antworte

Kouyatidis Costas
(griech. UK€)

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Demokratie oder Demagogie

Als Beitrag zur uneingeschränkten Verwirklichung der Menschenrechte und zur Herstellung demokratischer Stabilität - so sahen Haydar Kutlu (TKP-Generalsekretär) und Nihat Sargin (TIP-Generalsekretär) ihren Entschluß in die Türkei zurückzukehren.

Am 16. November 1987 verwirklichten die beiden Generalsekretäre ihren Entschluß - und wurden bereits auf dem Flughafen Ankara festgenommen. 19 Tage lang wurden sie im Polizeipräsidium - unter Bruch der geltenden Verfassung - verhört und gefoltert und anschließend verhaftet.

Nun hat die Staatsanwaltschaft die Anklageschrift vorgelegt. Darin werden für Nihat Sargin bis 826 Jahre Haft und für Haydar Kutlu bis 763 Jahre Haft gefordert. Gleichzeitig mit ihren Mandanten wurden auch Ihre Rechtsanwälte, Atilla Coskun und Rasim Öz, unter Anklage gestellt. Zusammen mit Kutlu und Sargin soll insgesamt weiteren 14 Demokraten der Prozess gemacht werden: Über ihren Rechtsanwalt Ersen Sansal haben die in Ankara inhaftierten Generalsekretäre die Anklageschrift zurückgewiesen.

"Dieser Prozess wird ein Kampf zwischen den Kräften werden, die in der Türkei und in der Welt für die Menschenrechte und für Demokratie eintreten und den Kreisen, die in unserem Land die Menschenrechte zertreten", heißt es in einer Erklärung des stellvertretenden Generalsekretärs der TKP Mehmet Karaca und des Politbüromitgliedes der TIP Osman Sakalsiz. Die Anklageschrift sei ein Angriff auf die Arbeiterbewegung und in den Personen von Kutlu und Sargin solle "die Meinungs- und Organisationsfreiheit auf die Anklagebank".

Wir verstehen diese Veranstaltung als Teil der sofort nach der Verhaftung der beiden Generalsekretäre einsetzenden weltweiten Solidarität. Die Öffentlichkeit der Bundesrepublik Deutschland soll aus erster Hand erfahren, wie in dem NATO-Land Türkei, trotz der von vielen beschworenen Liberalisierung, noch immer die elementarsten Menschenrechte mit Füßen getreten werden. Daß solche Solidarität durchaus Eindruck auf die türkische Regierung macht, bewies ihre Bereitschaft, wegen der Proteste im In- und Ausland, das europäische Abkommen zur Bekämpfung der Folter zu unterschreiben. Der neue Justizminister der Özal-Regierung erklärte, es gebe keine Vorbereitung für eine Generalamnestie, zur Aufhebung der Todesstrafe oder zur Abschaffung der §§ 141 und 142, wonach bisher tausende von Demokraten unter der Anschuldigung kommunistischer Betätigung verurteilt wurden.

Wir fordern:

- Die sofortige Freilassung der beiden Generalsekretäre
- Die Aufhebung der Paragraphen 141 und 142
- Generalamnestie für alle politischen Gefangenen und Abschaffung der Todesstrafe

Wir rufen die Öffentlichkeit der BRD auf, die Menschen in der Türkei in ihrem Kampf für Demokratie und Menschenrechte zu unterstützen.

Frankfurter Komitee

"Solidarität mit den in die Türkei zurückkehrenden politischen Emigranten"

Wir laden Sie herzlich ein zu unserer Solidaritätsveranstaltung

am 22. April 1988

um 19.00 Uhr

im DGB-Haus
Wilhelm-Leuschner-Straße 67-69.

Detlef Lüderwaldt

Detlef Lüderwald
Pfarrer

Yilmaz Karahasan

Yilmaz Karahasan
Gewerkschaftssekretär

es werden sprechen:

Mustafa Ekmekci
Schriftsteller und Journalist
der Tageszeitung Cumhuriyet

Ersen Sansal
Rechtsanwalt, einer der Verteidiger
der Generalsekretäre

Otmar Schreiner
Bundstagsabgeordneter - SPD

Jürgen Maier
Mitglied des Bundesvorstandes
der Grünen

Detlef Lüderwaldt
Pfarrer, Teilnehmer der Begleitdelegation

Gedichte und Lieder

von

Nazim Hikmet und Pir Sultan Abdal

Es singen und rezitieren

Sümevra Cakir und Erich Schaffner

anschließend Diskussion

BAD KREUZNACH
05. Juni 1988

Die Mitglieder der Friedensgruppe in BOURG EN BRESSE (FRANKREICH) und die Mitglieder der Friedensgruppe in BAD KREUZNACH (Bundesrepublik DEUTSCHLAND) fordern die türkische Regierung auf, den Generalsekretär der Arbeiterpartei der Türkei (TIP) NIHAT SARGIN und den Generalsekretär der Kommunistischen Partei der Türkei (TKP) HAYDAR KUTLU sowie alle politischen Gefangenen aus den Gefängnissen zu entlassen.

FREIHEIT FÜR KUTLU und SARGIN !!!!!!!

MADIES Jean Luc 334 Avenue de Soud
01 300 Bally FRANKREICH

GAUTHIERET, André 203 Chemin de l'Ancevine
Toulon 02960 Pignas
Frankreich

FINK, JENS 6551 Bismarckstr. 141
Frankreich

SAÏZ Godela St Etienne-de-Bos 01370
Frankreich

Speck, Andreas 6550 Bad Kreuznach
PROYER Marie-Noëlle St Cyr-St Antho 01370 Frankreich

maistrand. Pierre 01370 St Etienne de Bos

GERARD ehental 01370 Bourg en Bresse
Sammilch, Miriam / Matthias - Gaudius-Str. 7/6200 Wiesbaden
M. Sammilch

Ulrich Ulrich Bühlertweg 3, 6555 Bad Kreuznach

Theiler Hermann, Kap-Loruf 22, 6552 Bad Münster
DUSSUC Jeannine Montmerle 01370 Truffort. Cuisiat France

POBEE Jean-Luc 01370 Truffort. Cuisiat France

JACQUINO Bernard Rue St Charms 01370 Bourg (FRANCE)

Karlina Steig, Kruppent. Str. 8, 6550 Bad Kreuznach

Davut Kincidi 6550 Bad Kreuznach BRD.

Lathus Knöller, Bad Kreuznach BRD

Michael Böhm, Am Sp Bad Kreuznach BRD

Jochem Jüncker, ~~Schulstr.~~ Bad Kreuznach / BRD
Brückes 20 Jüncker

Birgit Osterwald, Mankelweg Str. 25, Bad Kreuznach BRD
Petra Senft, Hohlweg 6550 Bad Kreuznach BRD

Kunzelese Wolf, Hofgartenstr. 19, 6550 Bad Kreuznach A. Wolf
Maria Lachmann, Käthe-Kollwitz-Str. 35, 6550 Bad Kreuznach U. Lachmann

ABD
Askeri birliğin ted
örneğine gerekent
ve balonlar asıldı.

2. 4. 88 Şehir merkezinde bildiri
dağıtıldı. çocuklara balonlar verildi.
Politik geçmelerin özgürce günde dönüşlerini
açıklıyan bildiri dağıtıldı.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI





FREIHEIT FÜR
SARGIN...KUTLU

Wir

FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU !
KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIN

STIRMA VAKFI



Bestürzung über Nachricht aus Türkei

Monatelang gefoltert

IG-Metall-Ausländerausschuß setzt sich für zwei inhaftierte Politiker ein — Heute Prozeß

FÜRTH — Bestürzung löste eine Nachricht aus der Türkei beim Ausländerausschuß der IG Metall Fürth in der letzten Sitzung aus: Die Generalsekretäre der Türkischen Arbeiterpartei, Nihat Sargin, und der Kommunistischen Partei in der Türkei, Haydar Kutlu, sollen am 8. Juni vor ein Sondergericht gestellt und zu einer lebenslangen Haft verurteilt werden.

Die beiden Parteisekretäre waren am 16. November 1987, in Begleitung einer Delegation westeuropäischer Parlamentarier und Mandatsträger, in ihre Heimat zurückgekehrt mit der Absicht, ihren Beitrag zum eingeleiteten Demokratisierungsprozeß in der Türkei zu leisten, und mit der Hoffnung, daß viele Emigranten, die auch in der Bundesrepublik leben, dann in ihre Heimat zurückkehren könnten.

Obwohl die beiden Generalsekretäre in Begleitung der europäischen Mandatsträger waren, wurden sie noch am Flughafen bei ihrer Ankunft verhaftet und während ihrer monatelangen Haft gefoltert.

Die Fürther Metaller waren vor der Abreise von Sargin und Kutlu in ihre Heimat von Freunden der beiden Generalsekretäre um Unterstützung gebeten worden, weil sie wußten, daß sie in ihrer Heimat „nicht mit Rosen empfangen“ werden. Doch zum damaligen Zeitpunkt wurde die Rückkehr der beiden von den meisten Mitgliedern des Ausländerausschusses nicht als so problematisch eingeschätzt.

Siegfried Pelzer, zuständiger Sekretär für die ausländischen Arbeitnehmer in der IG Metall Fürth, machte in der Ausschuß-Sitzung auch deutlich: „Nicht nur wir Metaller sind wohl auf den Zweckoptimismus einiger deutscher Spitzenpolitiker hereingefallen, die sich auf Kosten der Steuerzahler in der Türkei aufgehalten und bei ihrer Rückkehr von einer Demokratisierung in der Türkei berichtet haben.“

Für alle Demokraten, die sich für den Eintritt der Türkei in die Europäische Gemeinschaft eingesetzt haben, müsse das Vorgehen der regierenden Politiker gegen die linken Parteisekretäre ernüchternd wirken.

Zahlreiche Menschen im Fürther Raum haben mit Unterschriftenaktionen gegen die Verhaftung und Folterung von Demokraten in der Türkei protestiert. Der Ausländerausschuß der IG Metall Fürth hat beschlossen, zukünftig geeignete Solidaritätsaktionen zu unterstützen.

Fürther Nachrichten 8.6.88

TÜRKIYE SOS

Mahnwache vor dem türkischen Konsulat

Mit einer Mahnwache vor dem türkischen Konsulat in der Regensburger Straße demonstrierten gestern Mitglieder der Solidaritätsinitiative „Menschenrechte und Demokratie in der Türkei“ für die Freilassung von Haydar Kutlu und Nihat Sargin, die seit gestern in Ankara vor Gericht stehen. Wie berichtet, hatten Grüne-Stadträtin Sophie Rieger, Hans-Günther Schramm, MdL, und DKP-Stadtrat Herbert Stiefvater die beiden Türken im November 1987 in ihre Heimat begleitet. Bereits am Flughafen von Ankara wurden Kutlu und Sargin, — beide sind Generalsekretäre der Kommunistischen und der Arbeiterpartei — festgenommen. Sie sollen — so die Solidaritätsinitiative — während ihrer Haft mehrfach gefoltert und mit Elektroschocks und Drogen bearbeitet worden sein. Bei einer Verurteilung drohen beiden Generalsekretären mehrere hundert Jahre Haft, möglicherweise die Todesstrafe.

Foto: Guttenberger



Nürnberger Zeitung

9.6.88

2.4.88.

toplama gerinde

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV



„Arbeit statt Hubschrauber“

„Arbeitsplätze statt Hubschrauberlandeplätze“ war eine der Forderungen bei der Demonstration des „Kreuznacher Friedensbündnisses“ am Samstag. Nachdem sich die Gruppe am Schaadt-schen Platz getroffen hatte, machte sie mit ihren Transparenten in der Fußgängerzone auf sich aufmerksam und warb für die Teilnahme am Ostermarsch am Montag nach Kaiserslautern. Anschließend plazierten sich die 20 Teilnehmer vor dem amerikanischen Hubschrauberlande-platz. Laut Sprecher Jochen Knödel (rechts) wollte man nicht nur auf die dortigen Veränderungen im Kriegsfall hinweisen, sondern auch darauf, daß die Existenz des Landeplatzes die Ansiedlung eines Großunternehmens verhindert habe und somit viele Arbeitsplätze nicht geschaffen werden konnten.

Foto: Kind

Öffentliche Zeitung 5. 4. 88

18.6.88 saat 10⁰⁰ 13.00 arası yine aynı yerde
yine birgün önceden yeniden afişleme yaparak
ve eksiklerimizi gidererek yapacağız gazete
haberleri ektedir.

Dosta selâmlar.

8.6.88 saut 16⁰⁰ 18⁰⁰ arasi



Demonstriert haben in der Fußgängerzone Mitglieder eines türkischen Solidaritätskomitees für zurückkehrende politische Emigranten und des Kreuznacher Friedensbündnisses. Sie machten auf die Fälle der kommunistischen Oppositionspolitiker Kutlu und Sargin aufmerksam, die nach ihrer Rückkehr in die Türkei verhaftet, verhört und gefoltert worden waren. In dem angesetzten Verfahren drohen ihnen zusammen über 1500 Jahre Haft. Bild Hewel

ÖFFENTLICHER ANZEIGER NR. 134 - SAMSTAG/SONNTAG, 11./12. JUNI 1988



Zwei Initiativen - eine Aktion

Eine „konzertierte Aktion“ startete das Kreuznacher Friedensbündnis zusammen mit der Friedensinitiative aus Borg-en-Bresse. Gemeinsam will man auf die politische Situation in der Türkei aufmerksam machen. Beim Treffen am vergangenen Wochenende besprach man Flugblätter und Bilder, die am Mittwoch in der Kreuznacher Fußgängerzone verteilt und gezeigt werden. Das gleiche Material soll dann beim Besuch in Bourg verteilt und vorgestellt werden. Foto: Kind

18.6.88
manwahede

gelenler e bilgi verilirken

TÜRKİYE SOSYAL TARİH
TÜSTAY
KAŞTIRMA VAKFI

FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU
KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIM.

Rödel

Öffentlicher Anzeiger

YENİ SOSYALİSTİK TARİH AKTİVİTELERİ



FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU!
T KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIM.



Ködel

Öffentlicher Anzeiger

RIH A

FREIHEIT FÜR
SARGIN...KUTLU



Mahnwache

Am Samstag, 18. Juni, von 10 bis 12 Uhr hält das Kreuznacher Friedensbündnis für die türkischen Politiker Kutlu und Sargin in der Fußgängerzone die zweite Mahnwache. Die beiden Politiker waren bei ihrer Rückkehr in die Türkei sofort verhaftet worden. Am 8. Juni hatte das türkische Regime das Verfahren gegen sie eröffnet. Die Verhandlungen mußten jedoch wegen breiter Proteste der Öffentlichkeit vertagt werden. Am 17. Juni soll der Prozeß weitergehen. Mit der Mahnwache am 18. Juni fordert das Kreuznacher Friedensbündnis, die sofortige Freilassung von Kutlu und Sargin, denen zusammen um 1500 Jahre Haft drohen.







FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU!
KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIN.

Öffentlicher Platz

ZINCER
PRIMA

Continental
Versicherung

REISE



FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU
UTLU VE SARGIN DENKAL SERBEST
BIRAKILSIN

SINGER

REISEBÜRO VERSICHERUNG

GUSTAV ARAS

...DENBELÄGE

**FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU!
KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIM.**

VIDEO TILLMANN

CER

FIRMA VAK











Öffentlicher Müz...
Nicht zu Aufzug im Erdgeschoss

SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIN

TÜRKİ SYA

FREIHEIT FÜR
SARGIN und KUTLU!
KUTLU VE SARGIN DERHAL SERBEST
BIRAKILSIN.

INGER

Generalmantur Ottmar Klein

Continental
Versicherungs
Gruppe

Anzeiger
von Bad Kreuznach

REISEBÜRO
KLEIN &
E



Freiheit für Sargin und Kutlu!
Kutlu ve Sargin derhal serbest
Birakilsim.

VIDEO TILLMANN

Öffentlicher Platz

SINGER



„Als ich wieder atmen konnte, habe ich angefangen zu schreien“

Aus den Protokollen der türkischen Staatsanwaltschaft über Folterungen an den Oppositionellen Nihat Sargin und Haydar Kutlu

Nabi Yagci, der durch das Staatssicherheitsgericht verhaftet und in die geschlossene Justizvollzugsanstalt Ankara gebracht wurde, hat in seinem elf Seiten umfassenden Antrag vom 9. 12. 1987 an die Republikanische Staatsanwaltschaft Ankara die Behauptung aufgestellt, daß man ihn während seiner Vernehmung auf dem Polizeipräsidium gefoltert hätte. Um die Behauptungen und die Beweise des Klägers festzuhalten, kamen heute der stellvertretende Staatsanwalt Ahmet Erden und Protokollführer Ramazan Piri in die geschlossene Justizvollzugsanstalt Ankara und fingen gegen 13.00 Uhr an, die Vernehmung durchzuführen.

Kläger (Antragsteller): Nabi Yagci (Haydar Kutlu). (...)

Ich bin mir sicher, daß ich die Stimme desjenigen, der meine Kleider entgegennahm und das Protokoll anfertigte, später während ich gefoltert wurde, wieder gehört habe. Diese Person ist derjenige, der mich gefoltert hat, und ich werde später diesbezüglich noch einiges erzählen.

Nachdem man meine Kleider durchsucht hatte, wurde ich ärztlich untersucht. Man stellte mir einen Doktor als Amtsarzt vor. Dieser stellte mir Fragen über eventuell bei mir vorhandene Krankheiten und über Spuren von Schlägen auf meinem Körper. Ich erzählte ihm über meine Herzkrankheit. Da man mich bis zu diesem Zeitpunkt noch nicht auf irgendwelche Art und Weise gefoltert hatte, konnte man bei mir auch nichts feststellen, welches auf Folter schließen würde. Danach wurden mir meine Augen verbunden und ich wurde in das Zimmer, wo ich mich andauernd aufhalten sollte, gebracht. Hier gab man mir die einheitliche Kleidung zum Anziehen. Man sagte uns, daß dadurch unsere eigenen Kleider nicht dreckig werden würden und nahmen sie uns ab. In diesem Zimmer sah ich auch Nihat Sargin, auch er hatte die „einheitliche Kleidung“ an.

Der Boden dieses Zimmers war aus Beton und beinhaltete in sich 5 Zellen. Ich glaube, daß dieses Zimmer auf der Hauptstraßenseite lag, denn man hörte ununterbrochen die Geräusche der fahrenden Autos. Ich mußte mich in diesem Zimmer über zehn Tage lang auf einem Stuhl aufhalten. Ich konnte nur auf die Toilette gehen. Auch das Essen mußte ich in diesem Zimmer zu mir nehmen. Ich mußte mit dem Gesicht zur Wand, auf einem Tisch, der vor mir stand, essen. Während des Essens wurde mir die Augenbinde abgenommen. Während dieser Phasen, waren die Personen, die die Befragung und später die Folterungen durchführten, nicht zu sehen. Es hielten sich nur ein bis zwei Personen auf, die von den Sicherheitsbeamten mit „Wärter“ angesprochen wurden.

Diese Personen hielten sich ununterbrochen mit uns auf. Ich denke, daß sie beordert worden waren, um uns zu überwachen. Wenn unsere Augen abgebunden waren, konnten wir nur diese Personen sehen. Doch diese Personen nahmen an den Folterungen und Verhören nicht teil.

Ich wurde gleich am ersten Tag, als ich mich bei den Sicherheitsbehörden auf-

Die zwei türkischen Generalsekretäre kommunistischer Parteien, Haydar Kutlu und Nihat Sargin, die im November vergangenen Jahres nach ihrer freiwilligen Rückkehr aus dem Exil auf dem Flughafen von Ankara verhaftet worden waren, hatten in den ersten 17 Tagen ihrer Haft im Polizeipräsidium keinen Kontakt zur Außenwelt; zu ihren Anwälten, Familienangehörigen oder zu Mitgliedern der europäischen Parlamentarier-Delegation, die die beiden auf ihrem Rückflug begleitet hatten. Nach türkischem Recht dürften sie höchstens 48 Stunden, in Ausnahmefällen mit Genehmigung des Generalstaatsanwaltes des Staatssicherheitsgerichts zwei Wochen in Polizeigewahrsam gehalten werden. Nachdem sie ins Zentralgefängnis von Ankara überführt worden waren, legten sie beim Staatsanwalt Beschwerde wegen Folterungen ein. Nach Angaben des Verteidigers, Ersen Sansal, sind die Ermittlungen „mangels Zeugen und Tatverdächtiger“ eingestellt worden. Die FR dokumentiert gekürzt die Vernehmungsprotokolle der Staatsanwaltschaft zu Haydar Kutlu und dem Leiter der politischen Abteilung des Polizeipräsidiums in Ankara Hasan Eryilmaz. Das Frankfurter Komitee „Solidarität mit den in die Türkei zurückkehrenden politischen Emigranten“ übersetzte die Texte aus dem Türkischen.



ins Polizeipräsidium gebracht und beide von ihnen untersucht. Die Untersuchungsergebnisse liegen in den Akten. Es wurde festgestellt, daß sie keinerlei Krankheiten und Beschwerden haben.

Mit dem Rezept des Arztes wurden für Nihat Sargin Tabletten für die Blase und für Nabi Yagci Vitamintabletten besorgt. Die betreffenden Personen haben, während sie sich bei uns in Polizeigewahrsam befanden, ihre Medikamente regelmäßig eingenommen. Sie befanden sich 15 Tage in Polizeigewahrsam. Da ich der Leiter der zuständigen Abteilung bin, habe ich in dieser Zeit, Tag und Nacht all ihre Wünsche durch meine persönliche Anweisung erfüllt. Keiner ihrer Wünsche wurde zurückgewiesen, sondern von mir persönlich erfüllt. Ich habe sogar mit ihnen gefrühstückt und zusammen gegessen. Da ihnen alle Wünsche erfüllt worden sind, wurde festgestellt, daß die Essenskosten für diese Zeit 700 000 Türkische Pfund betragen. Außerdem können wir mit Bildern und Video-Cassetten nachweisen, daß sie in besonderen Zimmern geschlafen und sich erholt haben.

Daß sie während des Verhörs freiwillig ausgesagt haben, befindet sich sogar in den handschriftlichen Aussagen. Die schriftlichen Aussagen, die nachher von ihnen freiwillig unterschrieben wurden, sind im Protokoll festgehalten. Auch diesen Vorgang haben wir mit Video-Aufnahmen festgehalten. Alle diese Cassetten befinden sich zur Zeit beim Staatsanwalt des Staatssicherheitsgerichts.

Da ich mich ständig um sie gekümmert und alle Ereignisse mitverfolgt habe, da das Interesse der Öffentlichkeit an diese Personen gerichtet war, ist die Behauptung, daß sie ständig gefoltert wurden, weder mit der Logik noch mit dem gesunden Menschenverstand zu vereinbaren. Diese Behauptungen sind nur ein Komplott der betreffenden Personen, um die Öffentlichkeit zu irren und Sensationen zu schaffen. Dieses ist Teil der Strategie und die Ziele der Partei, die sie gründen wollen.

Ich bin der Meinung, daß sie mit dieser Behauptung nur eine Öffentlichkeit für sich schaffen wollten. Das Verhör dieser Personen wurde im 6. Stock des Polizeipräsidiums, in den Arbeitszimmern der Beamten der politischen Polizei, vollzogen. Außerdem, wie auf den vorgelegten Bildern festzustellen ist, haben sie in Schlafzimmern geschlafen.

Gute Behandlung

Die Behauptung, daß sie dauernd auf Stühlen sitzen mußten und schlaflos gehalten wurden, ist nicht wahr. Das Verhör dauerte von morgens bis abends. In dieser Zeit wurden sie von meinen Kollegen nicht wie ein Beschuldigter sondern freundschaftlich behandelt, und sie haben während des Verhörs zusammen Tee getrunken und Zigaretten geraucht. Das sie schlaflos gehalten wurden, ist auch nicht wahr. Nach dem Verhör wurden sie in ihre Zimmer gebracht, und sie konnten sich dort entspannen. Sie konnten

hielt, verhört, und diese Verhöre wurden in einem anderen Raum durchgeführt. In diesem Raum gab es einen Stuhl, ich saß immer auf diesem Stuhl. Da dieser Stuhl auf beiden Seiten keine Lehnen hatte und wir nach ein paar Tagen vor Schlaflosigkeit nicht mehr die Balance auf diesem Stuhl halten konnten, brachten sie einen Stuhl mit Lehnen an den Seiten. Wenn ich vor lauter Müdigkeit meine Augen nicht mehr aufhalten konnte und mein Kopf nach vorne nickte, stießen sie mich oder schrien sie mich an und weckten mich so auf.

Bei den ersten Vernehmungen, ganz am Anfang, waren sie sehr höflich. Doch als die Tage verstrichen und sie von uns die Informationen, die sie sich erhofft hatten, nicht bekommen konnten, wurden sie zusehends grober. Ich spürte dies ganz deutlich.

Die meist gestellte Frage war: „Warum sind Sie in die Türkei zurückgekehrt, von wem haben Sie hier Ihre Instruktionen erhalten. Mit welchen Personenkreisen aus der Regierung befinden Sie sich in Kontakt?“ (...)

Es war ungefähr eine Woche später. Hier nahmen sie mir meine Augenbinde ab und ließen mich gegenüber einer sehr stark leuchtenden Lampe Platz nehmen. Sie selbst hielten sich im Hintergrund auf. Hier hat man mich stundenlang verhört. Zeitweise konnte ich meinen Kopf vor lauter Müdigkeit und Schlaflosigkeit nicht mehr aufrecht halten. Mein Kopf fiel immer wieder nach vorne.

Parteiprogramm abgefragt

Hier haben sie mich kapitelweise nach dem Programm unserer Partei befragt und haben mich diesbezüglich aussagen lassen. Dann fragten sie, wer uns Sicherheiten gewähren würde und wie unsere Beziehungen mit den sozialistischen Staaten wären, außerdem wollten sie schematisch den Aufbau unserer Partei erfahren. Da ich außer bisher gemachten Aussagen nichts mehr sagen wollte, haben sie mich von dort wieder auf meinen alten Stuhl gesetzt. Als ich mich in dem Vernehmungszimmer befand, habe ich einmal die Stimme Nihat Sargin gehört. Ich konnte aus seiner Stimme heraushören, daß er gefoltert wurde. Seine Stimme klang heiser, erschöpft und sehr abgepannt.

Man fragte nach Verabreichung der Medikamente: Ich glaube, daß man mir die Medikamente mit dem Tee verabreicht hat. Ich war durch Schlaflosigkeit sehr müde und abgepannt. Doch während der Vernehmungen spürte ich auf eine andere Art und Weise eine Müdigkeit. Es war so, als ob ich nicht mehr meinen Willen kontrollieren könnte, und diese Bedenken habe ich auch gegenüber dem Verhör-Team gesagt. Ich sagte: „Sie geben mir Medikamente?“ Die lachten nur. Obwohl ich mehrmals nach einem Arzt verlangt habe, kam kein Arzt zu mir, um mich zu untersuchen. (...)

Daraufhin fing dieser an, mich mit den Fäusten zu schlagen. Er sagte beim Herausgehen: „Laßt ihn nicht sitzen!“ Man ließ mich eine Zeitlang an eine Wand gelehnt stehen. Ich habe ein paar Mal gespürt, daß mein Kopf einnickte und an die Wand schlug. (...)

Nach diesen Vorfällen haben die Personen, die gefoltert hatten, gesagt: „Wenn



Haydar Kutlu: „Sie haben mich auskleiden lassen, bis ich ganz nackt dastand. Nur meine Augen waren verbunden.“

Bild: FR-Archiv

Sie jetzt aussagen, wären Sie hier fertig. Wir würden Sie dann an die Staatsanwaltschaft des Staatssicherheitsgerichtes schicken. Ich sagte zu dem Leiter der 1. Abteilung, daß ich die Fragen nicht schriftlich beantworten würde, sondern nur das, was ich wirklich weiß, mit meiner eigenen Schrift niederschreiben würde. Das habe ich dann auch getan. Sie sagten mir, daß diese Aussagen nichts beinhalten würden. (...)

Es war an einem Nachmittag, ein hektischer Zustand herrschte. Die putzten sogar die Umgebung. Die haben mich wieder zur Vernehmung gebracht. Ich konnte durch das untere Teil meiner Augenbinde den Boden sehen. Eine zweite Person kam rein. Jeder stand auf. Es war eine wichtige Person, man konnte es spüren. Er sagte zu mir: „Du redest nicht. Ich habe mir deine Aussagen angeschaut, die beinhalten doch nichts. Du mußt auf unsere Fragen antworten, ansonsten kannst du hier nicht weg. Auch wenn du in die Justizvollzugsanstalt kommst, holen wir dich, das solltest du wissen, es gibt keine Rettung für dich. Wir werden dich nicht zum Helden machen. Du wirst nicht als Held hier rausgehen. In der Türkei kann man aus geopolitischen Gründen keine kommunistische Partei gründen. Wenn wirklich die kommunistische Partei gegründet werden sollte, müßt ihr auch einiges dazu steuern, und das sind eure Antworten auf unsere Fragen. Ihr müßt uns antworten.“

Dann ging er hinaus. Die Personen die jetzt die Verhöre durchgeführt hatten, sagten zu mir: „Da, du siehst ja, daß auch wir von oben dem Druck ausgesetzt sind, du mußt unsere Fragen beantworten.“ Als ich mich geweigert habe, fingen sie an, mich zu foltern.

Ich glaube es war der 10. Tag. Man hat mich in das Vernehmungszimmer geführt, mich, die Augen verbunden, durch eine Tür, an die ich mich jederzeit zurückerinnern könnte, laufen lassen und in ein anderes Zimmer gebracht. Dort haben sie mich auskleiden lassen, bis ich ganz nackt dastand. Nur meine Augen waren verbunden. Sie haben mich auf einem hockerähnlichen Gegenstand sitzen lassen. Plötzlich haben sie angefangen, meinen Kopf, Ohren und die Hoden mit kaltem Wasser zu bespritzen. Meine Hände waren auf dem Rücken zusammengebunden. Als ich wieder atmen konnte, habe ich angefangen zu schreien, ich stand auf, ich fror, konnte mich nicht mehr auf den Beinen halten, fiel hin. Sie hoben mich auf. Meine Hände haben sie wieder von hinten mit einem nassen Lappen hoch gebunden. An diese Stelle banden sie noch etwas ähnliches wie ein Seil, hoben mich hoch bis an die Decke.

Ich weiß nicht, wie lange ich in diesem Zustand dort hängen blieb. Ich konnte nur schreien. Ich habe ein paar Namen geschrien. Diese Namen waren fingierte Namen, somit habe ich mich von diesem Bügel retten können. Sie ließen mich herunter und sperrten mich in eine Zelle ein.

Sie wollten, daß ich dort circa 2 Stunden schlafe, und fingen dann wieder mit der Vernehmung an. Während dieser Vernehmung sagte ich ihnen gegenüber, daß die von mir erwähnten Namen fingierte Namen waren und ich diese nur ausgesprochen hatte, um mich vor dem Bügel zu retten.

Sie tobten, sie sagten mir, daß man die Dauer des Polizeigewahrsams auf 15 Tage verlängert hätte und, wenn es nötig wäre, diese Frist bis auf 60 Tage erweitert werden könnte. (...)

Vor diesen Folterungen war ich an meinem Herzen erkrankt. Ich verlangte nach einem Arzt. Daraufhin kamen ein Mann und eine Frau im Beisein einer Krankenschwester und machten bei mir eine EKG-Aufnahme. Ich erfuhr, daß meine Herzschläge sehr schnell waren und daß mein Blutdruck sehr erhöht war. Doch bei diesem Attest des Arztes bestätigte man, daß ich ein gesundes Herz hätte. Bei diesen Ärzten hatte ich keinerlei Beschwerden eingelegt, da ich bis dahin noch nicht gefoltert worden war, ich durfte damals nur nicht schlafen, und dies habe ich auch gegenüber diesen Ärzten erwähnt.

Innerhalb der Zeit, die ich auf dem Polizeipräsidium verbracht habe, durfte ich eigentlich nur zweimal für ein paar Stunden schlafen. Ich schlief ein paarmal auf dem Stuhl ein, man stieß mich oder schrie mich an und weckte mich somit. Einmal hat der Leiter der 1. Abteilung zu mir gesagt, er würde mich jetzt wegschicken, damit ich schlafen kann. Man brachte mich irgendwo in die unteren Etagen in einen Raum. Dieser Raum sah aus wie ein Luxushotel. Sie gaben mir einen Pyjama und erklärten mir, mein Rechtsanwalt hätte mir zukommen lassen. Ich zog diesen Pyjama an und legte mich hin. Sie hatten das Licht ausgemacht. Kurze Zeit später sah ich, daß das Licht wieder brannte und daß ich fotografiert wurde. Ich wollte aufstehen, doch vor lauter Schlaflosigkeit konnte ich nicht einmal mehr dies verwirklichen.

Ich hatte keine Kraft mehr, die Tage zu zählen. Ehrlicher gesagt, konnte ich die Tage und die Nächte nicht mehr auseinanderhalten. Ich glaubte, es war der 12. oder der 13. Tag, da haben sie eingesehen, daß ich nicht mehr auf ihre Fragen antworte, brachten mich in einen anderen Raum. Diese Folterkammer war anders als die erste, ich glaube das jedenfalls, denn meine Augen waren verbunden. Sie hoben mich wieder an die Decke, gaben Strom an meine Genitalien und Hände, bespritzten mich mit Wasser und gaben mir Strom. Sie stellten mir immer wieder die gleichen Fragen. Ich sagte ihnen irgendwelche fingierten Namen. Sie zählten Namen auf, die sie auf ihren Listen bereits hatten, und sagten mir, ich solle diese Namen zugeben. Ein paar von diesen Namen, die bereits auf ihren Listen waren, habe ich dann ausgesprochen und konnte mich somit vor dem Bügel retten. Doch diese Folterme-

thode wurde ein paarmal bei mir praktiziert.

Ich glaube, es war am 16. Tage. Es kann aber auch sein, daß ich mich dabei irre. An diesem Tag hat man mich wieder in dieses Luxuszimmer geführt. Nihat Sargin befand sich auch in diesem Raum. Der Leiter der 1. Abteilung sagte zu mir: „Du wolltest doch seit deiner Ankunft Nihat Sargin sehen.“ Ich dachte, daß man uns fotografieren würde. Deshalb stellte ich mich mit dem Gesicht zur Wand. Über der Eingangstür war ein Fenster, Nihat Sargin lag in diesem Moment. Von draußen zeigten sie einer Gruppe durch dieses Fenster das Zimmer, wo wir uns aufhielten. Sie sahen Sargin Gesicht. Ich stand danach auf. Sie sagten uns, daß es der Polizeipräsident war, doch ich glaube, es war einer der europäischen Parlamentarier.

Als ich gegenüber dem Leiter der 1. Abteilung sagte, daß ich gegen dieses menschenunwürdige Verhalten protestiere, sagte er zu mir: „Ich bin der Verantwortliche, ich trage hier die ganze Verantwortung.“ Bei meiner Aussage vorhin habe ich einen Punkt vergessen zu erwähnen. Nach der Folter mit dem Strom hat man mich wieder verhört. Ich hatte das Gefühl, daß man mir in mein linkes Bein eine Spritze geben würde. Da meine Augen verbunden waren, habe ich die Spritze nicht gesehen, ich habe es nur gefühlt. Ich spürte eine Wärme, die durch meinen Körper zog. Ich sagte ihnen, daß sie mir wieder Medikamente geben würden. Sie lachten und sagten: „Wir helfen dir, damit du dich wohl fühlst.“

Wirkung der Medikamente

In diesem Moment hat einer der Polizeibeamten meine Füße getreten. Ich glaube sie probierten aus, ob die Wirkung des Medikaments bereits einsetzte. Ich spürte, daß jemand auf meinen Füßen stand, doch ich konnte sie nicht wegziehen. Ich hatte das Gefühl als ob Musik und Schreie an mein Ohr drangen. Ich hatte Schwierigkeiten, Wörter auszusprechen. Die Wörter kamen nicht mehr aus meinem Mund. Dies alles habe ich denen auch gesagt. Ich mußte einsehen, daß dies so nicht weitergehen konnte, deshalb gab ich ihnen wieder irgendwelche erfundene Namen oder Namen, die sie bereits vorher vorgelesen hatten, weiter.

Ein paar Tage, bevor wir bei der Staatsanwaltschaft vorgeführt wurden, haben sie uns unsere Kleidung wieder gegeben und brachten uns in dieses Luxus-Zimmer. Sie sagten zu uns, daß sie jetzt Video-Aufnahmen machen würden. Ich protestierte. Ich sagte, daß ich meine Aussage hier nicht vorlesen würde. Ich würde nur auf ihre Fragen antworten. Sie waren einverstanden. Doch ich wollte meinen Protest verdeutlichen, aus diesem Grund habe ich meine Krawatte viel weiter unten zusammengebunden. Dies war gegen meine sonstige Kleidungsgewohn-

heit und stellte eine Besonderheit dar. So beantwortete ich die mir gestellten Fragen. Sie nahmen alles auf Video auf. Die Video-Bänder wären von dem Staatssicherheitsgericht zur Verfügung gestellt worden.

Nach diesem Vorfall hat man uns an das Staatssicherheitsgericht überführt. Dort hielten wir uns, Nihat Sargin und ich, drei Tage lang in einem Zimmer zusammen auf. Innerhalb dieser drei Tage konnten wir mit niemandem sprechen. Wir wurden dort aber auch nicht schlecht behandelt.

Die Beantwortung der Frage: Die Personen, von denen wir gefoltert worden sind, gehören den Personen an, die die Vernehmungen durchführten, zumindest einige von ihnen. Genau kann ich das nicht sagen. Die Polizeibeamten, die uns vom Flughafen abgeholt haben, haben uns nicht gefoltert. Diese Beamten haben uns auf dem Polizeipräsidium an einen anderen Beamten übergeben. Ich habe nur die Stimme des Beamten, der uns übernommen, und uns das erste Mal durchsucht hat, während der Folterungen auch gehört. Er hatte sich auch bei meiner Vernehmung aufgehalten, fluchte ständig. Ich kann seine Stimme, egal wann und wo ich sie höre, sofort erkennen.

Außerdem war auch derjenige, der mir während der Video-Aufnahmen Fragen gestellt hat, bei den Folterungen dabei. Auch diese Stimme habe ich andauernd dort hören können. Denn dieser befragte mich während und nach der Folter. Die Vernehmungen wurden von Dreier-Teams durchgeführt. Auch diese Personen kann ich den Stimmen nach erkennen. Die Wärter, die uns beaufsichtigt haben, haben uns nicht schlecht behandelt.

Bei der Staatsanwaltschaft des Staatssicherheitsgerichtes habe ich bei meiner Aussage ausdrücklich vermerkt, daß man meine Aussage unter Gewaltanwendung protokolliert hatte. Damit wollte ich hervorheben, daß ich gefoltert worden war. Diese Aussage ist auch protokolliert worden. Auch meine Aussage auf dem Polizeipräsidium durfte ich nicht lesen. Man erlaubte mit nur, einen schnellen Blick darauf zu werden. Ich protestierte gegen einen Punkt und dieser Punkt wurde dann korrigiert. Bei dieser Aussage auf dem Polizeipräsidium habe ich bewußt verschiedene Ausdrucksweisen verwendet um zu zeigen, daß diese Aussagen unter Gewaltanwendung zustande gekommen sind.

Der Aussagende: **Dr. Hasan Eryilmaz**, Sohn der Sadik, geb. 1949. Leiter der politischen Abteilung des Polizeipräsidiums in Ankara. (...)

Die Aussagen der Betroffenen, daß sie herzkrank seien, wurden dem untersuchenden Arzt mündlich mitgeteilt. Daraufhin nach zwei Tagen wurden wieder nach Anordnung vom Staatsanwalt des Staatssicherheitsgerichtes ein Internist, ein Kardiologe und eine Krankenschwester für EKG vom Krankenhaus Numune

sich bis morgens ausstern. Sie konnten sich sogar mit einem elektrischen Rasierapparat jeden Tag rasieren. Daß sie eine Spritze bekommen haben, ist gelogen.

Außer den zuständigen Ärzten, die sie während des Verhörs untersucht haben, war kein anderer Arzt in unserem Präsidium anwesend. Wir haben weder einen kompetenten Fachmann noch einen Arzt auf diesem Gebiet. Ich glaube auch nicht, daß so ein unglaubliches Ereignis vorgekommen sein kann oder daß man ihrem Essen und Getränke Medikamente beige-mischt und sie unter Einfluß der Medikamente verhört hat, höre ich zum ersten Mal. Außerdem, daß sie eine Spritze bekommen haben, höre ich auch zum ersten Mal. Ich glaube, solche Praktiken gibt es in der Welt nicht. Ob sie im Ausland dieses Thema untersucht und gesehen haben, kann ich nicht wissen. Unser Polizeipräsidium hat diese Möglichkeit nicht.

Die Behauptung, daß die Augen dieser Personen dauernd verbunden waren, nur beim Essen und wenn sie zur Toilette gingen, die Binde abgenommen und danach wieder die Augen verbunden wurden, ist auch gelogen. Wie ich oben auch erklärt habe, bei den Verhören wurden diese Personen wie Gäste behandelt. Die Verhöre fanden in einer Atmosphäre statt, als ob man sich mit Freunden unterhielte. Sie durften rauchen.

Die Verhöre haben lange gedauert, deshalb kann es sein, daß sie müde wurden. Daß sie während des Verhörs durch Licht angestrahlt wurden, stimmt nicht. Es könnte sein, daß die für die Video-Aufnahmen notwendigen Scheinwerfer sie gestört haben. Wie ich oben gesagt habe, war ich während aller Phasen des Verhörs dabei.

Am Ende der Verhöre haben wir wegen irgendeines Umstands einen Arzt verlangt, und der Arzt hat die Personen nach dem Verhör untersucht, das Attest ist in der Akte vorhanden. Diese Akte ist am Ende der Verhöre dem Staatsanwalt des Staatssicherheitsgerichtes geschickt worden.

Ich war 16 Tage lang ununterbrochen außer kleinen Ausnahmen mit diesen Personen zusammen, weil es eine die Öffentlichkeit interessierende aktuelle Angelegenheit war, nicht nur die Öffentlichkeit, sondern die Weltöffentlichkeit. Aus diesem Grund habe ich die Verhöre selbst durchgeführt.

Während des Aufhängens hätte die Erdanziehungskraft ihre Knochen brechen müssen. Wir haben diese Personen vom Arzt untersuchen lassen. Wenn es der Fall gewesen wäre, hätten die Ärzte das feststellen müssen.

Daß sie mit kaltem Waseer gefoltert worden sind, ist nicht wahr, weil wir in Ankara im Polizeipräsidium Wasserknappheit haben. Es gab keine Elektroschocks, weil ich die ganze Zeit anwesend war.

Die Aussagen dieser Personen vor unserer Behörde haben Konsequenzen für andere Personen zugeführt. Um sich der Verantwortung für diese Konsequenzen zu entziehen und gleichzeitig ihren eigenen Organisationen ein Zeichen zu setzen, haben sie ihre Vorwürfe erhoben, gefoltert worden zu sein.

Das ist meine Meinung. Das ist alles was ich zu dieser Sache zu sagen habe. Die Aussage wurde vorgelesen und von ihm unterschrieben. 17. 12. 1987. R/S